

蘇聯的軍隊



依明·艾力

蘇聯的軍隊

依明·著

新華書局發行

蘇聯的軍隊

著者 依·明茨

出版者

新華書店

上海四川北路新鄉路一號

印刷者

上海西康路四八九號

新華印刷廠

0174

1949年11月 1—1,0000(61)

目 次

第一章	希特勒底瘋狂計劃	一〇
第二章	法西斯蒂之失算	二六
第三章	神話之揭穿	五三
第四章	法西斯軍隊在莫斯科附近之失敗	四一
第五章	同德國侵略者鬥爭的紅軍	五三
一	一一九一七年至一九一八年德國對蘇維埃俄國的襲擊	五三
二	德國之佔領芬蘭、烏克蘭和白俄羅斯	五九
三	德國之進攻克里米、頓河區和南高加索	六二
四	德國之侵佔	六五
第六章	蘇維埃人民第一次保衛祖國戰爭	六八
一	紅軍之成立	七八
二	斯大林在沙麗城	七二
三	保衛彼得格拉	七二

第七章 在準備應付現代戰爭中的紅軍
四 國內戰爭給紅軍的教訓.....八四

- 一 紅軍之改組.....九一
二 開始重建海軍.....九四
三 軍事工業之建立.....九五

四 紅軍技術之根本改造.....九七

五 海軍之改造.....一〇一
六 紅軍是工農國家底軍隊.....一〇三

第八章 紅軍之三個特點
一 紅軍底兵士成份.....一〇三
二 指揮人員.....一〇四
三 紅軍底兵士成份.....一〇四
四 軍隊就是學校.....一〇六

五 保衛祖國是每一蘇聯公民之神聖天職.....一〇九
第六章 蘇芬戰爭
一 漫涅爾格姆防線.....一一五
二 衝擊防線的準備.....一一九
三 衝擊.....一二二

第十章 蘇聯人民偉大保衛祖國戰爭底英雄
一 蘇聯人民偉大保衛祖國戰爭底英雄.....一二四

第十一章 蘇聯人民爲反對法西斯強盜而進行的游擊戰爭……………一四九

附 錄

列寧——紅軍的領袖和組織者……………

魏 I · 巴幹諾夫譯 辛一六七

辛 伏羅希洛夫著

一七八

第一章 希特勒底瘋狂計劃

現在整個先進人類底視線都注視着蘇聯。在這裏從北冰洋到黑海的廣大戰線上，有千百萬大軍進行着偉大搏戰來解決全世界底命運。在這裏紅軍爲自己的祖國、榮譽和自由而進行反對法西斯強盜的戰爭。在這裏，在三千五百萬公里長的戰線上，蘇維埃戰士爲歐美各民族底文化、民主和國家獨立而戰鬥。

當中世紀野蠻強盜掃蕩沿途一切生靈，侵入歐洲各國時，全世界都喊道：「匈奴人來了！」匈奴人不顧幼童，不分男女老少一律殘殺，摧殘文化，搶劫糧食、牲畜、食品和珍寶，把繁榮的區域變爲荒野。一切都成了得勝的野蠻人底掠奪品了。

「法西斯蒂來了！」——這樣的哭喊早已傳遍了歐洲，經過海洋傳到了美洲各國。法西斯蒂遇着稍有反抗危險的地方，就用欺騙；遇着弱者，就用武力；遇着叛賣者，就用收買；並且他們依靠那些提出「寧作奴隸不願戰爭！」口號的叛賣者，而奴役了捷克人，和奧地利亞人，佔領了波蘭，比利時，丹麥，荷蘭，挪威，法國底大部份，南斯拉夫和希臘。法西斯蒂如同中世紀的匈奴人一樣把奪得的一切都變爲自己的掠奪品了。他們從飢餓者手中搶奪糧食運給德國軍隊。從幼童手中奪取牛奶去灌法西斯蒂貪食無厭的肚腹。鋼鐵建築材料和碎鐵，漂亮機器和門環子，汽車和水桶，製品和原料——所有一切都是被裝成無數的列車運往匈奴般的法西斯國內去了。法西斯蒂如同飢餓的蝗蟲一般侵略歐洲。

各文明國家。法西斯強迫被征服的各民族鋪養德國軍隊。幾百萬法國的，挪威的，比利時的和波蘭的工人都被強迫押解到德國去，如古代奴隸一般，往往帶着枷鎖，在德國地主，大小希特勒輩，戈林輩，戈培爾輩以及其他匪徒底領土上作苦工。法西斯踐踏了民主主義底全部勝利品，驅逐了各國政府，到處都委派了總督，這些總督把自己的職位變為掠財致富的來源。在戈培爾搶佔的別墅莊院中陳設着搶來的，人類引以自豪的作品——最美麗的油畫。許多企業都成為戈林底私產了，他不久以前還是著名的浪蕩無賴，現在竟成新興的百萬富翁了。從德國人民身上榨取的千百萬金錢都流到希特勒的無底荷包中去，他強迫人們盡數購買他那仇視人類的書籍。

法西斯主義底組織者和領導者親口無恥地叫道，整個歐洲，其次是美洲——這不過是法西斯德國底「勢力範圍」而已。食人生蕃希特勒公然無恥描寫出了法西斯天下底情景。他把人類描寫成塔形，他的搶劫伙伴，法西斯盜賊們盤踞在這座塔的頂峯。

『在將來的社會制度中，——希特勒說道，——會有統治階級和中等階級。』

希特勒判定德國工人去為這些法西斯老爺們永久服役。『其次，——希特勒繼續說道，——在其中會有大量的永久僕役。』

最後，在最下層，在法西斯鐵蹄壓迫下將是各被征服的民族。

『再下一層，——希特勒說道，——我們將有戰敗的外國人階級，就是我們冷靜地稱為現代奴隸的那些人……』

總之，——『戰敗者要受痛苦！』——在坦克上仰坐着的現代法西斯野蠻人這樣叫喊着。

德國詩人海涅所有的德國民族精神要比一切希特勒黨徒冒稱已有的都多，他關於類似這種狂妄思

想寫道：

『土菜有個國王：

認為最珍貴的寶物是一個酒觴；

拿來喝一杯酒，——

即刻神魂飄蕩。

我們難以明白，

充滿他腦海中的思想……』

希特勒「思想」之如此怪誕，竟像是熱病燒昏了的頭腦底產物。但是當那些手中握有巨大殺人機器的人們生出狂妄思想的時候，這種狂妄思想就會成為可怕的力量。正是這種機器落到了希特勒黨徒手中並被他們運用起來了。

希特勒黨徒把自己佔領世界的瘋狂計劃分成了幾個階段來執行。在法國毫無氣節地在戰勝者面前屈膝投降之後，法西斯主義底基本任務就是要消滅英國。一九四〇年十一月三十日，法西斯主義底主要機關報國民一覽寫道：

『現在問題就是要使歐洲大陸最終脫離根深蒂固的海盜民族之強暴……它（德國）將要關心使英國影響底惡劣精神永不危害歐洲海岸，再不破壞歐洲各民族的和平合作。我們的和平目的和我們對歐洲使命就是如此。』

所有法西斯刊物都異口同聲地響應了這個領導機關報的論調。在同日，另一個有名的法西斯報紙
德國公報上寫道：

『德國作戰的目的是在於採用一切手段去攻打英國——今天、明天、後天——一直到摧毀那種在現時大陸戰爭開始時仍存在的不列顛驕橫氣焰為止。』

同日，大工業界底機關報柏林交易所寫道：

『我們要鉗住英國，但是要實行更厲害地壓制……我們頑強無情地進行戰爭，不達到能使歐洲最終擺脫不可忍受的英國蠱惑和英國威脅的保障不止。』

於是德國為征服世界而進行的搶刦戰爭第一階段的口號就是：消滅英國，以便佔領整個歐洲。

法西斯蒂在期待這種侵佔時，早已着手製定建立在德國獨自領導下的歐洲『新秩序』的計劃。一九四一年三月八日，戈培爾發表了建立歐洲『新秩序』的廣大綱領。法西斯算命家一面誇張地斷言，在最初七個晴天內就會消滅英國，而於一九四一年就會完全結束戰爭，一面又聲言道：

『就中，德國想使歐洲各國聯合起來共同勞作。由純粹的實際情形來看，——譬如由現代交通之可能來看，國界在新的歐洲將大大失去其先前的影響和意義。所有歐洲各國都應當團結起來並組成統一的大陸；使甲國無權再與乙國對立。生產品和勞動都應當按合理的計劃加以分配。農業國不應當建立或多或少的反常的工業，反之亦然。』

法西斯蒂所說的話向來都是虛偽的——這是為全世界所深知的，——而甚至『幹這種勾當的熟練能手』戈培爾也不能掩蓋全部實情：他承認，在將來的歐洲應當消滅各民族；整個歐洲應當統一化。禁止所有的國家建立自己的工業，而獨一無二的工業的德國將高踞於農業的歐洲之上。這就是戈培爾

底「一半實話」。由此就可想見，全部的實情如何了！

況且，戈培爾自己就沒有留下可疑的餘地。瑞典日報駐柏林的記者於一九四一年三月九日報導說，戈培爾對於在「新歐洲」實現領導時，政治生活那些方面將起特別作用的問題答稱：『軍事政策，經濟政策，金融政策和外交政策。在這四種政策方面爲首的強國（指德國——作者註）將爲整個新的歐洲擔負主要責任。各不大的和小的國家都應當爲本國的利益和全歐的利益而服從爲首的強國，尤其是在上述的政治生活方面。』

所有歐洲各國都變爲德國殖民地，這些國家底經濟完全服從德國工業利益。德國的金融成爲歐洲惟一的金融。德國的外交家將代表全歐說話。德國的上等兵將代表全歐各國的軍隊。「新歐洲」應當完全成爲供給法西斯德國奴隸和原料的殖民地。向那些還沒有併入希特勒這種『天堂』的國家建議，火速來選擇自己的新地位。對於動搖的或是堅強企圖保守中立的國家，法西斯主義就採取辦法加以威脅。按斯德哥爾摩新聞報於一九四一年四月五日所載消息，駐瑞典法西斯貿易代表團領導人瓦里特爾就如此威脅了瑞典人。

『有的國家可以按其自願，不加入歐洲合作，但是它就不要抱怨由此所產生的經濟後果。這樣的國家就應當忍受將要遇到的「多多少少的冷淡」關係。時不容緩，瑞典已到了決定的時候了。』

有些現代戰爭的觀察者，甚至不是傾向於親納粹的人，尤其是在美國有這樣的人，他們會想、有些人現在還在想着，德國只企圖佔據歐洲大陸，就會停止其侵略的。另有些人天真爛漫地幻想着，可以不捲入戰爭漩渦而袖手旁觀的，可以如同哥德所著浮士德中的那個俗人所抱的態度一樣立在一旁議論道：

……在遠方的土耳其，在外國，
人們互相戰鬥着。

然而僅是將歐洲各國變爲德國的附屬區這一個情況，就會使德國成爲全世界的法西斯霸王。將歐洲底全部工業和原料富源都集中到希特勒德國之手中，這就會使它的鐵蹄踏到世界其他各部份上去。即令希特勒黨徒僅以佔領歐洲大陸爲限，但德國若把歐洲抓到自己手中，它在全世界面前就會成爲嚴重的危險。何況法西斯蒂自己並不隱藏，他們是要求統治全世界的。

在法西斯德國有一個時期，對於德國是否應當僅以歐洲大陸爲限的問題，會引起專門的論爭。在報紙上會用以下的方式來論述這個問題。德國應當抱大陸貿易的方針呢？或是應當抱海外貿易的方針呢？國家顧問戈爾菲里黑會給這個問題以有威信的答覆。

這位顧問於一九四〇年七月三十一日在柏林交易所報上寫道：「僅按純粹地理上的情形來看，就顯然知道，在歐洲不能建立經濟獨立區，正如同不能在非洲建立經濟獨立區一樣……如果德國能做到用自己的力量打破一切枷鎖，如果它能爭得對於生活的更高的新瞭解，如果它能够在大陸上整理好貨幣流通，如果它能够藉助於人造原料的生產，衝破敵人的封鎖，那這些在鬥爭中所達到的進步和勝利就會保障德國免除建立人工的經濟結構……不是陸地的貿易，或海外的貿易，而是陸地和海外的貿易——我們的口號就應當如此。」

無論這個，或是那個——無論是歐洲，或是其餘的整個世界都是我們所需要的，——這位顧問放

肆地叫道。這就好像在著名的寓言中有一個野獸在瓜分獵物時那樣：

『第一份是我的，這是理所應當；

第二份一定要分給我，

因為我是獸中之王；

第三份也是我的，

因為我比你們都強；

第四份，誰若伸爪，

誰就當場死亡。』

戈爾菲里黑底言論決不是他個人的意見，或偶然的失言。還在一九四〇年七月二十五日，德國經濟總長封克就發表了關於『新歐洲』的經濟政策的演講。封克先生重復了人所共知的法西斯蒂的聲明，要整個歐洲變為德國附屬品以後，又特別指出足以威脅美國的事情。

『我國同美國貿易之大小，——這位總長說道，——完全靠美國人自己。當他們還謾罵德國商品的時候，這種關係是成問題的，當他們還保持着那種在經濟的實踐中再沒有任何基礎的教條的時候……同美國經濟的聯繫自然會時常遇到困難的。而如果美國想來幫助恢復世界經濟之經常發展，那麼就要放棄它那種要同時成為最大輸出國的不良趨向。』

德國這位總長公開要求美國停止工業活動，停止商品的生產，而把整個國民財產用去購買德國商

品。

封克又說道：「我們不能猜到，美國人想用他們的金子作什麼事情，然而無論如何，金子之為歐洲金融底基本，再不會起任何作用了……如果把這種金子看成爲調劑繳納額差數的適當工具，那這是一回事，但是我們永遠不會實行那種能使我們依賴於金子的金融政策……如果這樣，譬如，美國人想擺脫自己的金子……那他們就需要放棄美金底金本位制。那金子就會從美國流出來，而商品就會流到美國去……。」

是否還能要求比這更明顯的呢？德國這位總長堅持把美國捲到法西斯勢力範圍中來。

德國法西斯蒂在重新剪裁世界版圖的時候，在其中也指出了南美洲的地位。

封克繼續說道：「我們同南美洲的舊的和有組織的貿易之被破壞，只是由於英國封鎖的結果。美國應當放棄他們那種認爲能够以自己的經濟條件強制德國或歐洲的思想。爲要同南美各國經營貿易，我們並不需要北美作中間人。」

拉丁美洲會變成『新德國』並且應當成爲食品和原料的產地。一九四一年在蒙特維的亞，從被捕的德國軍事間諜身上搜出了許多文件，其中有一幅地圖，在這個地圖上畫着這個『新德國』。其中包括有阿根廷、智利、烏拉圭、巴拉圭、玻利維亞及南巴西的一大部份。這就組成全美國三分之二小多少的地域。在拉丁美洲的許多國家內會逮捕了許多德國的特務，這不是偶然的事情。德國的軍事間諜們佯裝旅行家和地方的移民，會聚集在拉丁美洲各生命中心的周圍，而有些地方現在還繼續聚集着。德國的外交代表們實際上就是數量龐大的法西斯特務的首腦，這些特務都抱着在某國舉行政變的目的。假裝是外交的包裹而運輸武器，把外交的護照發給偵探和軍事間諜。如果法西斯蒂會成爲歐洲

的勝利者，那他們此後就會侵入南美洲去，這是顯然的。從法西斯主義方面來的直接威脅已臨到美國面前了。

於是，德國強盜第二個階段的口號就是：「在歐洲建立法西斯的『新秩序』以便佔據全世界。」

雖然住過瘋人院而打麻醉劑打得昏迷的戈林腦袋，或是由於高升的地位和行兇未受處罰而發昏的希特勒腦袋成了狂妄思想底根源，然而，並不是那些擁有可怕殺人機器的一小羣人們底病態頭腦，而是整個法西斯主義強盜制度一貫帶來了對全世界的搶掠。法西斯蒂佔領世界的計劃就是「德國高於一切」的那個帝國主義要求在其邏輯上之引伸到底。「希特勒匪徒底黨，——斯大林說道，——是帝國主義者底黨，而且是世界上一切帝國主義者中最帶掠奪性和強盜性的帝國主義者底黨。」

第二章 法西斯蒂之失算

但是，在希特勒計劃與這種計劃的實行中間是有『巨大距離』的，如像俄國一位文豪克里保也道夫著作中的一個主角所說的那樣。一九四〇年秋天在喊聲喧天，軍號震耳的喧嚷中宣佈了爭取倫敦的大戰。成千的飛機每夜數次的轟炸了不設防的和平城市。法西斯飛機師從高空中飛渡多維爾海峽，關閉發動機，滑翔於倫敦人煙稠密的區域，任意拋擲爆炸彈和燃燒彈。

到了一九四一年，按照法西斯蒂的斷語，這將是戰爭最後的一年。希特勒黨徒會公然坦承在清朗的七天內便可消滅倫敦，可是這一年春天會有過數次清朗的適宜飛行的『七天』。

倫敦英勇地進行防禦工作。一個星期隨着一個星期過去了，而爭奪倫敦之戰並沒有接近於終結。英國的工業以日益增長的速度製造着飛機、坦克和軍火。軍用品從美國經過海洋奔流而來。

法西斯蒂用同樣的鼓噪喧嚷宣佈了開始爭奪大西洋之戰，其目的是要消除美國對英國的幫助並用糧食封鎖強迫英國投降。成百的潛水艇晝夜繞着英倫三島往來疾馳。長途的重轟炸機在很遠的西方窺伺着船隻並予以致命的襲擊。德國的驅逐艦，如海盜一般，用外國旗幟作掩蔽，企圖捕獲開向英國的船隻。法西斯的超速的無畏艦和巡洋艦暗中遠渡到英國的後方企圖截斷交通線。

空消耗了汽油，減少了煤油底積蓄，度過了寶貴的時間，而爭奪大西洋的戰爭並沒有速勝的指望。而英國軍艦雖然遭受損失，却日益加多了，商輪也增多了。為英國載運軍火和食品的船隻仍然從

美國繼續駛來。

法西斯主義既沒有爭得勝利，又宣佈第三次大戰——掠奪英國殖民地之戰。希特勒夢想經過非洲打到英國去。他經過其同盟國意大利已在此遭受失敗的利比亞闖到了埃及。法西斯蒂抱定目標經過敘利亞進攻蘇彝士並佔領伊拉克的煤油。

德國會企圖把西班牙，葡萄牙捲入自己冒險行動中來，佔領直布羅陀，衝到西非洲去。法西斯蒂需要不斷的勝利，以便使本國人民陷於麻醉的狀態中。他需要經常的勝利，以便保持那關於法西斯軍隊是不可戰勝的神話並使各被征服的國家處於馴服之中。法西斯主義為追求輕快的勝利又闖入了巴爾幹，在這裏希臘人民流着鮮血，英勇地反抗意大利之侵犯。英勇的希臘之反抗會被德國法西斯主義底軍事器械所擊破。

希特勒黨徒得到了某些有效的勝利：在短期間佔領了希臘；德國的傘兵襲擊了克里特島並把它佔領了，因為這裏只有三、四師人防守。所有這些勝利都是如同烟火那樣瞬息一閃，如同火箭底冷火那樣無實效的。在前面，除了把戰爭延長幾年的一個前途之外，再沒有任何的前途。命運定律起了作用：有美國幫助的英國資源日益增長起來，而德國以『大砲代替奶油』口號來掠奪人民為代價所積累起來的有戰略意義的原料則日益減少了。德國底情況似乎是燦爛的，但是……日益無望了。

希特勒在黑暗的前途之前起了驚惶，於是就迅速改變了他起初預定佔領全世界的計劃。他又回到了早已製定的舊計劃——進行戰爭反對蘇聯，這個計劃是在法西斯蒂尚未奪取政權很久之前所製定的，並且就是為這計劃德國帝國主義者才特別捧法西斯蒂上台的。沒有任何道德基礎的希特勒踐踏了國際政治底一切法律和傳統，決定違背信義侵犯蘇聯。為要征服英國，其次再征服美國就需要煤油和

食糧。這兩種東西在蘇聯却是很多的。戈林在其『命令』中直接指出了德國違背信義侵犯蘇聯的目的：『儘量為德國獲得糧食和煤油——這就是戰爭底主要經濟目的。』

此外，對蘇聯的進攻是企圖獲得利於戰略的陣地：這個進攻應當打開到印度去和到波斯灣去的道路。一九四一年八月三日法西斯的法蘭克福報寫道：

『對蘇聯的進攻，在技術方面看來，會延長戰爭，而其實，會使戰爭接近於勝利的終結。並且會大大的促進戰勝英國。』

把蘇聯擊潰，再用一切力量去反對英、美——這就是希特勒黨徒征服世界的新計劃。

法西斯蒂早就準備了侵犯蘇聯。他們曾妨害芬蘭同蘇聯建立和平關係，千方百計企圖把芬蘭變成為反蘇聯的根據地。他們在巴爾幹實行陰謀反對蘇聯。法西斯蒂特務在被佔領的各國散佈謠言，說同蘇聯訂立的條約是臨時的。

希特勒還在一九四一年四月間就準備向蘇聯進攻，不過，在同蘇聯締結了中立條約的南斯拉夫所發生的事件稍微遷延了這個進攻。

希特勒及其將領們，在開始這次最後冒險的時候，會以為集中巨大的軍事技術，就會給紅軍以閃電的打擊，而迅速結束戰爭。法西斯刊物簡直說得口乾舌燥地來證明，在極短期內就會結束反蘇聯的進攻。法西斯下流作者硬說，德國軍隊在三星期內就會進到北起阿爾漢格爾斯克，南至阿斯特拉汗止一帶的地方。在一個半月內，最多在兩個月內我們就會進到烏拉爾——這就是所有法西斯刊物底共同論調。固然，有些人疑惑這個期限的現實性。而經過無線電和刊物把『閃擊戰』叫喊得最厲害的戈培爾却把這些人稱為『小羊哀鳴的批評家』。然而連這些『批評家』也不敢說出擊潰蘇聯的期間會多過

七十天的。所有其他一切大小法西斯名流都肯定說，在四個到六個星期內定會消滅蘇聯。

在這裏德國法西斯蒂會指望三個因素。

他們首先指望孤立蘇聯，指望只反對一個敵人的戰爭，指望僅有一條戰線。

最近數十年來的全部歷史教訓說，當德國在兩條戰線上進行戰爭的時候，它總是遭受失敗的。最著名的德國政治家如俾斯麥，軍事家如莫爾梯克及其他等人都認為，只有在一條戰線上進行戰爭才是德國順利鬥爭的不可變移的條件。所以法西斯領導人也打算只同蘇聯一國作戰。他們預定，用巧妙的外交手腕能使英美在戰爭期內中立，在戰勝蘇聯以後，再用一切力量向英美進攻。

德國法西斯蒂是老奸巨猾的盜賊，精通欺騙和威嚇，敲詐和勒索的伎倆及要戲法的手腕，他們堅決相信，自己已經試驗過的手段會得出同樣的結果。法西斯蒂在法國用革命嚇倒了當權派。希特勒底特務在很多年內，利用一切手段宣傳說，德、法之戰會引起法國革命。法國當權派為其純粹自私自利的目的，不顧廉恥地提出了『寧當奴隸不願戰爭』的口號。這就引起了國防之破壞。一個著名的法國新聞記者敍說道，法國總長們竟這樣害怕人民，這樣在革命面前發抖，致使在巴黎失守之後，魏剛將軍竟能以捏造共產黨人在巴黎奪取了政權的假聲明使政府採取了他所需要的決議。僅是這樣一個聲明，就足使政府毫不考察傳聞的真假而馴服地通過了塞給它的決議。

希特勒黨徒堅信，他們仍會用革命威脅倒英美。慣行欺詐者會打算用某種思想來掩護自己的冒險。在歷史上沒有任何一次嚴重的運動，是離開某種思想而發展的。甚至是那種佔領南美洲的強盜運動也是用一種思想的口號作掩護的。冒險家和發洋財的人渡到美洲去，原是為奪取土人的金子而却用到新國家裏去傳佈天主教的口號掩蓋着自己的真實目的。法西斯蒂也指望他們能够用組織『十字軍征

討」去反對布爾什維克的口號，來掩飾其卑鄙的搶劫目的。

「他們估計到的，——斯大林同志於一九四一年十一月六日說道，——首先就是極端指望造成反蘇聯的總聯合，而預先幻想用革命威嚇大不列顛和美國底當權派，以便吸引這些國家加入這個聯合，這樣來使我國完全脫離其他列強而孤立。」

第二，法西斯蒂指望，給紅軍以致命的打擊會引起工人和集體農民間的衝突，會引起蘇聯各民族間的衝突。

第三，法西斯蒂估計紅軍是薄弱的，指望迅速擊傷紅軍的脊骨並消滅其反抗。

希特勒爲反對蘇聯而集中了一切力量。爲反對蘇維埃國家，他發動了一百七十餘師大軍，其中三分之一以上都是摩托化的部隊。當希特勒發動十師至十一師鐵甲坦克部隊反對法國時，全世界在這樣集中的技術之前就戰慄發抖了。而爲反對蘇聯竟派了六十餘師摩托機械化的部隊。外國的刊物登載出那些在北冰洋到黑海岸的巨大戰線上作戰的軍隊和戰鬥技術底驚人數目字。據說希特勒在第一道線上有兩萬五千架飛機和一萬五千至一萬八千架坦克，其中大部份都是用來反對蘇聯的。希特勒親身出馬到東方戰線上來。同他來的還有全體法西斯黨的領袖，著名的將領，法西斯青年的首領——此人以後在東方戰線上受了重傷。會把衝擊隊派到戰線上來，法西斯制度就是用他們的刺刀來維持的。

大多數摩托化的和機械化的師都合編爲幾個坦克集團軍。直到現在以前，各先進國只有坦克師。蘇聯指揮部先於其他各國擬製了坦克軍團底條令。但是師甚至是軍團在基本方面都是解決戰術任務的。坦克集團軍之編制是說，法西斯蒂令其解決戰略任務的。坦克集團軍組成爲三角形，其銳角衝着敵人；各摩托車部隊和一兩個坦克師在先頭前進；各摩托化的師帶着一切輔助部隊隨之前進；其次是

兩三個坦克師，最後是幾師摩托化的步兵。外國報紙把這種兵團稱爲坦克劍。

德國指揮部用兩把坦克劍按銳角形進擊，以紅軍後方三、四百公里深處爲目標。於是，一個坦克集團軍就穿過考那斯、維爾那直抵明斯克再進到斯摩棱斯克，另一個坦克集團軍經過別洛斯托克直抵明斯克再進到斯摩棱斯克。兩把坦克劍刺入紅軍身中，在其深後方匯合起來，就應當把蘇聯軍隊切成幾段而將其包圍並殲滅之。在法國的情形就是這樣的，在蘇聯也定會這樣——法西斯蒂這樣夢想着。

法西斯蒂在製定其閃擊戰計劃時，——爲這個戰爭儘量集中了所有的力量，預定達到以下的目的：

- (一) 衝到蘇聯各種基本富源所在的命脈中心，並癱瘓其國防工業的活動；
- (二) 破壞其人力的動員；
- (三) 利用在蘇聯後方的『第五縱隊』；
- (四) 迫使蘇聯指揮部把一切後備力量——連飛機、坦克、大砲等技術後備力也包括在內——都拋到法西斯那種前進不可遏止的軍事機器鐵蹄下；
- (五) 最主要的是粉碎並殲滅紅軍的人力。

德國法西斯蒂的打算就是如此。但是法西斯蒂是打算錯了。

在過去事件的光輝中，特別有力的顯出了斯大林同志底英明遠見，他在戰爭很久以前就堅決主張，除了在頓涅次河流域和南烏克蘭的工業區以外，再建立新的煤鐵根據地。在幾個斯大林五年計劃中，在烏拉爾和西伯利亞建成了第二個五金和煤礦根據地。在伏爾加河和烏拉爾間的區域裏建成了第

二個煤油根據地。在十年之中，在烏拉爾建成了二百餘個大工業企業，其中有這樣的巨型企業，如馬格尼托哥爾斯克和諾沃塔基爾斯克五金綜合廠，烏拉爾機器工廠，烏拉爾列車廂製造廠，索力康和柏列茲尼克的化學綜合廠，齊略賓斯克拖拉機製造廠及其他等等。按生產規模說，這些工廠佔世界頭等地位之一，而齊略賓斯克的拖拉機製造廠，竟超過美國一切出產電輪拖拉機工廠的巨大生產力。

東方各區在一九四〇年所出產的煤，比一九一三年所出產的多二十倍。

在蘇聯西部所有的大工廠，在喀馬河流域、烏拉爾和西西伯利亞一帶都有其同樣的副工廠。大部分蘇聯的工業都是敵人的轟炸機所難以達到的。

甚至在農業部門中現在也大大提高了東方各區的意義。雖然在烏克蘭不斷地增長着農業產品，但是，它在國內糧食輸出方面的作用却大大減少了。除了烏克蘭和北高加索以外，伏爾加河一帶，烏拉爾，西伯利亞和卡查赫斯坦都成產糧食的主要區域了。

由於背信棄義的襲擊和集中其巨大力量的結果，由於蘇聯一國遭受德國及其同盟者全部打擊的結果，德國法西斯蒂僥倖佔領了蘇聯一些工業高度發展的區域。蘇聯受到了很沉痛的損失。但是法西斯蒂並未能癱瘓蘇聯工業的活動。大多數的工廠都從那些受德寇侵襲的區域中撤退了。這簡直是巨大的『工業退却』。將來把這些搬運工廠的列車之數目字公佈時，是會使人類驚奇的，在戰爭的時期，還不是寫這種事情的時候。就好像是整批國家一樣，——在世界上有不少這樣的國家，——連同一切工業裝置和工人及其家屬一齊搬運到別的區域，在這些區域裏不管有巨大的困難，用驚人的速度使各工廠都重新開工。製造飛機、坦克和大砲的基本工廠和作坊都毫無間斷的工作着，並且日益提高其速度。

應當指出，往往那些已把法西斯蒂擊退的城市，——如莫斯科，——在所有空虛了的工廠房舍中又恢復成製造國防產品的工廠了。以前製造縫衣機的工廠，現在製造着坦克。甚至以前是製造墨水的小作坊，現在也生產着地雷的引火線。總之，希特勒想癱瘓蘇聯工業的企圖並沒有成功，而且永遠也不會成功。

希特勒想破壞蘇聯動員工作的企圖也沒有成功。這種動員工作是按蘇聯指揮部所預定的一切計劃，精確有組織地進行過了的。譬如在莫斯科，不但沒有一次不到徵募地點報到的情形，甚至遲到的情形也沒有。在蘇聯最高蘇維埃主席團所頒佈的動員令發生效力的那一天，莫斯科城的應徵者，早在半夜以前就已開始來到徵募地點報到了。他們一個一個的來報到，而往往竟成隊的由工廠中來報到。父兄帶着子弟來報到。少女們贈給應徵者鮮花致賀。成千的人們都來到車站歡送動員入伍的人。在鼓掌聲和歡呼「我們的事業是正義的，勝利定會屬於我們！」的喊聲中，應徵者乘的列車開走了。在戰爭初期被法西斯蒂佔領的各區域中，應徵者透過戰線來到近處的徵募地點報到。以前和現在，幾十萬不在徵募之列的人們，從全國各處都上呈請書，請求收他們為自願兵。

希特勒對於「第五縱隊」的指望也破產了，這種「第五縱隊」在歐洲許多國家裏曾給了法西斯蒂很大的幫助。

自然，暗派到蘇維埃國家來的軍事間諜和特務是不少的。他們進行着敵對的工作。他們散佈着煽惑的謠言，企圖在蘇維埃人民中引起驚惶或紊亂。不應當忘記，戈培爾屬下設有「低聲宣傳」專科，製造百般謠言，派自己的特務到處散發。在站隊的人叢中，飯館裏，車站上和火車上，法西斯主義的特務傳佈最奇怪的「真實消息」——說是德軍在深後方出現了，大批的傘兵降陸了，以及其他等等。

這種宣傳在法國會達到了一定的目的。法國北部人民在謠言影響之下驚惶逃走，塞滿了一切道路，妨礙本國軍隊的移動，因而幫助了德軍各師的前進。必須要加倍提高警惕心並無情的去揭穿法西斯奸細。在蘇維埃國家各城鄉中隱藏着不少的法西斯特務，但是，他們是散漫的與人民沒有鞏固的經濟聯繫。法西斯蒂在蘇聯沒有找到那種可以依靠的整個階層或階級。希特勒碰到了全體人民在精神和政治上統一的國家。

希特勒在我國既找不到『第五縱隊』，就企圖把它輸入到蘇維埃國家來。法西斯蒂飛機往往在夜間，把奸細送到蘇聯底後方。這些奸細照例是會說俄國話的德國人，或是二十多年以前從蘇聯驅逐出去的白匪。居民和專門組織的鋤奸營，捉拿着這些輸入到蘇聯國內來的『第五縱隊』的代表。千萬人的眼睛留心地觀察着在村莊和樹林上空所發現的飛機。居民沿途都盤問不相識的生人。兒童們看見了降下的傘兵就馬上通知鋤奸隊。

有不多的奸細倖能躲過人民的警惕心，而往往自己把自己暴露出來：他們完全不知道現代蘇維埃的人物，他的本色和興趣。

法西斯蒂指望紅軍的第一次失利，會使國家衰弱，會引起蘇聯各階級間和各民族間人民的衝突，因此就必然會使蘇聯趨於崩潰。在任何的社會中，在戰線上的失利，無疑地就會使階級的矛盾加深和尖銳起來，若在其他任何國家內有像現在蘇聯如此嚴重喪失土地的事，定會引起崩潰的現象。然而，蘇聯在前線上的失利，竟使整個人民更密切的團結起來，這正是蘇聯國家力量之所在。在蘇維埃政權底全部歷史上都是如此的。在我們現時所處的時期內也是如此，蘇聯各民族人民覺到危險臨到我國的面前，就應當同心協力奮起保護祖國。

『紅軍底失利，——斯大林同志於一九四一年十一月六日說道，——不但沒有削弱工農間的聯盟，不但沒有削弱蘇聯各民族間人民的友誼，反而使這種聯盟和友誼更加鞏固起來了。並且，這種失利把蘇聯各民族人民底家庭變成了統一的，牢不可破的營壘，以奮不顧身的精神擁護自己的紅軍，自己的紅色海軍了。蘇維埃的後方從來還沒有像現在這樣的鞏固。』

人民自願軍的成立就是蘇聯人民底統一和所有一切對於『第五縱隊』的指望破產之明顯表現。這種運動是在人民中產生出來的。一九四一年七月，莫斯科和列寧格勒的居民繼承了俄羅斯人民在十七世紀組織明寧和帕沙爾斯基自願軍以及其他時代當外來敵人侵入祖國時組織自願軍的偉大傳統，而開始組織人民自願軍來援助紅軍。在其他城市中也隨着首都開始成立自願軍。

自願軍戰士是完全軍事化的。他們具有適當的軍事技術，依照紅軍底組織原則編成各團各師。人民自願軍底隊伍從成立的初期起即同法西斯侵略者作戰，向敵人表示出人民反擊的力量。有幾師自願軍因為表現了英勇精神而榮受了近衛軍的稱號，譬如由莫斯科工人所組成的第十一師自願軍。

一九四一年在全國實行了普及軍事訓練。大學學生、教授、中級學校高年級的學生都急速研究軍事藝術，準備參加戰鬥反對法西斯蒂。工人、工程師和技師結成隊伍在各城市底街心操練，準備挺身保護自己的自由，榮譽和祖國。民衆都奮起了。如人民詩人涅克拉索夫當時所預言的那樣：

無數大軍

奮然興起，

它的力量

一往無敵！

蘇維埃國家以勞動生產率的猛烈增長來回答法西斯、違背信義的襲擊。在各工廠和作坊中，在各集體農莊中——到處都以兩倍、三倍的精力加強工作着。

雖有動員人力上前線的關係，可是沒有那個企業在那一天內會感覺到勞動力不够的。在各工廠中和各集體農莊中，母親們，妻子們和姊妹們都代替了上前線去的人們工作。那些不在企業中工作的女學生、小學生和婦女們都到集體農莊去參加豐收的工作。在戰爭的時期內，在各企業中和集體農莊中，社會主義比賽達到空前的規模。

在民衆中產生了並擴大着新的羣衆運動——捐助祖國國防基金運動。勞動者知道，蘇維埃政府底資源是巨大的，但是，蘇維埃國家的每個公民都願意直接用自己的財物去組織對敵人的反擊。蘇聯所有工人和職員一致決議，每月捐助一日的工資作為國防基金直到戰勝敵人為止。蘇聯公民把自己手中 的公債票捐為國防基金，藉此減少國家底內債並給以在必要時再發行新的公債的可能；獻出金銀和其他貴重物品；把領得的獎金歸還國家銀行；集體農民除了迅速完成應交給國家的繳納額外，又捐助糧食、乾草和蔬菜。千百萬的盧布流到國家銀行中來。

法西斯蒂欲使蘇聯分裂的希望，如風吹雲霧一般消散了。

希特勒對於孤立英美，並只在一條戰線上作戰反對蘇聯的希望，也同樣破產了。

希特勒在進攻蘇聯以前不久曾企圖向英國提出和議，以便得到可能，先與蘇聯單獨對敵而戰勝之。在這個時候以前，全世界都認為，火燒德國國會的把戲，是法西斯主義登峯造極的卑鄙手段。但

是這究竟是一種錯誤。法西斯主義走得更遠了。希特勒把自己的親近代理人赫斯宣佈爲瘋子以便掩飾他的新欺騙，赫斯飛往英國提出和議，這好像是反對希特勒底意志。英國的社會輿論對此種外交的笨把戲僅置之一笑而已。

法西斯蒂在違背信義侵襲蘇聯之日，委派駐土公使巴賓爵士重新企圖向英國提出和議。在當天，英國內閣總理邱吉爾就揭穿了希特勒進行襲擊之挑撥性質。英國總理在其著名的演說中說道：

『希特勒對俄國的侵略不過是企圖對不列顛島國進攻的序幕而已。毫無疑義的，他是指望，他能在冬天未到以前完成這次侵略，並能在美國海軍和空軍力量能够參戰以前，戰勝大不列顛。他指望，他能重新把他曾在那樣長期內將敵人各個擊破的過程，在比先前更廣大的範圍中重演一遍。此後他將要力謀征服西半球。』

因此，對於俄國的危險也就是我國的危險和美國的危險，同樣的是，每一個爲其國土和房舍而鬥爭的俄國人底事業，也就是全世界任何部份自由人民和自由民族底事業。』*

從此時起爲反對希特勒德國而團結列強偉大聯合的事件，就接二連三的發生了。法西斯主義用各個擊破各國的手段所企圖佔領的世界，已團結成爲侵略者所無法抗拒的力量了。

一九四二年五月二十六日蘇維埃社會主義共和國聯盟與大不列顛聯合王國關於爲反對希特勒德國及其歐洲幫兇而進行之戰爭中實行聯盟以及在戰後合作互助之條約之簽訂，就完成了先進人類爲反對法西斯德國所實行的團結。該條約有二十年的效力。

一九四二年六月十一日在華盛頓簽訂了蘇維埃社會主義共和國聯盟和北美合衆國政府關於在反侵略戰爭中互助協定。

這就完成了希特勒及其卑鄙伙伴們所最怕的事情：德國不得不在兩條戰線或在更多的戰線上進行戰爭。

在許多年來，希特勒叫道，他不會重犯威廉第二底錯誤，他要強迫敵人在許多戰線上進行戰爭，而他自己却不會墜入這樣的陷阱中。希特勒會企圖各個擊破他的敵人。但是這種把戲玩得不久。在決勝負的時候，這種戰法破產了，而希特勒就陷入威廉第二的覆轍了，由此就產生出一切足致滅亡的結果。「水鳥投到自己網裏了。」——我們可以用一句莎士比亞的話來形容他。

於是，不僅是那種打算孤立蘇聯而實行「閃擊」的計劃破產了，而組織全歐「十字軍征討」反對蘇維埃國家的計劃也破產了。

跛足的戈培爾不斷地叫道，整個歐洲都反對蘇聯：「意大利人、羅馬尼亞人、芬蘭人、斯洛伐克人都是與我們一致的。」——他這樣滿天狂吠着。希特勒和戈培爾箝着各被佔領民族的喉舌而冒充他們的名義狂吠着：大多數的聯合。

你是同那個奴僕
學會了這種武士的手腕呢？

全世界都這樣問道。意大利是聯合的參加者，——冒險的首領們這樣叫着，企圖鎮壓其本國軍隊

中猜疑和不滿情緒。然而，意大利豈不只是在名義上算是『獨立』的國家嗎？有殖民地的意大利帝國不到半年就崩潰了，而意大利王國已被德國鐵蹄踐踏了。所謂意大利底領導者，要着木刀，早就得到了『當敗將軍』的綽號，而關於他那勇敢的軍隊會流行着以下的成語：在歐洲沒有那一種軍隊不打垮奧匈軍隊的，可是，即使奧匈軍隊也竟會巧妙地擊潰……意大利底軍隊。

或者是法西斯聯合中的另一個參加者——羅馬尼亞吧，其當權者會有這樣一個神聖的格言：『不顧廉恥，就可以渡過任何難關……。』選價出賣的放蕩貴族就逃出國都，開始實現他這個格言。或是小小的『金牛蟲』斯洛伐克，在狂熱囁語中夢想着吞併巨象——蘇維埃烏克蘭。或者也許是維希城中叛賣成性的『當權者』吧，法國民族詩人布郎士早就預先看到了他們，他曾把以下的『良種狗底訴狀』放到了他們的口中：

哈吧狗兒，祖國與我們有何相干？

讓法人的血向敵人流灑，——
我們就像可憐蟲一般，
在他們腿前搖尾乞憐。

這些就是法西斯主義底明顯的和可能的『同盟者』。全世界都明白，德國底這些毫無權力的附庸之不足代表德國的平權同盟者，也同希特勒輩、戈培爾輩、戈林輩及其他強盜們之不足代表德國人民是一樣的。

蘇、英、美及其他愛好自由的國家底政府間訂立的協定是說明，一致起來反對希特勒德國的各偉大、獨立、平權的列強間真正堅強的聯合之建成。

與希特勒底假聯合相對立的是擁有八萬萬以上人民的各民族底堅強聯合。在法西斯主義鐵蹄下呻吟的幾千萬人，都滿懷希望注視着紅軍自我犧牲的鬥爭。他們的心意和思想，而很快也連武裝，都是不會與那種想要退到野蠻時代去的人一致，而是與那種在自己旗幟上寫着『把全世界從德國法西斯蒂奴役下解放出來』的口號的民族一致的。千百萬受法西斯侵略恐怖所威脅的歐美居民都跳躍地歡迎這種聯合之成立，因為他們把這種聯合看成是反對希特勒主義黑暗醜惡的基石和屏障。

『在這個偉大的戰爭中，——斯大林於一九四一年七月三日說道，——我們將有可靠的同盟者，這就是歐美各國人民，其中也包括有爲希特勒的獨裁特務分子所奴役下的德國人民。我們爲保護我們祖國自由而進行的戰爭，定會與歐美各國人民爲他們的獨立，爲他們的民主自由的鬥爭匯合起來的。這將是那些站在擁護自由立場上去反對希特勒法西斯軍隊之奴役的各國人民和反對其奴役威脅的各國人民所結成的統一戰線。』

全體有理性的和有思想的人類，整個先進智慧，一切珍貴獨立和民主自由的人，都正在各愛好自由的民族之真正聯合周圍團結起來，以便毀滅希特勒法西斯蒂。已有三十個國家把自己的力量聯合起來進行反對希特勒強盜的鬥爭。自然，問題並不在於聯合國底富源超過希特勒聯盟底富源，——數字優越的本身向來也沒有得到過勝利的。任務就是要使致勝的一切條件變爲對敵人的實際勝利。『只有願望是不够的，要行動起來，使願望實現。』——可以用沃維基底話來表明之。

希特勒陷於無窮盡的冒險之中，喪失了對自己力量的信心，沒有了前途，他就處於必然要在兩條

戰線和更多的戰線上進行戰爭的境遇了。希特勒底計劃是未曾實現的。
但是希特勒所犯的最主要的、最基本的錯誤却在消滅紅軍底人力問題上。

第三章 神話之揭穿

在希特勒德國侵犯蘇聯之前，有許多國家在銅頭鐵臂的現代野蠻人打擊之下，接二連三的崩潰了。希特勒黨徒有的地方用武力，有的地方藉叛賣的幫助而奴役了歐洲十餘個國家。各國的軍隊，歐洲最强大陸軍之一——法國軍隊也在其內，都在侵略者膝前繳械投降了。有許多人悲傷地想着，是否還能找到一種能抵抗住一千二百萬全副武裝的法西斯蒂猛攻的戰士呢。

陰險驕橫的敵人，爲人類鮮血所醺醉，長久未受到應得懲罰而無恥已極，竟忘掉了歷史的教訓，誇耀自己是真正不可戰勝的。希特勒匪軍侵入蘇聯國境時，全世界都屏息觀望，不知所措。甚至在歐美反對希特勒的人，也竟然疑惑，紅軍是否能抵抗住德國軍事的機械。

一九四一年秋，客居莫斯科的紐約晚報底編輯於九月五日，在勞動報上寫道：

『美國人已經想不到，還有那一個歐洲軍隊能够抵擋住希特勒……』

然而，過了幾個星期以後，整個的先進人類，都輕鬆地嘆了一口氣：竟有一種戰士，在現代戰爭的歷史上第一次抵擋住了希特勒匪軍，並給他們以致命的打擊。紅軍底英勇戰士，在奮不顧身的殘酷鬥爭中，殲滅敵人的人力，消滅其技術，爲保衛自己祖國而繼續戰鬥。

我們回憶一下普希金關於過去的一次事件的話吧。

『……我們將壓迫衆國的閻王，

拋入無底鴻溝，

用我們的鮮血，

救出了歐洲底榮譽，和平與自由。』

希特勒底軍隊，在侵入蘇維埃國境時，曾具有許多優勢：德國在侵犯蘇聯之前已經進行了二年戰爭。這就是說，法西斯蒂已完全把自己的軍隊動員好了。一千餘萬人民已動員並武裝好了。在戰爭以前，已軍事化的全國工業，在戰爭的二年期間，已完全轉到爲戰爭生產方面來了。國民經濟的所有部門都動員好了，以前認爲是祕密的各種發明已開始大量生產了。

法西斯蒂底軍隊在這二年期內，已熟悉了進行現代戰爭的方法。兵士們在這以前，對於新的殲滅技術之巨大力量是沒有概念的。所有的軍隊都知道空軍，但是少有人看見過在天空中一齊出現幾百架飛機的情形，少有人經受過許多飛機大隊一批接一批地向目標襲擊轟炸的情形。兵士們在先前的戰爭中所見的坦克，其速度不超過二三十公里。當時的坦克是較輕便的，而按每次戰鬥中參加的數量說，只有一次，當一九一八年英軍衝破德軍的鞏固防禦線時達到了四百輛。

在歐洲戰爭二年以來，整個德國軍隊對於現代武器底奇妙殲滅力量會得到了明顯的概念。希特勒底兵士已經聽慣了坦克軍團的隆隆轟鳴，他們看見過在頭頂上飛的成百的轟炸機，並見過了這些轟炸機工作的結果。兵士們會克服過最新的鞏固防禦，他們知道了戰鬥底新戰術，並精通了各種現代的自動武器。這都是軍隊的巨大優勢。

以下的情況也有很大的意義，這就是德國軍隊會獲得許多輕易的勝利，這些都是由於法西斯軍力超過敵人三倍，而有時竟超過三倍以上而得到的。固然，如像法國這種國家的失敗，主要是由於其政府的叛賣所造成的。德國軍隊在任何地方都沒有遇到真正的抵抗。德國匪軍踐踏了波蘭和挪威的田野，在北非洲作過戰爭。他們在地球上許多緯度上都作過戰爭。

在德國軍隊周圍會造成了不可戰勝的神話。法西斯蒂有系統地用神話迷惑德國底兵士。

最後，法西斯蒂違背信義行爲，出乎不意的襲擊，也有很大的意義。這些優勢就保證希特勒得到了暫時的勝利。

在這種情形之下，紅軍總指揮部底任務究竟何在呢？消滅法西斯蒂各種暫時軍事優勢，使作戰的條件均等，把那些不是暫時而是經常起作用的戰爭因素向前推進。

紅軍總指揮部，爲此就採取了積極防禦的策略。首先這就是說，不是放棄地方以便贏得時間，而是要防守每個城市和每個村鎮。必須迫使敵人儘量流出更多的鮮血、在被佔領的每公里地域內留下更多的匪軍死屍。用堅忍不拔和奮不顧身的精神堅守每一個陣地——這就是給紅軍戰士所下的命令。常常轉爲使敵人疲憊的激烈反攻，——這就是對於每個支隊的要求。

第二，在積極防禦的策略中，包括着展開游擊隊鬥爭反對法西斯蒂。現代的軍隊是富有大批技術的。而正是因此，這種軍隊對於從後方來的打擊，炸毀道路，破壞交通及其他等等，是極感困難的。

第三，這種策略要求按時運走工業、原料和食品的資源，以便不給敵人留下絲毫的東西，迫使他將一切物品，甚至釘子，都要由德國從數百公里之外運來，迫使他爲運輸而消耗時間和運輸工具及人力。

最後，具有不少意義的，就是除廣大展開全部國防工業之外，同時創造新的武器，首先就是反對坦克的武器：衝擊飛機、反坦克砲、反坦克槍、機關槍、燒夷瓶和手榴彈。必須訓練數十萬戰士精通這些新武器，並會奮不顧身地去使用這些武器。

這就是同法西斯蒂策略對立的積極防禦策略，這就是同法西斯蒂全面戰爭底策略對立的人民戰爭底策略。

法西斯蒂機械地把自己的作戰計劃從法國戰場上搬到蘇聯來。僅是這樣機械地把那只適用於一種戰略環境的計劃搬到另一種條件下，就在其本身中隱藏了失敗的因素。法西斯指揮部認爲自己的部隊，不用回顧，不必竭力保持同友軍側翼的聯繫，不要耗費時間鞏固後方而猛烈向前進攻。在第二十七鐵甲坦克偵察隊中獲得的德國指揮部在戰爭初期所下的一道命令中寫道：

「……然後第二坦克集團軍要不停止地向斯摩棱斯克區域進展並消滅在德涅泊河這一方面活動的俄國軍隊，打開進攻莫斯科的道路……充分運用摩托的進攻將起決定的意義。不顧從側翼來的打擊，毫不停止也不休息，晝夜的戰儘所儲有的燃料一直前進。」

法西斯蒂竭力在戰線的個別防地上用猛烈的進攻來眩惑蘇聯的軍隊。他們放射大批的火力而並不特別注意瞄準目標。摩托車手乘車走着開槍射擊。許多匪軍都把自動槍托靠在腰間射擊。迫擊砲架在大汽車上。在大汽車上的迫擊砲正向一個區域射擊着，忽然又轉向別的方向向敵人的另一側翼開火，以便造成包圍的樣子。除大砲和迫擊砲的火力之外，法西斯蒂又添上放射火箭：火箭的火力並沒有傷害，但是它們却發出很多的響聲和火光。所有這些都是指望使敵人眩惑而收精神効用的。蘇聯的指揮官稱這種手段爲「向神經衝鋒」。

但是，法西斯蒂正是沒有估計到奮起保衛祖國的蘇維埃戰士底神經。爲在西歐的輕易勝利所衝昏頭腦而習慣於少遇抵抗的希特勒黨徒碰到了紅軍部隊的堅忍不拔精神。

法西斯蒂進攻的第一日就使他們受到了出乎意外的失望。緊靠邊界上就是布列斯特——立托夫斯克堡壘。因爲這個堡壘是處在邊界上，這種形勢就減弱了它的意義。加之它又是老舊的堡壘，蘇聯指揮部沒有來得及把它鞏固起來。德寇想着順便就可把它攻下了。德寇爲這就派了第四十五步兵師帶着九個輕砲連和三個重砲連。此外，第十二軍團底指揮官又集中了第三十四和第三十一師底各自砲營的火力向這個堡壘射擊。但是，這次向堡壘的衝鋒未能成功。到六月二十二日晚上，又調來衝擊砲連和生力軍步兵團參戰，但是，這也無濟於事。在德軍第四十五師司令部於一九四一年七月八日所作的而過一年後落到紅軍手中的關於攻下布列斯特——立托夫斯克的戰鬥報告中寫道：

『把俄國人趕走和驅出去的地方，只經過很短的時間，從地窖中，從牆角水管後邊和其他隱蔽的地方又發現了善於射擊的新力量，因此就大大增加了損失。』

該師師長決定撤回自己的各團部隊，以便重新配備再開始新的衝鋒，但是，紅軍戰士火速轉爲反攻，竟包圍了法西斯兵力底一部份。

次日——六月二十三日——德軍的一切衝鋒都被擊退了。法西斯蒂又向堡壘底防衛者提議，要他們繳械投降，但是英雄們却用火力回答了這個提議。在第五天激烈無比的戰鬥中，堡壘底保衛者仍繼續着抵抗。

法西斯師部承認道：『東方堡壘將來仍是反抗的巢穴。僅有步兵的武裝是不能接近這裏的，因爲在戰壕深處和堡壘的院中有配置很好的步槍和機關槍的火力，掃射着每個接近的人。只剩下了一個辦

法——用飢渴來迫使俄國人繳械投降。所以必須採用一切手段使他們迅速疲勞無力，如像：不斷用重迫擊砲開火加以騷擾，其目的是在妨害俄國人在戰壕中或在院中移動，從坦克中直接射擊並用無線電廣播號召或是向戰壕中發散傳單等等方法。』

法西斯蒂從飛機上丟炸彈轟炸了這個堡壘。會丢下了一些五百公斤重的炸彈和一個一千八百公斤重的炸彈，但是，也絲毫無濟於事：防軍並未投降。在戰鬥的第九天，堡壘防軍殘部衝出了包圍圈。當時德寇闖入了堡壘。據他們自己說，他們只看到了「幾個受了致命傷的俄國人和一些被打死的德國人在那裏躺着。」

法西斯蒂不得不親口承認紅軍戰士底力量和堅忍不拔精神。

在德軍第四十五師的報告中說道：『向那由勇敢保衛者防守的堡壘的猛烈進攻，是要費不少的流血代價的。這個簡單的真理在佔領布列斯特——立托夫斯克的時候又一次的證明了。』

俄國人在布列斯特——立托夫斯克非常頑強堅決地作了鬥爭，他們表現了步兵的優越訓練並證明了實行反抗的卓絕意志。』

這樣的情形不僅是在布列斯特——立托夫斯克有過。蘇聯各團部隊當聽見後方叫着『注意呀！坦克來了！』的時候，他們決不以為自己是被包圍了。而直到現在以前，敵人總以這樣叫喊使其他國家軍隊發生驚惶。可是，紅軍部隊反而讓坦克突過到後方去，然後匯合起來，把德國步兵與坦克截斷，把前者和後者分別殲滅之。紅軍各團部隊歷次衝向前去，而法西斯暴徒們就驚惶地叫着『蘇聯坦克到後方了！』，而拋去武器舉手投降。

蘇聯指揮部採用大砲和飛機的配合火力來反擊大批的坦克兵團。在現代戰爭中第一次大規模地用

轟炸機和衝擊機反擊巨大的坦克兵團。幾百架飛機向坦克拋擲炸彈消滅整師的坦克，就像消滅『有榮譽的』第三十九坦克軍團那樣。法西斯坦克碰着紅軍堅忍不拔的抵抗而鈍鎊了。它們的鋒刃在很多地方都被紅軍的高等技術所摧毀了，它們的基本——摩托化的步隊——部份地被紅軍各師底堅強反攻所動搖了。懸在法西斯將軍們頭上的恐怖，就是由閃擊戰過渡到持久戰而由此得出使德國滅亡的一切結局，現在已開始見諸實現了。法西斯蒂最怕戰爭延長因而更加兇惡起來，一批又一批地派遣生力軍反對紅軍。

『……我深深陷入了

血腥的泥潭，

使得我

後退比前進還難。

腦海中湧出了

這樣多恐怖的慮患，

急得我拚命冒失亂幹。』

希特勒踏着血腥的馬克白（莎士比亞所著戲曲中的主角）的故轍，抱着宿命論者底命定觀念拼命向平衡。

希特勒僅在反對蘇聯戰爭的頭兩個月內就損失了兩百萬人。這比德國於一九一四年八月到一九一

七年五月三年內在東方戰線上所損失的少不多少——當時約損失二百七十五萬人。德寇每月的損失比第一次世界大戰每年的損失還要多。

根據不完全的統計，德寇在戰爭頭兩個月內損失了大砲一萬門，坦克八千輛，飛機七千二百架。紅軍在這期間的損失如下：陣亡了十五萬人，受傷的四十四萬人，失蹤的十一萬人，共七十萬人，坦克五千五百輛，大砲七千五百門，飛機四千五百架。由是，我們犧牲一個紅軍，德寇就拿三個法西斯蒂抵命，蘇聯損失一尊大砲而德寇則用一又三分之一個大砲抵償，蘇聯損失一輛坦克，則德寇差不多用一個半坦克抵償，蘇聯損失一架飛機則德寇用一個半多飛機抵償。

英勇的紅軍把關於德國軍隊不可戰勝的神話吹散了。況且，紅軍打消了德國指揮部的一切計算，並完全粉碎了『閃擊』戰底計劃。法西斯蒂大吹牛皮說，經過一個月戰爭，他們就會進到列寧格拉並佔領莫斯科。法西斯蒂每日公佈著關於佔領各城市的誇耀消息，並特別着重指出那些在拿破崙征討歷史上有名的地方，例如斯摩棱斯克。歷史的比擬不能作爲證據，這早就成了一般的規律。但是拿歷史上的例子與現時的事件相比較可使對於現代的情形更加明瞭。既然這些不僅不知道歷史而根本缺乏知識的法西斯蒂却愛引證歷史的篇幅，那我們就拿拿破崙在斯摩棱斯克道路上的征討同希特勒在這條通路上的行軍來真正比較一下吧。拿破崙於六月二十三日晚開始戰爭，於八月十七日進到了斯摩棱斯克。拿破崙於四十八日內控制了全部的距離。希特勒先二日——六月二十一日早晨——開始進攻蘇聯，並且與拿破崙比較起來，在稍微較短的期間佔領了斯摩棱斯克，但是在拿破崙時代，按照戰鬥條令，各師部隊每點鐘走四、五公里，而現代機械化的軍隊，每點鐘則走六十公里。傲慢拿破崙不成的模倣者在比舊軍隊行軍速度快十五倍的情形下，而在進到斯摩棱斯克的道路上所費的時間與拿破崙相

同。歷史的回憶乃是對於法西斯指揮部的冷嘲惡笑。這些回憶就立刻指出紅軍底抵抗是如何的堅強，既然這種抵抗迫使『閃擊』的軍隊用約在一百三十年前的速度前進！這還談什麼『閃擊戰』呢。況且，拿破崙佔據了斯摩棱斯克，就真正為自己打開了進攻莫斯科的道路，可是希特勒黨徒佔領了斯摩稜斯克後，進攻莫斯科的道路仍然是閉塞不通的。

法西斯蒂底另一個斷語也很快的被揭破了。在戰爭開始一月之後，德國的無線電曾傳出蘇聯空軍完全被消滅的消息。而忽然受到蘇聯炸彈轟炸的柏林人，都在自己的痛苦經驗中相信他們的長官是任何的撒謊了。

德國指揮部尤其常常宣佈說，蘇聯的後備力量已經沒有了。屢次重復這種斷言的固執性，就整個洩漏了法西斯蒂的祕密：他們會竭力把所渴望的事情看成是已實現的情景。不成問題，法西斯蒂底領導者是很願意使蘇聯政府為無論如何定要保守某個地點而昏頭昏腦不顧將來，無限制地把一切力量，最高限度的飛機和最多數的坦克都開到前方去。

但是蘇聯指揮部完全攬亂了法西斯蒂底這些幼稚的計謀。紅軍保守着蘇維埃的每寸土地。在每一公里的道路上都佈滿了德寇兵士的屍體和鮮血。蘇聯各團部隊不斷的反攻，消滅了許多法西斯蒂的支隊，迫使德寇從別的區域調遣軍隊，並使他們各師部隊精疲力竭。在德軍總司令部東方科在柏林所出版的俄國作戰方法特點備考中，法西斯蒂指出：『紅軍底戰鬥行動總是指向於完全消滅敵人底部隊，每一次戰鬥（無論是進攻，無論是防守）其任務都是要給敵人以致命失敗。』

蘇聯指揮部把日益增多的補充隊伍調往前線，而決沒有把所有的後備力量都冒失地拋到希特勒軍事機器鐵輪之下。而是相反，蘇聯指揮部一刻也沒忘掉將來，而鎮靜堅毅地在沒有危險的各地方編制

着各坦克師、各飛機兵團及其他等等。就是在法西斯蒂認為自己快要勝利的時候，紅軍新的大批部隊仍是給他們以迎頭痛擊。

保衛斯摩棱斯克的戰鬥，在戰爭初期內足為英勇的而同時是殲滅敵人的防衛之模範。德寇向斯摩棱斯克開來了巨大的力量，有數千輛坦克參戰。遮天蔽日的大批飛機集中到城市附近。德寇把自己的飛機場設在靠近防線的地方。如蚊子一般的大批敵機晝夜在紅軍部隊上空騷擾。

在斯摩棱斯克附近的戰鬥延長了三十天之久。這個城市得而復失者數次。衝到斯摩棱斯克城中來的一師坦克在街上被消滅了。蘇聯的遠射砲和飛機炸毀了敵人的飛機場。在莫吉利夫到奧爾沙的戰線上，僅在兩天的空戰中就擊毀了一百六十二架法西斯飛機。小口徑的高射砲的效力很好。它不讓德寇飛機在不高的空中丟炸彈。紅軍擊退了敵人的一切衝鋒。在斯摩棱斯克本城裏消滅了德寇的第五和第一百三十七步兵師及第二十摩托化師；僅在一個村鎮附近，第二十坦克師在戰場上就留下了約七百具死屍和二百輛坦克。在斯摩棱斯克附近曾殲滅了幾十萬德寇。

紅軍不僅是在斯摩棱斯克附近而且在全部戰線上都表現了這樣奮不顧身地保衛蘇維埃領土的精神。

在涅維爾一帶擊潰了第二百五十三和第一百一十步兵師。第十一和第三十師衝擊隊在莫吉利夫附近找到了自己的墳墓。在哥美爾附近，德寇葬送了八萬人並損失了二百多輛坦克。

敖德薩底防衛者負有不朽的光榮。毫無堡壘牆壁的和平城市英勇地保守了約七十日之久。

羅馬尼亞匪軍為反對敖德薩約派遣了十八師大軍。在敖德薩近郊匪軍死亡之多，致使他們無法收殮屍首。成千的死屍開始腐爛起來。在某些地方散發出不堪的惡臭。保衛敖德薩的蘇聯指揮部設置了

一些很大的木牌子，上面寫着：

『向步兵第三師師長石特福爾將軍提議停止開火收殮自己兵士底屍首吧。』

蘇聯部隊不得不往往在夜間向死屍上洒石灰粉。德國的和羅馬尼亞的匪軍在敖德薩附近受傷的成千成萬。竟來不及把他們運走，而在當地又不給醫藥幫助。自願投降的德國軍醫菲什爾敘述道，在布拉高維沈科小鎮附近，德國和羅馬尼亞的衛生隊收拾了九百個死的和二萬一千受傷的人。過了三天，受傷的人死了九百名，因為，甚至指揮部不派汽車來救護重傷的軍官。

敖德薩底防衛者在城市附近擊斃了二十五萬以上的敵人。而敵人仍未能衝進敖德薩。後來放棄這個城市乃是由於戰略的關係。

烏克蘭的首都——基輔也進行了英勇的防衛。德寇僅從南部的一方面就派了第四十四，第九十五和第二百九十九步兵師來進攻基輔。德寇集中了三個半砲兵團和數百架飛機於八月八日從南方開始新進攻。這次進攻只繼續了一天。八月九日進攻被抵擋住了，蘇聯軍隊就轉為反攻了。德寇受了巨大損失。所有三師德國部隊全被消滅了。在蘇聯部隊所獲得的命令中，德寇說到極大的損失並提議把各師撤退加以調整。特別指出了，由於蘇聯大砲火力所受到的損失。德寇會向戰線上發散傳單警告說：對於俘虜着的蘇聯砲兵決不留情。『我們並不準備當俘虜。』——蘇聯的砲兵這樣笑着繼續轟擊敵人。

希特勒黨徒在列寧格拉附近受了極大的損失。還於七月十一日法西斯無線電就跨耀地宣佈道：德國的鐵甲坦克部隊已逼近列寧格拉城下。次日，又公然向全世界宣佈道：德軍在二十四小時內就會攻進列寧格拉城內。從這時候起過了許多時日，誕生蘇維埃政權的英勇城市仍是不可侵入的堡壘而屹然立着。德寇不得不轉攻為守。

僅在一九四一年八月裏三個星期內，德寇在東方戰線上就損失了十二個坦克師，三十七個步兵師，三師和幾團衝擊隊及其他師的許多團。按照俘虜供出的情報，在許多連內只剩下了十個至十二個兵士。

於是，在開始曾確信紅軍已耗盡其全部後備力量的希特勒，到一九四一年秋天已不得不承認，他自己的後備力量的情形不好了。

法西斯蒂因為害怕人民戰爭，就在蘇聯淪陷區內實行空前未聞的殘暴恐怖。他們不顧婦女和兒童槍殺了許多整個村鎮的居民。他們把集體農場農民們的手足綁在兩輛坦克上把他們分裂成幾塊；用坦克輾死蘇聯無辜人民，或把他們放在火堆裏燒死，或把他們活埋。昏醉的匪徒強姦少婦和幼女，先加以侮辱而後屠殺。

法西斯蒂罪惡行爲，決不是個別兵士和軍官或不守軍紀的部隊所作的偶然過火行爲。所有這些殘暴行爲都是按照德國政府及其軍事指揮部預先規定出來的命令和計劃而進行的。蘇聯軍隊獲得了戈林底祕密文件真本：一九四一年六月頒佈的『關於在新佔領的東部區域中經濟政策方針的指令（綠皮書）』。在這種『指令』中彰明顯著地規定出驚人的計劃，要搶劫蘇聯人民，把他們變成德國法西斯蒂底奴隸並有系統地消滅其優秀的代表。從成吉思汗時代起，在人類歷史上還未曾聽說過這種空前的殘暴行爲。放縱法西斯兵士在佔領的城市和鄉村中公然實行普遍的搶劫。在戈林祕密文件的一節中命令道：『在戰區和後方區域已發現的食品以及個人日常用品和衣服等物首先撥歸軍需處支配以滿足軍隊之需要。』（錄自『利用當地資源供給軍隊』篇，第一章第二條）

法西斯將軍們追隨着戈林在各種正式的命令中公開懲惡搶刦行爲。並撥出專車給各正規部隊，以

便使兵士把自己搶來的東西運往後方。在德軍的『關於戰利品財產和沒收居民的食品的指示』中，明白寫着：

『每個部隊都應當遵守最高的法律：最高度的利用一切地方資源……從地方居民手中收買或沒收食品和其他物品事宜，准由連長和同級長官及高級長官底命令實行之。沒收事宜應當有計劃的實行之。獲得的物品由執行沒收工作的部隊享用之。』

在擊潰法西斯第六十八步兵師時獲得了一些文件，其中有一道是在一九四一年七月十七日給德軍宣傳連各長官的FB 10——431677號的祕密通令。

『現在，——在該通令的一條中說道，——必須重新着重指出，由東方戰線底特殊情形所引起的各種基本任務。在這裏比在先前一切戰線都極高度的需要訓練德國兵士以殘酷無情的感覺。對於任何人，不分男女老幼所表示的任何軟弱態度，都是不容許的……應當用一切方法鼓勵和發展每個兵士以自己的行動使人在德國種族面前發抖之自動性……

宣傳人員必須訓練德軍每個軍官和兵士都感覺到戰爭對於自己是有切身物質利益的……。』

死守其空前未聞的違背信義傳統的法西斯蒂，不顧廉恥地在這個通令後面附註中寫道：

『……本指令原文只是發給宣傳連各長官的，不得公佈。同兵士們和居民們作正式談話的時候，必須要按照適當的形式。』

法西斯蒂缺乏可以教育青年的思想而企圖使每個人貪圖發財的慾望。希特勒黨徒慾意搶劫行為，正式准許部隊佔有搶掠的物品而實行瓜分。

希特勒軍隊就是土匪合夥公司，在其中大家都一律參加搶刦，蹂躪和侵佔，以便使那些具有『菲

列爾」（德國中央首腦底稱號），「考萊德爾」（德國各省區首腦底稱號）以及其他領導者稱號的土匪首腦獲得絕大部份的掠奪物。

但是，無論是違背信義的猛烈襲擊，無論是緊張一切力量，無論是慘無人道的恐怖，無論是瘋狂的搶劫都未能使希特勒接近其渴望征服蘇聯的目的。

需要新的、巨大的力量，需要巨大的後備軍。法西斯蒂急忙把自己駐防的部隊換成意大利底軍隊，把德國軍隊從法國、荷蘭、挪威和羅馬尼亞調走，轉運無數的軍用品以便舉行新的進攻。爲此就必須要有時間，而最主要的是需要安全的交通。正是在這個時候，從德寇佔領的區域裏開始傳來了使希特勒脊骨發冷的消息：蘇聯愛國志士在敵佔區某個地方把燃燒着的樹木堆在鐵路上，迫使德軍停下了運送軍用品的火車。消滅了護送隊並炸壞了火車。不久，關於炸壞道路，擊毀坦克和運送軍糧、軍用品和燃料的輜重車的消息如雪片一般飛來。法西斯寇軍在蘇維埃領土上還未住上幾個星期，他們就嘗到了蘇聯人民進行的偉大保衛祖國戰爭的味道了。在法西斯指揮官中有不少的軍官曾在一九一八年親身經受過蘇維埃愛國志士底游擊鬥爭具有何等潛伏力量。以半瘋狂的威廉第二爲首的法西斯祖先在二十三年之前，也叫喊過，德國應當統治世界，可是他們已經在游擊隊員的打擊下從烏克蘭和白俄羅斯逃跑過一次了。而現在游擊戰爭底兇惡可怕的怪物又重新在德軍後方出現了。可見德寇之所以着慌，不是無緣無故的！

到一九四一年秋天紅軍積極防衛底總結中，在戰線上的情況，對於法西斯蒂是劇烈的改變了。進攻的戰線從八百公里擴展到約三千公里之長。德軍在原是繁榮的田地上找到了一片焦土。所有的食糧都按時運走了，牲畜也趕走了，村莊和城市都空虛了。例如，在波里索夫城，在戰前計有不下五萬

居民，按德寇的消息，現在只剩三千人了。並且其中一大部份是德寇從附近的森林中強迫趕出來的。

蘇聯游擊隊在敵人後方破壞德寇交通，毀滅輜重車，打擊移動的後備軍，妨礙其軍力之集中。德寇運送每一噸燃料就不得不消費一噸汽油。德寇在東方戰線上兩個月戰爭中損失了四百餘萬噸燃料。燃料的儲蓄已告窮竭，而德寇離蘇聯煤油的富源還很遠。

積極防禦策略得到了自己的結果。用『閃擊』消滅蘇聯的全部計劃破產了。關於到列寧格拉和莫斯科去『散步』的狂語完結了。所有的法西斯刊物都『忘了』自己不久以前所承認的事情而異口同聲的叫着，據說德國人什麼時候也沒有說過迅速結束戰爭的話。在列寧格拉城郊活動的德軍第四百八十九步兵團團長，於一九四一年九月二十五日所下的命令可以特別明顯地表現出德軍當時的情緒：

『我們處在殘酷無情堅決鬥爭底條件中，在這個鬥爭中將決定「生死」的問題，這是每個人都應當知道的，這就應當決定每個人對敵人的關係。』

戰爭成了持久的戰爭了。受煤油儲藏減少的威脅，精疲力竭而飢餓的德國，必然要陷於滅亡之境。當人力和物質資料底巨大損失之結果發生作用時，法西斯軍隊之失敗時機是會成熟的。

紅軍最高指揮部底任務就在於來判定這個時機之到來。

第四章 法西斯軍隊在莫斯科附近之失敗

在持久戰爭可怕怪物之前發抖的法西斯軍隊，於一九四一年十月二日拼命地開始了總攻擊。希特勒幾乎把自己的全部飛機和全部坦克兵團都拋到了東方戰線 上來。他把奪獲的坦克從各博物館中搬出來，急忙加以修理就拋來反對蘇聯軍隊。他把在全歐洲駐防的軍隊底武裝收去，而給他們以舊的槍枝。他動員了各軍事工廠中的許多工人而代之以在意大利、羅馬尼亞和匈牙利購買的奴隸或是在波蘭、南斯拉夫、希臘及其他附屬國和征服國劫奪來的奴隸。他把駐防法國、比國和挪威的佔領軍各師底一部份派到戰線上去，而代之以由老人和那些還未及解下綁帶的傷兵編制的各團。他使自己的整個後方完全空虛，由此就使英國及蘇聯底其他同盟國有隙可乘。

希特勒又迫使其附庸國把兵士派到蘇聯戰線上去當砲灰。他用繩子套着意大利使它隨着自己走，而威脅它說，若是拒絕，那就讓它一國去反對英國，而必然遭受失敗。他把從蘇維埃烏克蘭佔領的一部份土地，敖德薩包括在內，給羅馬尼亞，藉此把它箝制到自己的手中。他慨允把烏克蘭的一塊土地給匈牙利並背着自己的同盟者把羅馬尼亞土地割一塊給它，藉此來引誘匈牙利。他把昨天許給羅馬尼亞的地方，今天又拿來給匈牙利，到明天又威脅着要從前者和後者底手中把慨允給他們的地方奪回來轉給第三國。他曾把薩羅尼加許給了意大利，而祕密的又把這個城市轉給了保加利亞，然後又企圖用薩羅尼加引誘南斯拉夫，而同時又進行談判要把這個城市轉讓給馬其頓。歸根到底薩羅尼加實際上還

是留在德國手中，德國底內閣竟來不及跟着這個瘋狂的領導者重畫地圖。

法西斯指揮部在其軍隊面前提出了極大的戰略任務。在南方戰線上命令要佔領頓巴斯並衝到羅斯托夫。希特勒把巨大的力量拋到這方面來，其中有那個爲各法西斯刊物誇耀稱爲「長勝的」克萊斯特爵士將軍率領的坦克部隊。

法西斯蒂決定在蘇德戰線北部把幾師軍隊匯集成一個拳頭，暗中渡過沼地和森林進到梯哈雲一帶，以便把列寧格拉的軍隊包圍而截斷它與其他紅軍部隊的一切聯繫。向梯哈雲的猛攻對於德寇還有一個極重要的目的。法西斯蒂對於在芬蘭活動的軍隊的供給已日感困難。由波羅的海開駛的運輸艦往往遇着那些竭力擊沉法西斯輪船的蘇聯海軍底積極打擊。繞道挪威行駛的運輸艦要費極長久時間並且往往遇到英國軍艦底打擊。如果德寇得以衝過梯哈雲進到阿尼牙湖並再向北進，那他們就能從波羅的海沿岸經過最短的道路把後備力量和軍用品送到芬蘭去。此外，德國法西斯蒂若能和在芬蘭的軍隊聯合一起，那他們就能夠對那些在最近以來表示動搖而願退出戰爭的芬蘭軍隊加強監督。

在加里寧戰線上活動的德軍奉到命令要衝入加里寧城並再向北進，以便一面造成包圍莫斯科的威脅，一面截斷往阿爾漢格爾斯克去的鐵路，藉此使蘇聯軍隊得不到由北路運來的英國軍用品。

然而德國法西斯軍隊底主要和基本任務乃是包圍防守莫斯科的軍隊，並佔領蘇聯首都。

希特勒於一九四一年十月二日開始進攻的那一天，給蘇德戰線上的兵士下了一道命令，在這個命令中寫道：『在幾個星期以內，布爾什維克底三個最基本工業區將完全落到我們手中，終於，造成了作最後一次巨大進攻的前提，這次進攻要在冬季以前就把敵人消滅。人力所能做到的一切準備工作都完成了。此次準備工作是按計劃一步一步進行的，以便使敵人陷於這樣一種情況中，使我們現在可以

給它以致命打擊。今天開始了今年最後一次決勝負的大戰鬥。』

這個命令發表了兩天之後，希特勒又發表廣播演說，他捏造出什麼莫斯科附近的全部蘇聯軍隊已被包圍和在南方戰線上紅軍戰士混亂逃走的驚人謠言。

『敵人已被擊潰，永遠再不能恢復其力量了！』——極端的冒險家這樣滿天叫喊着。
希特勒前敵司令部出版科科長低特里黑以『真情實話』向外國新聞記者担保說，消滅蘇聯乃是最近幾天內的問題。德國各報奉到命令，在十月十二日將出版的報紙篇幅上，要留下空白以便登載『特別重要的消息』。而『祕密地』，却很大聲告訴所有的人說，這就是關於佔領莫斯科的消息。

巨大規模的進攻延長了三十日。紅軍底英勇戰士挺身迎擊敵人底襲擊。

十月十九日在莫斯科公佈了國防委員會關於防衛莫斯科的決議。莫斯科城宣佈了戒嚴。號召城中勞動羣衆起來堅忍不拔地進行防衛工作，同奸細、偵探及敵人其他走狗作無情的鬥爭。

『國防委員會——由斯大林署名的決議說道，——號召首都全體勞動者遵守秩序，持鎮靜態度並給防衛莫斯科的紅軍以各種幫助。』

莫斯科城市底勞動者在敵人砲火射擊之下，奮不顧身地建築了防禦的工程。斯大林底鋼鐵意志鼓舞起了戰士。斯大林在莫斯科鎮靜堅信地領導着鬥爭，這就鼓舞起了莫斯科的人士。全蘇聯底視線都注視着首都。增援部隊從各處開來。從伏爾加河運來軍用品。從烏拉爾開來了坦克和迫擊砲。西伯利亞送來了補充隊伍。全國激烈地加強了武器之生產，來供給莫斯科底防衛者和保衛祖國戰爭一切前線上的戰士。

莫斯科——在這裏創立並鞏固了蘇維埃政權，從這裏發出了蘇維埃政府底有歷史意義的決議和法

令，在這裏列寧會創作和工作過而斯大林正在創作和工作着，——堅強確信地進行着防衛戰鬥。僅在十月十二日至三十日內德寇在瓦洛科拉木斯克，莫賽斯克和瑪洛雅洛斯拉維茨戰線上就死傷了七萬人，損失二百八十九輛坦克，一百九十八架飛機和一百四十二門大砲。

一天一天的過去了。消耗了希特勒匪徒的資源，耗費了煤油，成萬的法西斯死亡於戰鬥之中，鴉佔領莫斯科的日期日益遷延下去。德國情報部藉口不能預先見到的情況，又宣佈了佔領莫斯科的新日期——十月二十五日。而這個日期也過去了，爭取莫斯科的戰鬥的終結還是遙遙無期。自相矛盾的法西斯下流作家開始講什麼誤會事情：據說，德國人曾以爲，在蘇聯實行着舊曆；而原來，在他們那裏早就實行了新曆，所以十月二十五日就應當算是十一月七日；在這一天希特勒將在紅場上檢閱自己的軍隊。

這一天在莫斯科真正舉行了閱兵，但是，這是在蘇維埃政權成立紀念日紅軍傳統的戰鬥檢閱。在莫斯科附近進行着緊張的戰鬥。簡直是在離莫斯科幾天路程的地方，大砲不斷的轟鳴。在一晝夜之內會宣佈了四、五次空襲警報。希特勒知道，十一月七日在蘇聯國內起着何等作用，而頑強企圖破壞蘇維埃首都的生活。法西斯轟炸機在白天和夜間都衝向莫斯科來。僅在十一月六日在城市附近就擊落約五十架飛機。如果按照以前空襲的經驗計算，得出法西斯蒂損失的飛機數目爲百分之十，那末，這就說明，在十一月六日這一天，衝向莫斯科來的敵機不下五百餘架。

就在這種極端緊張的前線環境中，十一月六日在莫斯科舉行了慶祝大會，參加這個會議的約有兩千積極分子。十一月七日早晨在紅場上舉行了閱兵，參加這次檢閱的有各兵種。蘇聯各民族人民底偉大領袖，約·維·斯大林在慶祝會議上和在閱兵時都講了話。在當時演講的那個情形本身就說明，蘇

聯有很大的後備力量，因為，雖然在城外進行着殘酷的戰鬥，而在城內的廣場上竟出現了成萬的戰士。

一九四一年十一月七日紅軍的檢閱是蘇聯各民族人民驚人的鎮靜情緒和對勝利的堅決信心之最好的表現。

精通社會發展規律的偉大戰略家在一九四一年十一月六日慶祝大會上所作的有歷史意義的演說中指明了，在現代的解放的正義戰爭中開始了轉變——法西斯『閃擊』戰的計劃破產了。斯大林同志說道，國家面臨到的危險，與七月三日作講演的那個時候比較起來雖然是加重了，但是，敵人在其一切計劃上都失算了。他要擊破和鎮壓蘇聯底反抗，是不能達到的，他的力量正在窮竭着，而蘇聯的力量和為反希特勒而聯合的力量却不斷地增長着。法西斯蒂之被消滅是不可避免的。

約·維·斯大林以英明的遠見指出了法西斯蒂血腥制度之必然被消滅的日期。他於一九四一年十一月七日在莫斯科紅場閱兵時說道：「敵人並不如某些驚慌失措的知識分子所形容的那樣強有力。鬼並不如所描畫的那樣可怕……德國流血殆盡，它的後備人力正在窮竭，憤恨的心情不僅侵入到那些陷在德國侵略者壓迫下的歐洲各民族人民中，而且侵入到感於戰爭結束無期的德國本國的人民中。德國侵略者正在緊張其最後的力量。毫無疑義，德國決不能長久經受這樣的緊張。再過半年，也許一年——而希特勒德國就定會在其罪孽重重之下完全崩潰的。」

斯大林底講演鼓舞戰士建立新的勳功。這個講演如警鐘一般，號召着進行殲滅反對德國法西斯強盜。

由於失利而瘋狂的希特勒於戰爭的第一百四十七日，十一月十六日，又向莫斯科進行第二次總進

攻。爲反對一個莫斯科會派了五十一師大軍——十八師坦克和機械化部隊及三十三師步兵。爲反對一個莫斯科所派的鐵甲坦克部隊比反對全法國所用的還多。

希特勒於十一月十日給自己的部隊下了命令，在該命令中又（第幾次了！）宣佈最後一次「決勝負的」進攻開始了。該命令道：「進行最後一次致命的打擊，爲在冬季前擊潰敵人的道路已準備好了。」

在莫斯科附近展開了極大的戰鬥。在這次戰鬥中參加了如此衆多的技術和人力，其數量是人類所想不到的。此次進攻與十月進攻不同，法西斯指揮部決定不從正面衝進莫斯科。希特勒黨徒決定從北方和南方包抄莫斯科，先佔領圖拉，再向卡什爾、梁贊進攻，以便把首都與東方截斷，因爲紅軍底基本補充是從東方來的。法西斯指揮部企圖用巨大的鉗子包圍莫斯科。

在戰鬥中成長和鍛鍊出來的紅軍實行不斷的反攻消耗敵人，擋住了敵人底瘋狂進攻。紅軍戰士在偉大解放戰爭歷史中寫上了英勇激昂的篇幅。潘菲洛夫師中的二十八個近衛軍戰士在政治指導員克拉赤科夫領導下防守的陣地曾受敵人五十四輛坦克進攻。衆寡不敵的戰鬥繼續了四小時。近衛軍戰士用機關槍、反坦克槍底火力和燒夷瓶擊毀了十八輛坦克。一部份英雄陣亡了，其餘的受了傷，而仍繼續着戰鬥。他們犧牲了，但是一直抵擋到援軍來到，大受損失而疲弱了的敵人被打退了。

安得列也夫部隊中的五個戰士衝到德寇的戰壕裏刺死了很多法西斯蒂。四個英雄勇敢戰鬥而死，第五個英雄什美列夫受了傷，只剩下了他同一個胸前帶着兩枚鐵十字勳章的德寇士官面對面決鬥了。這個法西斯蒂撲到受傷戰士的身上，而什美列夫拿出全副力量打落了德寇手中的武器，把他摔倒，用機關槍子彈帶把他綁住，然後抓着領子把他提起來，把所有自動槍和子彈放在他的身上，就這樣把他

帶到部隊裏來了。

坦克車手和步兵，砲兵和騎兵，自動槍手和機關槍手——大家都爭先恐後地表現英勇精神，大家都抱着一個熱烈的願望——消滅敵人。

射夫切夫部隊中的一營人，在雅黑洛馬一帶進攻時陷於機關槍底交叉火力圈中了。法西斯蒂把一切重機關槍架在一座房下的石頭地窖中，紅軍兵士一切前進的企圖都碰到了致命的火力。必須把這些火力點擊毀。一個紅軍兵士吉奇金背著炸藥爬到這座房跟前把它炸毀了。一些法西斯機關槍手都在炸倒的房下送了性命而英雄吉奇金也同他們一齊犧牲了，可是却給這一營蘇聯隊伍打開了進攻的路。

在保衛祖國戰爭底火焰中和浪濤中鍛鍊出了紅軍各師部隊。有日益增多的部隊精通了現代戰爭底戰鬥形式。在各戰鬥部隊中展開了創造的自動性和機敏才幹。法西斯步兵帶着四十輛坦克向高沃洛夫將軍部隊中的一個支隊進攻。該支隊簡直是在幾十分鐘內，火速用乾樹枝、麥草、木柴和被炸壞的房子上的木料築成了半公里長的障礙物。紅軍兵士們把障礙物燃着，組成了兩個半米達高的火網。火焰熾烈地燃了兩點鐘。法西斯蒂先是經過火焰盲目地射擊，而後來終究順着障礙物轉過去了，於是就使鐵甲不堅固的坦克側面受到蘇聯的砲火。四十輛坦克，有二十五輛在當地就被擊毀了。

英勇的回擊和不斷的反攻打破了敵人底進攻。進攻底激烈性日益衰落了。在開始時，法西斯蒂每天前進十公里到二十公里，然後這個數目減到每天二公里到三公里，而到十一月底，他們前進的途程就只是用米達計算了。莫斯科附近的每寸土地都佈滿了被首都保衛者砲火和刺刀所殲滅的法西斯匪徒底屍體。

從一九四一年十一月十六日到十二月六日，只按打死的計算，希特勒就損失了五萬五千一百七十

人，但是他仍未能佔領莫斯科。他以拚命的努力爲代價，僅在幾個地方進到了城市的近郊。在西方，法西斯蒂僥倖佔領了克林和索涅契諾哥爾斯克，在南方他們繞過不可侵入的圖拉而進到了卡什爾城。最危急的時候到來了。此外在列寧格拉附近法西斯將軍什米特佔領了梯哈雲，在極南方希特勒黨徒衝入了羅斯托夫。

希特勒黨徒關於在莫斯科附近的失利默而不言，關於佔領羅斯托夫的事件却掀起了瘋狂的喧嚷。他們滿天狂叫道，現在，在德國面前打開了走向煤油富源高加索的道路。希特勒的將軍們已經按其部隊分配了蘇聯的煤油，而法西斯外交家到一般中立國家慌忙奔走，遊說他們加入德國方面，據說，德國現在已具有戰勝全世界所必需的一切。

但是法西斯底滿天狂叫聲還未停息，而無線電就傳來了收復羅斯托夫的消息。紅軍部隊遵照自己最高指揮底命令迅速改編之後，就把希特勒黨徒從羅斯托夫打出去並驅逐到西方向塔干羅格去了。此次獲勝的仍是那些爲法西斯無線電會宣佈已殲滅了的部隊和那些按柏林無線電消息會認爲被包圍而俘虜了的指揮官。

在羅斯托夫附近蘇維埃戰士已信服，最高指揮約·維·斯大林所說的，『鬼並不如所描畫的那樣可怕……』是如何的正確了。

羅斯托夫的戰鬥證明了紅軍軍官幹部精通現代戰爭藝術的程度之迅速增長。

在羅斯托夫附近的戰鬥證明了，紅軍經過五個月的嚴酷戰鬥，並未失掉進攻的精神。希特勒底軍隊在戰線上許多地方仍在進展，在莫斯科附近法西斯仍在前進，但是，日益緩慢且費更大的力量。法西斯指揮部還在敲勝利之鼓慶祝每步前進。法西斯報紙『但澤前哨』於十二月七日寫道，莫斯科的

無線電從十二月五日已停止了工作，蘇維埃的消息是假借莫斯科的名義而從庫依貝舍夫發出的。希特勒沒有看到，羅斯托夫的勝利就是戰線上轉變的開始：十一月二十九日，星期六，成了希特勒底「黑暗星期六」。爲羅斯托夫勝利和斯大林關於此次勝利的賀電所鼓舞起來的紅軍戰士轉爲進攻了。英勇的戰士粉碎了法西斯部隊，並收復了梯哈雲，這就打破了德寇要突破戰線而與芬匪聯合的企圖。

紅軍部隊在加里寧城附近打破了敵人的抵抗而進到伏爾加河南岸，擊潰了德軍並收復了該城。

在葉列茨附近紅軍給法西斯寇軍以致命的打擊。

十二月六日紅軍部隊在莫斯科附近轉守爲攻。他們包圍了許多師敵軍，打破了那些企圖從側翼楔入到蘇聯軍隊深後方去的坦克劍底銳利鋒刃。

解體的和被粉碎的法西斯各師部隊忙亂退走，在戰場上留下了許多大炮、汽車、坦克、成千成萬的死傷者和凍壞者。

在十一月戰鬥的二十四日內，紅軍部隊獲得和消滅的武器：有坦克一千四百三十四輛，汽車五千四百一十八輛，大砲五百七十五門，迫擊砲三百三十九門，機關槍八百七十挺，飛機所消滅的不在此內。僅以在莫斯科附近擊斃的計算，從十一月十六日到十二月十日德寇損失了官兵八萬五千餘名。

每天都傳來蘇聯軍隊勝利的各種新消息。莫斯科省差不多完全都收復了。紅軍克服了高切爾斯克，就立下收復斯摩棱斯克省的基礎。在許多地方，德寇已不是退却而是竄逃。蘇聯軍隊獲得了巨大的勝利品。收復了幾個村鎮。從一九四一年十二月六日到一九四二年一月十五日紅軍不斷進攻的四十日內，只以死的計算，法西斯蒂就損失了約三十萬官兵。紅軍獲得了各種武器和軍需品，其數量足夠武裝幾十師之用：大砲四千八百零一門，迫擊砲三千零七十一門，機關槍三千挺，自動槍不下一萬

五千枝，步槍九萬餘枝，坦克二千七百六十六輛，裝甲車三百餘輛，汽車三萬三千六百四十輛，砲彈二百萬發，子彈三千餘萬發等等。

德寇在莫斯科近郊之失敗對全世界起了巨大的影響。全體先進人類都鼓掌慶祝紅軍。從各處寄給最高指揮的賀電如雪片飛來。各愛好自由民族的刊物都指出，這樣的慘敗是德國法西斯蒂在戰爭整個期間還沒有遭受過的。

在莫斯科附近粉碎德寇的事件，使在德國也發生了震驚。法西斯刊物在開始默然躲過在莫斯科附近的事件：啞口無言。新聞記者們寫了很多在利比亞的情形，敘述了很多太平洋的戰爭情形。各大小戈培爾們用千方百計，以便蒙蔽羣衆使其不得知道德軍在莫斯科失敗的消息。法西斯書信檢查局橫暴無理。兵士們從前線寫的信無法寄到後方去。然而關於希特勒軍隊之失敗和巨大損失的消息竟傳到了德國。在柏林的交易所內各種證券開始大跌其價。法西斯刊物不得不改變其腔調。德國情報部在開始宣佈道，在戰線上進行着『有地方意義的戰鬥』。由於紅軍部隊壓迫的加強，它才承認了，『敵人採取了激烈的衝鋒』。這是寫那些已被宣佈擊潰和俘虜的各師紅軍的！

然後法西斯蒂又開始抱怨冬天，聲言冬天妨礙了他們佔領莫斯科。
於是，希特勒黨徒雖然是有條件地而却親口承認了自己的失敗。

蘇聯情報部揭穿法西斯蒂將自己的失敗歸咎於天氣的蠢笨企圖而說道：
『德寇抱怨冬天，而硬說冬天妨礙了他們實現佔領莫斯科的計劃。然而，第一，在我國莫斯科附近還沒有到真正的冬天，因為在我國的寒冷才不過到零下三度至五度。第二，抱怨冬天就說明，德寇沒有關心供給自己的軍隊禦寒的軍裝，雖然他們會向全世界喊道，他們早已準備好了冬天的戰爭。他

們之所以沒有供給自己的軍隊以冬季的軍裝，即是因為會指望未到冬天以前就要結束戰爭。顯然德寇底指望並沒有實現。德寇在這裏會犯了嚴重而危險的失算。但是，在德寇計劃上的失算是無論如何也不能用冬天戰爭的條件來解釋的。這裏並不是冬天的罪過而是德國指揮部在戰爭計劃方面工作上的有機毛病。』

德寇採取了一些忙亂的辦法以便挽救危局，希特勒撤換了東方戰線中路指揮保克爵士將軍，企圖藉此把失敗歸咎於他。德國指揮部慌忙地收集了被擊潰的各師部隊，把他們歸為單個的營拋向戰線，以便抵擋紅軍的進攻。傘兵、坦克車手、交通兵、和技術部隊都是徒步開往前線的。由此，希特勒指揮部不僅損失自己的技術，而且也損失了原來就缺少的熟練幹部。

在前線上的失敗立刻就影響了法西斯兵士的情緒。歷次發生德寇整排繳械投降的情形。

希特勒恐懼將被消滅的危險就撤銷了總指揮布拉吳黑奇將軍的職務而委任自己擔任全部法西斯軍隊的總指揮，他却忘記了，法西斯刊物兩年以來接連不斷的解釋道，一切勝利都是希特勒領導戰鬥的結果。希特勒關於這次事件向全國發表了宣言。他已不再講勝利，已不斷言無論是在當年，無論是在其他任何一年結束戰爭了。他只向被他欺騙的人民講各種新的困難，他哀求兵士們加強反抗。他號召人民不要拋棄『自己』的領導者。

希特勒黨徒在莫斯科附近的失敗，最終埋葬了關於德國法西斯軍隊不可戰勝的神話。
敵人已開始失掉他在戰爭初期所有的那種優勢。

德國完全動員好了軍隊和在戰爭軌道上改造了工業的那種優勢消失了。蘇聯在保衛祖國戰爭時期內，在戰爭軌道上改造了自己的工業。

從希特勒軍隊那裏奪得了第二個優勢——精通現代戰爭的形式。紅軍部隊經過了嚴酷的考驗。在解放戰爭的火焰中，鍛鍊成了新的部隊。紅軍變成了基幹軍隊了。在許多地方，紅軍從敵人那裏奪得了主動性並堅決把它握在自己手中，在日益加多的新戰線上擴大並加強自己的進攻。

敵人損失自己許多技術並且在繼續損失着。

而最主要的就是損失人力。幾百萬組成德國法西斯軍隊的搶刦強盜在蘇維埃人民保衛祖國戰爭的各戰線上已被殲滅了。

全世界都着重指出紅軍反抗力的增長並日益堅信地聲言，紅軍偕同英美的軍隊在一切愛好自由民族的幫助下會把希特勒主義——這個人類最兇惡的敵人澈底消滅使其永不復生。

爲要明瞭紅軍的力量及其堅忍不拔精神，爲要回答，爲什麼它能表現出這種反抗力量的問題，就必須熟悉紅軍歷史及其組織性質。

第五章 同德國侵略者鬥爭的紅軍

一一九一七年至一九一八年德國對蘇維埃俄國的襲擊

紅軍是在同德國侵略者的鬥爭中降生的。一九一七年十月在俄國的政權轉到蘇維埃手中時，於一九一四年開始的第一次世界大戰還在繼續着。在俄國邊界上從波羅的海岸到黑海岸上都有德國軍隊。威廉第二及其黨羽決定利用剛成立的新蘇維埃國家之薄弱，以便實現其侵佔世界的計劃。德國猛獸準備向蘇維埃國家猛撲。蘇維埃政權預見到將來的危險，就着手建立自己的武裝力量。

沙皇制度所遺留下來的舊軍隊不能成爲編制新軍隊的基礎。必須在新原則上來建立軍隊。

一九一八年一月十五日（新曆二十八日）由列寧簽署了建立工農紅軍的法令。紅軍只收工人和農民。完成革命的赤衛隊成爲紅軍的幹部。由成千成萬在戰線上經過戰鬥訓練的兵士中可以吸收補充。

在初期軍隊是根據自願原則成立的。列寧和斯大林曾認爲必須把舊軍隊解散。讓兵士們回家。讓千百萬農民親身參加建立新制度的事業。讓他們在自己的經驗中信服，蘇維埃政權是保護勞動者切身利益的。此後，民衆就會以新的力量和信心來幫助蘇維埃政權反對所有各種敵人。在沒有經過這種情形之前，施行徵兵義務制，乃是過早的。在紅軍建立初期實行自願原則乃是不可避免的。軍官是由兵士們從最優秀最勇敢的戰士中選舉的。

一九一八年二月十四日，在簽署了建立紅軍的法令兩個星期以後，又公佈了人民委員會關於組織紅色海軍的決議。

但是爲組織陸軍和海軍，就需要時間，而且需要不少的時間。爲得到休戰時間起見，蘇維埃政權就開始同德國進行和平談判。

德國及其同盟者底情況是非常嚴重的。被三年戰爭消耗得精疲力竭的德國，遭受着飢荒，胆戰心驚地等待着第四個冬季戰役來臨。蘇維埃國家底和平提議會給德國受飢餓的人民以救路。但是德國當局却另有懷抱：他們佯裝贊成進行和平談判，實際却決定利用蘇維埃國家的提議，來達到自己的搶掠利益。

在談判開始時，德寇會花言巧語再三說明，他們並不追求領土或物質的獲得，並準備退出在俄國所佔領區域。德國國會中的演說家爲蠱惑人心，叫喊德國之愛好和平直叫得啞了嗓子。德國各種報紙上載滿了頌揚本國當局『民主精神』的論文。就是當德國外交家在形式上贊成蘇維埃和平法令的那一天晚上，在布列斯特——立托夫斯克，雙方議和代表團會見時，德國代表和夫曼將軍厚顏無恥地申明說道：德軍連一分土地也不退出。德國底外交家說了一些華麗詞句藉以『裝飾門面』，以便欺騙輿論，而佯裝和平的創造者。其實他們早已準備好了一幅地圖，在這個地圖上指出要割歸爲德國侵略者所有的區域。德寇要求把他同沙皇俄國作戰時所佔領的波蘭、立陶宛白俄羅斯底一部份歸爲己有。

在同德國談判的時候，蘇維埃俄國雖然沒有自己的軍隊和武裝，而仍竭力尊重舊俄國底聯盟者、同德國作戰的列強——英、美及其他各國底利益。蘇維埃代表團在提出自己的和平條件時，特別堅持，德國不應當把自己的軍隊從東方戰線上調到西方戰線上去。這種要求幾乎成了和平談判破裂的原

因。對於禁止任何調動的要求，簡直使和夫曼發瘋。他聲明道，只有戰勝國，才能提出這樣的條件。只要看一看地圖，就可以判斷，誰是戰敗國了，——和夫曼將軍這樣補充道。蘇維埃代表團奉到了人民委員會的命令，此令指示既然德國人拒絕接收關於調動的條文，那就不要簽訂休戰條約。和夫曼寫道：「俄國人認為把駐紮在東方戰線上的德國軍隊留在自己的地方，不要調到西方戰線上上去，這是有重大意義的。」*

蘇維埃代表團底不屈不撓精神，迫使德國的集團實行讓步：曾決定除了已開始調動的外，停止一切調動。固然，和夫曼會以在開始談判前所已調動的大多數軍隊，來補償自己的讓步。「因此，——和夫曼寫道，——我能易於向俄國人保證說，在休戰時期不把任何的軍隊重新調到西方去，而已調到那裏去的部隊不在此例。」*

但是這只是表現出德國侵略者底寡廉鮮恥行爲；蘇維埃代表團已盡其所能完成了自己的責任。

德寇一面準備其最後通牒，一面勾結烏克蘭底反革命民族主義者。此時蘇維埃政權在烏克蘭已獲勝利，在烏克蘭全境內到處都飄揚着蘇維埃的旗幟。烏克蘭反革命的中央拉達（烏克蘭反革命政府的自稱）底軍隊已被擊潰了。在拉達手中只剩了什陀彌爾附近的不大一塊土地。但是拉達為求得軍事幫助來反對蘇維埃政權而允許給德國人以糧食、糖和肉。出賣烏克蘭人民的賣國賊，把祖國出賣給外國侵略者遭受奴役，作得到幫助來反布爾什維克的交換條件。在蘇維埃代表團同德國進行談判的時候，烏克蘭中央拉達代表來到了布列斯特——立托夫斯克。德國帝國主義者背着蘇維埃代表同他們勾

* 和夫曼，「手札和日記」，一一六頁，一九二九年。

結好了。這是同死人的勾結，因爲中央拉達不能代表任何人，它既沒有人民，又沒有領土，莎士比亞說得好『鬼也能拿聖經作論據』。德國侵略者必須用各種方法來掩蓋自己的搶刦行爲，那怕是同死人訂條約也好。德寇倚據烏克蘭賣國賊的幫助，於一九一八年二月九日要求蘇維埃代表團接收他們所提出的和平條件。如果拒絕，德國就用開戰相威脅。

領導蘇維埃代表團的托洛茨基，行動如叛徒一般。他違背列寧底直接指令，他不僅沒有簽訂和約，反而向德國人聲明：既不戰爭，又不和平；我們不簽訂和約，而却實行解散着軍隊。

德寇根據這個聲明作出了自己的結論：二月十六日他們聲明於二月十八日將開始進攻反對蘇維埃國家。無恥的強盜這一次也應用了自己慣技：違背信義的手段。他們違背了他們自己所承認的須在七天前預告破裂停戰的鄭重義務。二月十八日上午十二點，在全線上都籠罩着砲火的煙霧。約有三十師德國軍隊向蘇維埃國家進攻。德國各師團經過拉脫維亞和愛沙尼亞向列維里，從這裏轉向那爾瓦，來從西北方威脅彼得格拉。其他德國師團佔領了特文斯克，竄入普斯可夫，以便從西南方逼近彼得格拉。同時又進攻白俄羅斯，在這裏德寇是由白俄羅斯反革命拉達的請求而來的。德國侵略者按照同烏克蘭中央拉達所訂立的條約向基輔前進，而奧匈底軍隊却向敖德薩前進。

於一九一七年十二月羅馬尼亞貴族也會同德寇向蘇維埃國家進攻。他們撕破了自己簽訂的一切條約，不再站在英法方面作戰，倒戈轉向德國侵略者方面去，並藉助德寇的力量侵佔了比薩拉比亞。

德軍整隊整隊的前進，把騎兵同裝甲車派向前方。舊俄軍隊底殘餘支持不住打擊。兵士紛紛向國內深後方退却。德國寇軍奪得了無數戰鬥品——大砲、機關槍和步槍。德寇在其違背信義進攻的一星期中所佔領的土地超過了三年戰爭整個期間所佔領的。德國強盜所佔領的土地等於德法和意大利的總

面積。

侵略者底各團部隊急於逼近彼得格拉。爲要易於佔領當時蘇維埃底首都，德國底奸細已在那裏準備暴動。在彼得格拉各街上出現了一九一四年到一九一七年所俘獲的成千成萬的德國軍事俘虜。他們奉到了密令，從國家的中心各區域向首都集中。有許多俘虜是從西伯利亞來到的。他們準備當德國軍隊一逼近城市，就掀起暴動。

一九一八年二月二十一日列寧和斯大林宣佈了祖國處在危險中。列寧和斯大林代表人民委員會寫道，德國想要窒息俄國和烏克蘭底工農並且恢復專制政權。人民委員會要求把國家的一切人力財力都獻於革命防衛的事業；戰到最後一滴鮮血保衛每一寸土地；要就地槍斃敵人的偵探和德國底奸細。緊急組織了工人隊伍派到戰線上去。

斯大林通令沿戰線的各城市炸燬橋樑，運走珍貴物資，火車頭和機器，不要留給敵人任何東西。在彼得格拉，列寧和斯大林迅速地肅清了德國偵探所預定的暴動。在一天晚上把成千成萬的德國軍事俘虜送到列車上，從彼得格拉開到遠方去了。

全國都響應了領袖們底號召。紅軍部隊從莫斯科出發開往前線。圖拉、伊凡諾沃、雅羅斯拉夫里、特維爾底工人都拿起了武器。

在那爾瓦，當德國軍隊來到時，工人和舊軍隊底兵士自己宣佈爲紅軍兵士，混成的隊伍開往前線。在彼得格拉收到了伏羅希洛夫從魯干斯克發來的電報：

『……魯干斯克蘇維埃決議把麵包口糧減少一百格蘭姆，由這個數目組成積蓄運送到彼得格拉。正在組織着紅軍，準備着奉到第一次命令，就向指定的地方出發。我留在這裏，在本省裏工作。我們

組織着隊伍，我將帶着這支隊伍開往前線。」（蘇聯國內戰爭歷史文件第一卷第二二一頁）

德寇佔據了離彼得格拉只有八小時路程的普斯可夫後，就覺得不會遇到任何抵抗便可以衝入首都。然而德國帝國主義在普斯可夫後面第一次遇到了自己的將來掘墓人。侵略者遇見了負擔消滅德國帝國主義的歷史使命的戰士。

毫無顧慮前進的德國先頭部隊碰到了從彼得格拉趕快開來的紅軍隊伍。在開始幾次戰鬥中紅軍兵士就擊潰了德寇，獲得了戰利品，把敵人擊退到普斯可夫去了。紅軍隊伍在那爾瓦附近也同樣表現了這種英勇。甚至敵人不得不承認紅色戰士的堅忍不拔和自我犧牲精神。一個觀察紅軍兵士衝鋒的法國軍官，向其公使報告道，紅軍兵士作戰如同舊軍隊最好軍團一樣。該軍官却不知道，有許多紅軍兵士是第一次才拿起武器的。

對德國侵略者施行英勇回擊的第一天——二月二十三日，就成了紅軍和紅色海軍底降生日。從此以後，在每年二月二十三這個紀念日，我們都紀念，紅軍是在反對德國侵略者的戰鬥中誕生的。

在十天之內，德寇一步也不能向前進展。德寇底『凱旋』遊行就告了結束。於是『輕快的散步』就變成了持久的戰爭，並且在西方英美及其同盟國也準備進攻德國。

在前線上給德國帝國主義者的英勇回擊和後方陰謀之破產，就向侵略者指明，用襲擊的方法是征服不了蘇維埃國家的。於是德國侵略者就停止了進攻彼得格拉並且同意簽訂和約。一九一八年三月三日，蘇維埃代表團在布列斯特——立托夫斯克簽訂了和約。這個和約底條件比第一次的提議更為苛刻了，但是這些條件却給了蘇維埃人民以休戰期間，給他以可能從事恢復破壞了的國民經濟，建立紅軍並準備應付新的戰鬥。

一九一八年三月十二日蘇維埃政府遷移到莫斯科，從此以後莫斯科就成了蘇維埃國家底首都。

二 德國之佔領芬蘭、烏克蘭和白俄羅斯

德國侵略者雖然簽訂了和平條約，但是並沒有停止戰爭。他們急於包圍蘇維埃國家，——首先從芬蘭方面進攻：從這裏可以直接威脅彼得格拉；此外德國帝國主義者還要佔據停泊於芬蘭各海港中的幾乎全部波羅的海軍艦。

紅色艦隊停泊於赫爾新福斯。軍艦上的舊軍官們認為軍艦已不能保守了：海上已結了冰，軍艦開到喀琅施塔得是不可能的；德國軍隊從後方逼來。但是勇敢的俄國海軍兵士決心要挽救軍艦。遵照列寧和斯大林底指令，波羅的海艦隊開始了英勇的行軍：各軍艦打開堅冰透過芬蘭灣。一九一八年三月十三日有四隻無畏艦：『彼得羅巴夫羅夫斯克』、『千古塔』、『塞巴斯托波爾』和『坡爾塔瓦』及『劉里克』、『海軍上將馬卡洛夫』、『豪傑』等軍艦由赫爾新福斯出發。有兩隻破冰船給這些軍艦開路。海上的冰有一英尺厚，冰塊常常阻止軍艦不能前進。在夜間停泊的地方：軍艦竟凍結在冰上，沒有破冰船的幫助它們就不能脫開堅冰。德寇開砲轟擊軍艦。海軍兵士們衝了五晝夜，誰也沒有睡覺。舊軍官們十分驚奇紅色海軍兵士底勤苦不倦，堅忍不拔精神。他們不懂得，人民的子弟爲祖國底軍艦而忘我奮鬥的心情。

三月十七日第一批軍艦終於開到了喀琅施塔得。其餘的軍艦也隨着它們開來了。潛水艇的情形最爲困難。它們慢慢地在冰塊間行使。潛水艇上英勇的海軍兵士不更換地值班，留心注視着冰塊流動。

當冰塊一逼近船舷時，警號就喚起全艇海軍兵士。

德國未能搶得紅色軍艦。蘇維埃英勇的海軍戰士挽救了整個波羅的海艦隊，在一月之內有二百餘艘軍艦回到了紅色艦隊中，大部份的海軍兵士都投入了紅軍。

根據布列斯特——立托夫斯克和平條約，德國擔承停止和蘇維埃俄國作戰。但是外國底軍隊仍繼續向烏克蘭和白俄羅斯進攻。德國聲明它不承認在這些區域內的蘇維埃政權，而向那裏開去大批軍隊。侵略者需要烏克蘭這個產糧豐富的國家。德寇想經過烏克蘭進到頓巴斯底煤礦區域，竄入頓河和庫班河流域，再進佔南高加索巴庫底煤油泉源。侵略者幻想經過高加索竄入印度，從那裏給英國沉痛的打擊。德國侵略者之侵佔烏克蘭，爲的是要同蘇維埃政權作鬥爭，以便分裂蘇維埃國家。「先分裂而後統治」——這個古羅馬帝國底口號就成德國野獸底主要口號了。德皇威廉第二向阿達滿克拉斯諾夫底代表直截了當地說道，他「願意其鄰邦俄國四分五裂，分成：中央俄羅斯，烏克蘭，東南聯邦，南高加索和西伯利亞」。

德寇開了三十餘萬大軍猛攻白俄羅斯和烏克蘭。

侵略者預先爲頓河，庫班河，特勒克河流域和北高加索所組織的傀儡政府也乘德軍轎重車隨之而來。爲人民所詛咒的叛賣烏克蘭的中央拉達又回來了。

一九一八年三月一日德寇佔領了基輔，三月十三日奧軍竄入敖得薩。爲反對外國侵略者，烏克蘭人民奮起進行保衛祖國戰爭。

紅軍隊伍是由那些從彼得格拉和莫斯科來幫助烏克蘭的戰士，由卡爾科夫及烏克蘭和頓巴斯其他城市底工人組成的。烏克蘭底紅軍隊伍爲祖國每一寸土地而鬥爭。在擁有先進技術武裝的敵人之巨大

優勢力量進攻下，烏克蘭底軍隊退却了。然後又重新衝鋒收復了先前退出的各城市。三月十七日德寇佔領了尼古拉也夫城，但是幾天之後工人就把德寇從城中驅逐出去了。德寇一連三天轟炸了尼古拉也夫，重新佔領之。大部份起義的工人衝破敵人，投入蘇維埃軍隊中來。

三月二十日德寇佔領了刻松城，但是同月二十三日紅軍部隊協同工人又把他們從城中驅逐出去了。英勇戰士們在兩星期內不斷地擊退了德軍底衝鋒，到四月五日才退出了被長期轟炸燒毀一半的城市。

頓巴斯煤礦工人派遣魯干斯克城底工人由克·葉·伏羅希洛夫率領開往前線。

當德寇開始佔領烏克蘭時，伏羅希洛夫號召工人起來反對侵略者。編成了第一個魯干斯克工人隊伍。在他旗幟之下有六百餘名戰士。伏羅希洛夫率領的隊伍在杜波維亞索夫卡車站附近遇着了德寇。軍事訓練不精而武裝又薄弱的工人不能抵禦德國寇軍。在敵人猛擊之下不得不退却。魯干斯克底工人仍協同其他部隊抵抗着德寇的衝鋒。

伏羅希洛夫在魯干斯克隊伍中建立了鐵的紀律。在堅強和覺悟的工人隊伍週圍開始編制起來其他的部隊。四月十六日頓尼茨蘇維埃共和國政府任命伏羅希洛夫爲第五軍司令。他的軍隊抵抗着敵人底進攻並且歷次轉向敵人猛烈回擊而退出了烏克蘭。伏羅希洛夫竟能救出並帶走極多的珍貴物品、機器和裝置。伏羅希洛夫決定透過李亥雅車站到沙麗城與紅軍會合。到五月一日伏羅希洛夫底軍隊已集中到了李亥雅車站。德寇就開始包圍該車站。伏羅希洛夫在德軍砲火之下，經過李亥雅把其全部軍隊和一切列車都帶走了。

伏羅希洛夫的英勇征討開始了。伏羅希洛夫軍隊抵抗着德寇的攻擊和哥薩克白匪底襲擊，在六星

期內晝夜不息地衝破敵人而前進。

這支軍隊且戰且走，進到了頓河岸的契爾斯卡亞車站。白匪已經炸毀了頓河上的鐵橋。在離橋約五十米遠遠的下流河中橫着炸斷的一段橋樑。決定要用沙子填到河中，築成一段沙灘。在沙灘上用枕木築成五十米達高的垛子，在上面鋪上鐵軌。戰士們把槍枝放在近旁開始修理橋樑。需要填很多的沙土，當有人問領導工程的人，需要多少沙土時，他指着一座大山丘答道：『要把這座山丘搬到河中去。』

工作沸騰起來了，白匪不時來襲擊。不得不放下斧鍬，拿起槍枝驅逐白匪。橋樑是在敵人砲火不斷轟擊下修理起來的。到七月初，伏羅希洛夫底軍隊竟能無阻礙地開到了沙麗城。

三 德國之進攻克里米、頓河區和南高加索

德軍佔領了烏克蘭以後，又開始進攻克里米亞蘇維埃共和國。德國侵略者之需要克里米亞，是爲的要在黑海上鞏固自己的勢力。從克里米亞可以經過黑海運兵到南高加索登陸。此外德寇還想奪獲蘇維埃的黑海軍艦。四月十八日德寇佔領了皮列可普。克里米亞底紅軍部隊進行英勇鬥爭反對侵略者。在這次鬥爭中也有第一隊黑海游擊隊參加。在這支隊伍中有機關槍手謝·孔·提摩勝科參加，他是貧農底兒子，先是排長，然後又擔任騎兵連長。

在克里米亞紅軍的後方開始了反革命的叛亂。白匪拘捕了克里米亞蘇維埃政府底委員並槍殺之。四月二十二日德寇佔領了新福洛坡里並向有黑海軍艦停泊的塞巴斯托波爾前進。黑海海軍戰士也如波

羅的海海軍戰士一樣，決心要挽救軍艦。四月三十日，在德寇槍林彈雨之下，他們把軍艦開往諾伏羅西斯克。

德寇佔領頓巴斯以後，又向頓河區進發。一九一八年五月二日塔干羅格失守了，這個城市是在同德國簽訂了和約的俄羅斯蘇維埃共和國領土內的。但是德國侵略者根本不遵守條約的行為，也如同他們現代法西斯蒂繼承人一樣。

德軍和白匪的隊伍又從塔干羅格向羅斯托夫進發。

在頓河區德寇把政權交給沙皇將軍克拉斯諾夫，他曾在一九一七年偉大十月革命的時候，勾通克倫斯基進攻革命的彼得格勒。侵略者任命沙皇底舊將軍斯科洛巴得斯基爲烏克蘭底大元帥。

德寇急忙要佔領黑海艦隊已開到的諾伏羅西斯克，而向北高加索進攻。德軍總司令給人民外交委員部下最後通牒，要求將艦隊從諾伏羅西斯克送回塞巴斯托波爾。德寇硬說，黑海艦隊既在烏克蘭作戰反對德軍，因此就應當解除武裝。除了最後通牒外，德寇又決定採取武力。德軍部隊從刻赤半島渡過海峽向庫班進攻，德寇的潛水艇在諾伏羅西斯克海灣入口附近出現了，德寇底水上飛機在黑海海軍戰艦上空飛過，德寇的巡洋艦『格本』和『加米低斯』奉命出發並轟擊黑海艦隊。紅色軍艦有被截斷而不得不向德寇繳械的可能。於是列寧和斯大林就下令沉沒軍艦：與其落到敵人手中，倒不如沉下海底。

海軍戰士們親手來消滅祖國底軍艦的情形是很沉痛的。因爲他們同德寇和土耳其底巡洋艦戰鬥了數月之久，保衛了這些軍艦。

會有奸細和自私自利者鑽到了海軍隊伍中，他們提議把軍艦獻給德寇。艦隊總司令叛徒吉赫美涅

夫帶了無畏艦『自由』和幾艘魚雷艦到塞巴斯托波爾投降德寇了。但是大多數的海軍戰士全執行了列寧和斯大林底命令。六月十八日全體海軍離開戰艦上岸了。此刻在黑海艦隊上空已飛着德國底飛機。

在海面上又發現了德國潛水艇底潛望鏡。魚雷艦『刻赤』開到魚雷艦『菲多尼西』跟前，射出魚雷，轟鳴一聲，被炸毀的魚雷艦沉入海底了。在其他的魚雷艦上轟炸手打開了通海水門和艦底漏水管，在傾下的船舷上打開了一切圓窗。轟炸手一離開軍艦，鍋輪機都被炸壞了。沉入海中的軍艦在帆桅上懸掛着信號：『寧死不投降』。七艘魚雷艦沉入海底了。魚雷艦『刻赤』開到無畏艦『自由俄國』跟前一連射出三次魚雷。美麗的無畏艦在水上又停了三十七分鐘，好像不願沉沒似的。魚雷艦『刻赤』向土阿普塞駛去了。六月十九日拂曉海軍兵士們都乘着小船，魚雷艦發出了無線電報：

『大家聽吧！消滅了寧死不忍辱投降德國的黑海艦隊底一部份軍艦後，本艦也自行沉沒了。』

魚雷艦『刻赤』

黑海海軍實現了蘇維埃政權底意志，軍艦沉沒了，但是沒有投降敵人。黑海海軍戰士到前線上同革命底敵人作戰去了，他們用自己的鮮血去爭得建設新的蘇維埃軍艦的可能。由於蘇維埃政權底警惕性，紅色海軍戰士底英勇、遵守紀律精神和高尚愛國熱忱，竟使德國侵略者既未能奪得波羅的海的軍艦又未能奪得黑海的軍艦。

德寇既佔領了克里米亞，就造成了進攻南高加索的根據地。德國侵略者早就想奪取高加索的煤油和錳礦。德寇之需要南高加索，爲的是繼續進攻波斯和印度去反對英國。德國開始把自己的部隊調到南高加索。土耳其軍隊的總司令恩維爾總督從同英國作戰的美索不達米亞戰線上撤退一部份軍隊，也把他們調往南高加索去。他想佔領巴庫。恩維爾總督轉來進攻，並開始佔領蘇維埃的城市和鄉村。蘇

維埃政府從莫斯科向德國提出嚴重的抗議反對土軍進攻巴庫。但是無恥的侵略者仍用他們那種踐踏一切法律的可恥行爲來對待這個抗議：德國底外交家回答道，根據「查明的證據」進攻巴庫的不是土耳其正規軍，而是『當地匪幫』。巴庫底工人奮起反對外國軍隊的進攻。

德軍進到了梯弗利斯，並且馬上就着手鎮壓工人和農民底革命起義。德國侵略者勾通孟什維克軍隊把起義者殺得血流遍野。各鐵路都被侵略者監督起來。格魯吉亞實際上成了德國底殖民地。侵略者佔領格魯吉亞以後，就準備進攻巴庫。

四 德國之侵佔

德國野獸從北冰洋沿岸直到頓河口以全盤戰線包圍了蘇維埃俄羅斯。德寇佔領了芬蘭，從那裏威脅着彼得格拉；他們佔領了波蘭，又佔領了愛沙尼亞、立陶宛、拉脫維亞，侵佔了烏克蘭、克里米亞和頓河流域。由此干涉者又幫助白匪佔領北高加索。此外，在上面已說過，德寇又向南高加索進攻。德寇在普斯可夫利用俄國白匪組織起西北特別軍，以便佔領彼得格拉。和夫曼將軍模仿卡通的結束語『卡爾法根應當被消滅』，要求進攻莫斯科並完全消滅蘇維埃政權。德國帝國主義從西北、西方和南方威脅着蘇維埃俄羅斯。德寇奪得了無數的掠奪物。

德寇底外交家在威廉第二無數的親屬中選擇立陶宛、波蘭和芬蘭國王底候補人。

德國底各部總長從柏林向西歐和東歐的大部份發號施令。德國各報紙鼓吹着德國武裝是不可戰勝的。歐洲底各中立國逐漸轉向德國方面。一九一八年夏德意志王國戰勝全世界的事業似乎不遠了，威

廉已經重新劃分了世界地圖。在德國有很少的人懂得，所有這些勝利只是瘟疫盛行時的宴會而已。在侵略者高唱凱歌的營壘中誰也沒有看到在狂歡者機體中傳佈着腐化的毒氣。

吃得過飽的德國野獸開始消化那種急忙吞下的極大掠獲物。德國帝國主義者建立了比蒙古奴役制度更殘酷的奴役，因為中世紀的侵略者還不知道像德寇這樣有計劃的搶劫系統，和這樣冷酷無情計劃周密地來屠殺人民。德國野蠻人簡直吸盡了被征服的各民族人民底脂膏。

德國野獸殺人遍野，血流成河，骨堆成山。在被破壞的鄉村中痛苦呻吟，叫苦連天。侵略者所到之處，村莊市鎮都付之一炬。

在一切淪陷區內的工農在布爾什維克領導下，奮起作解放戰爭反對德國奴役者，布爾什維克黨在祕密狀況中領導游擊戰爭。布爾什維克向羣衆解釋，怎樣去同侵略者作鬥爭，進行了很大的煽動工作，喚起人民作拼命戰鬥反對侵略者。

一九一八年三月斯大林寫道：

「蘇維埃烏克蘭興起了保衛祖國的解放戰爭反對從西方來的外國奴役——這就是在烏克蘭熾烈起來的事變之意義。這就是說，每一普特糧食，每一塊鐵，德寇都必須經過戰鬥，經過同烏克蘭人民的拼命鬥爭，才能得到。」（斯大林著，《論烏克蘭的文章和演說集》，一九三六年，俄文版，第四〇頁）

到處都晝夜不息地進行着反對侵略者的鬥爭。組織了破壞德國侵略者後方的戰鬥團體。游擊隊炸毀了鐵道，毀壞了橋樑，有計劃妨害運輸的工作。起義者燒毀了倉庫，組織了炸毀軍用品的工作。往往在夜間血紅的火光照耀天空：這是德寇所搶劫人民的乾草和糧食燃燒着了。游擊隊勇敢志士闖入駐

有德國防軍的城內，向營房中拋擲炸彈。

德軍晝夜不安，游擊隊經常的襲擊，使這些軍隊經常處於緊急的驚惶中。侵略者陷於人民仇恨的包圍中。德寇兵士不敢單獨走出村莊，德軍在國內移動時，都是結成大隊帶着很多機關槍和大砲。

德寇宣揚道，在蘇維埃國內，在烏克蘭、白俄羅斯和波羅的海沿岸各國的征討是輕便的散步。其實這種遊戲的散步竟成了給德國帝國主義送葬的儀式。

紅軍對德國侵略者的反抗，由於在西方戰爭延長，德國底情況一般的惡劣——所有這些都逐漸使德國侵略者的軍紀鬆懈起來，並在其隊伍中引起了不滿情緒和破壞軍紀現象，兵士們逾越對長官服從的常規。德軍指揮部企圖從各佔領區內調走駐防的師團，另派新的部隊換防。但是新調來的部隊也受了破壞軍紀的影響，而從蘇維埃俄羅斯調到西方戰線去的各師團，又把反對的情緒帶到那裏去了。德國軍事機體底人力已減弱了。

第六章 蘇維埃人民第一次保衛祖國戰爭

一 紅軍之成立

當烏克蘭、白俄羅斯、波羅的海沿岸各國和南高加索各民族人民都在德國侵略者壓迫之下痛苦呻吟時，在蘇維埃俄羅斯建立了新的生活。

蘇維埃政權特別注意到紅軍的建設，在各巨大的中心城市組織了支隊、團和師。挑選自願入伍者的手續是很嚴格的。自願入伍者須要有工人代表蘇維埃或其他社會團體的介紹。

在蘇維埃國家內得到解放的各民族人民廣大地參加了建設紅軍的事業，到處都由烏克蘭人、白俄羅斯人、韃靼人、基爾吉斯人、阿爾明尼亞人、赤成人及其他各族人民編成了部隊。

各民族部隊是在以約·維·斯大林爲首的民族事宜人民委員部領導之下編成的。

一九一八年四月八日人民委員會通過了設立區、縣、州和省各級軍事委員會的法令。各軍事委員會在民間進行了煽動的工作，招收自願入伍者，海陸軍有了確定的官兵人員額數。各地都進行着軍事訓練，在各大城市中設立了軍事指導員短期訓練所。在各團中成立了布爾什維克支部。

建成紅軍的人材是非常貴重的，最優秀的人員加入了軍隊。愛護祖國的思想領導着他們，他們決心爲蘇維埃政權的事業而犧牲性命。但是對於自願入伍者的軍事訓練是不完善的，許多人都是初次使

用槍枝。如果把這些戰士加以訓練，他們就會成爲最精的軍隊。列寧在署名成立紅軍法令的前夜說道：

『如果有人說：俄國不能打仗，因爲它沒有軍官，那我們不應當忘記，這些最帶資產階級性的軍官們在觀察爲反對克倫斯基和卡列丁而作鬥爭的工人時所說的話：「誠然，這些赤衛隊在技術上是毫不中用的，但是如果這些人稍加以訓練，他們就將是不可戰勝的軍隊。」因爲在世界鬥爭的歷史上初次不是爲官銜而是爲解放被剝削者而鬥爭的思想所領導的人們加入了軍隊。當我們已開始的工作完結時，俄羅斯蘇維埃共和國就會成爲不可戰勝的。』（『列寧全集』，俄文版，第二十二卷，第二一一

——二二二頁）

在紅軍中幾乎沒有具有經驗和訓練的指揮官。訓練紅軍指揮官的問題，具有非常重要的意義。軍事藝術歷史教導說，爲解決這個問題，須要許多年份。敵人們硬說，蘇維埃政權不能解決這個問題，但是蘇維埃政權在建立紅軍事業中，克服了這個基本的困難。

四月二十二日全俄中央執行委員會通過了『在工農紅軍中施行任命職務制度』的法令。這種法令廢除了軍隊中選舉的原則，並規定了任命軍官人員的原則。

第一批指揮官是由那些同德寇鬥爭得到經驗的工人赤衛隊員中任命的。有許多指揮官是由舊軍隊下級軍官、士官司務長及其他等等中提拔起來的。但是這顯然是不够的，尤其是缺乏高級軍官。蘇維埃政權決定利用舊軍隊中的軍官。這是一個冒險的步驟，許多舊軍官都仇視蘇維埃政權，有不少的軍官把敵人的金子看得高於俄羅斯的利益而投到敵人方面去。許多軍官恐怕蘇維埃政權失敗，所以未下決心到紅軍中服務。

必須成立一種組織來剷除叛變行爲，說服動搖者、幫助忠誠的指揮官。這種組織就是蘇維埃政權所設立的軍事政治委員制，在紅軍各部隊中——在團、師、軍艦、軍醫院和軍需機關中都施行了這種制度。軍事政治委員受到了廣大的權利：政治委員就是在部隊中蘇維埃政權和布爾什維克黨底代表。他們是紅軍與整個工農制度間堅固不可破的密切聯繫的監護人，他們毫不放鬆地監視着軍事專家的行動，無情地剷除一切叛變企圖。軍事政治委員幫助了適當地利用舊軍事專家的事宜，並且幫助了他們的工作。軍事政治委員進行了政治教育工作：設立了掃除文盲學校，每日給戰士們解釋國家底政治情況，什麼是敵人，敵人所要爭得的是什麼。軍事政治委員注意提高知識和鞏固軍紀之事宜。^(三)

紅軍底數量增長了，自反擊德國進攻三月以來，已有四十五萬以上自願入伍者報名爲紅軍戰士。布爾什維克急忙利用同德國鬥爭中所得到的休戰期間，以便改造國民經濟。但是休戰期間很快就

中斷了。

被革命擊破的各反革命黨、立憲黨人、社會革命黨人、孟什維克、無政府黨人、資產階級的民族主義者都進行瘋狂的鬥爭反對蘇維埃政權。他們實行怠工，破壞並毀滅生產，組織反蘇維埃的陰謀，掀起叛亂，有許多舊軍隊軍官和將軍都站在他們那方面。國內的反革命掀起富農和上層哥薩克分子進行叛亂。但是蘇維埃政權底這些敵人沒有外來的武裝幫助是毫無作爲的。有些西歐國家底政府幫助了俄國白匪，這些政府力求在俄國恢復舊的政府，因爲他們認爲恢復起來的俄國舊政府會繼續同德國作戰。其實先前的俄國地主資產階級政府並沒有準備同德國作戰。檔案中的文件，——這是全世界所知道的——早就證明，俄國沙皇政府會同德國進行單獨媾和的談判，以便加強鬥爭反對俄國工人和一般勞動者。大家也都知道代替沙皇政府的臨時政府並不反對同德國訂立和約，而某些人員，如前外交總

長米留可夫會直接提議在其爲反對俄國人民而進行的鬥爭中，要依靠德國人。

一九一八年前半年國外國內兩種反革命勢力在反對蘇維埃共和國的鬥爭中就如此聯合起來了。

敵人派遣巨大的寇軍襲擊年輕的蘇維埃國家。爲同這種嚴重的危險作鬥爭只有五十萬自願軍顯然是不够的，蘇維埃政權決定由自願制轉到工人和貧農的總動員制。一九一八年六月初，實行了第一次動員。此時那些需要保存自願制的原因已消失了，回到家中去的舊軍隊的兵士已休息過了並且參加着蘇維埃的建設。農民得到了土地，數百年來第一次在田地上爲自己的利益而勞動。人民信服了，蘇維埃政權是保護他們切身利益的。工人和農民明白了，敵人想奪去他們的自由和土地而恢復舊的奴隸制度。還是那個不久以前『用腿表決』，不願意打仗而離開戰線的兵士，現在受布爾什維克黨所組織和領導的工人之模範所影響，就自覺的起來反對敵人。此外在這個時期內又組成了進行動員工作的軍事機關，統計了有戰鬥力的居民，並把這些居民登記到各徵募地點。

一九一八年七月十日舉行了第五次全俄蘇維埃代表大會，在此次大會上會決議轉到全國動員制來組織工農紅軍，遇到動員制，即是建立巨大的軍隊，這就特別尖銳的提出了軍官幹部的問題。第五次蘇維埃代表大會承認必須廣大的利用舊軍隊軍事專家之經驗和知識。代表大會主張把他們都登記起來，代表大會號召軍事專家爲發展蘇維埃共和國軍事威力而忠誠工作。同時代表大會預告道，那些企圖違背信義利用其負責地位而進行反革命陰謀或爲敵人而叛變的軍事專家，將受嚴厲的懲罰。

利用幾萬軍事專家的事情就要求加強軍事政治委員制。毫無缺陷而證實其盡忠於人民事業的人，昇充軍事政治委員，他們實際負有全軍命運之責任。他們的熱烈沸騰毅力和堅定不移意志鞏固了軍隊底威力。斯大林在『給作戰部隊各團政治委員的指令』中用以下的話確定了政治委員底任務：

『團政治委員是本團政治上和道德上的指導者，是本團物質利益和精神利益第一個保護者。如果團長是本團底頭腦，那末政治委員就應當是本團底父親和心靈。』

二 斯大林在沙麗城

強制蘇維埃國家來進行的戰爭是長期而極緊張的，這次戰爭自一九一八年夏起直延長到一九二〇年深秋為止，敵人從各方面實行進攻。海軍上將高爾察克、鄧尼金、尤登尼奇、米萊爾及其他將軍們所率領的白匪軍隊佔領了遠東邊區，全部西伯利亞、烏拉爾、高加索和烏克蘭。敵軍從南方直逼圖拉城下，離莫斯科只有二百到二百四十公里了。白俄羅斯、波羅的海沿岸諸國和北方區都陷於敵人手中。敵軍已到了彼得格拉城郊，蘇維埃國家底領土直縮小到甚至比十六世紀俄國所有的國界還小的多。敵人使蘇維埃俄羅斯與食糧的來源，與頓巴斯底煤礦和巴庫底煤油隔絕起來，人民遭受飢餓的痛苦。

特務奸細屢次在國家後方掀起叛亂，白匪殺人遍野，血流全國。凡是他們僥倖據有的地方，都一律恢復了沙皇的法律，他們把國家零碎賣給外國人。蘇維埃的煤油、礦產、木料和輪船都運往外國去了。大家都預言，蘇維埃政權不久就會滅亡。在各報紙上屢次登出消息說，彼得格拉已經失守，而莫斯科之滅亡已指日可待了。

但是蘇維埃政權並沒有束手投降。布爾什維克喚起全國人民進行解放戰爭。到處都編制紅軍，有十幾萬布爾什維克——超過全黨三分之二——都上戰線去了。

『我們在國內戰爭更危險的時機，是怎樣活動的呢？——列寧寫道。——我們會把我黨最精彩的

力量集中到紅軍中去；我們採取了動員我國工人最好部份的辦法；我們向我國專政最深根源所在之地去找新的力量。」（「列寧全集」，俄文版，第二十七卷，第四〇二頁）

共產主義青年團中的男女青年都武裝起來了，沿戰線一帶全體青年團員都投入軍隊中去了。有人到了共產主義青年團委員會，看見門上有個字條，寫着「停止辦公，全體都上前線了。」各職工會都動員了自己的會員，彼得格拉的五金工人、莫斯科的紡織工人、圖拉的製槍工人、雅羅斯拉夫里的職工——各工業中心區、俄國無產階級故鄉裏的工人都上前線了。他們成了各弟兄民族工農之領導者。農民廣大羣衆齊心一致援助蘇維埃政權：報名為自願兵，自己宣佈是已被動員了的。增援部隊奔流不斷地開赴前線。「只要蘇埃維政府一號召幫助前線，俄國瞬息間就會派出大批的新軍團。」——斯大林關於全體人民奮起保護自己祖國的決心這樣寫道。

列寧和斯大林是領導鬥爭的中心人物，所有保衛祖國戰爭的問題，都是在列寧底天才領導下解決的。在列寧辦公室的旁邊，設置着電報機和電話機，在幾分鐘內，就可以與戰線上的任何地點發生連絡。電話員叫通彼得格拉、沙麗城、卡爾科夫、基輔、斯摩棱斯克及其他數十個城市。列寧收到各種報告，下過數百道命令，寫了各種號召人民的熱烈宣言。

為集中一切力量來防衛國家，於一九一八年十一月三十日在莫斯科成立了工農國防委員會。列寧領導着國防委員會，就把動員各種工業和一切供給資料，運輸工作，特別是編制和鞏固紅軍等一切軍事問題都集中到自己手中。列寧無論是報告國民教育問題或文化問題，無論是報告某次巨大歷史事變的紀念，都必然提出加速建立、加強和鞏固紅軍的要求作為結束。「我們若有堅強的紅軍，就會百戰百勝。若沒有堅強的軍隊，我們就不免成為高爾察克、鄧尼金和尤登尼奇底犧牲品。」——列寧所提

出的基本口號就是如此。（『列寧全集』，俄文版，第二十四卷，第四三二頁）

列寧注視着敵人底每一步驟，他精通社會發展的規律，而猜透了敵人各種戰略的計謀並把這些計謀打破。列寧目光炯炯細心注視着各戰線上的戰鬥進程。他及時看透了臨到的嚴重危險並火速採取了援救的辦法。

遵照列寧底指示，增援部隊開往受威脅的戰區，遵照列寧底號召，成千上萬的共產黨員和許多萬自願軍奔赴戰場。

凡是決定國家命運而需要爭得左右全局的轉變的地方，列寧必然派遣自己的忠實學生和朋友斯大林前往。凡是決勝負的戰役、獲得勝利的巨大戰鬥計劃，都是由斯大林製定而實現的。

在這裏，一九一八年防衛沙麗城是佔首要地位的。沙麗城是一個比較不大的城市，而且不是省城。但是有許多情況，使它成為運用力量的中心。一九一八年夏，德寇支配了烏克蘭和頓河區。白匪奪去了西伯利亞。蘇維埃國家斷絕了食糧，其情況更為悲慘，到秋收還有兩個多月，而侵略者和反革命者佔據了產糧的主要區域，因此就使蘇維埃共和國受到飢荒的威脅。

實際上只剩下了一個區域還可以得到糧食，這就是伏爾加河下流和北高加索。進攻蘇維埃國家的包圍圈，在這裏還沒有連接起來，敵人若佔據了沙麗城那就會把它連接起來。
爲救援這個城市並得到食糧來供給飢餓的國家，斯大林就於一九一八年六月六日被派遣到達沙麗城。

斯大林以驚人的毅力着手執行所奉到的任務。

爲食糧而鬥爭的事宜是極端困難的，各鐵道久已失修，車廂缺乏，白匪往往炸毀鐵道，暗藏在櫈

食機關內的社會革命黨人和孟什維克官僚們對執行命令實行怠工，煽惑農民反對蘇維埃政權，幫助富農把積蓄的糧食埋藏起來。

斯大林在沙麗城中遇到了極複雜的局面。從中心城市逃來的資本家和軍官準備陰謀反對蘇維埃政權。白匪隊伍從四方八面向城市逼來，城市的防衛落在舊軍官底顯然不可靠的手中，在他們中間有直接的叛賊，如投降白匪的軍部作戰科科長諾索維奇之類。

斯大林選拔了堅強而忠實祖國的組織者，把他們分派到紅軍的各團中，各工廠和各製造廠中去。在工人和勞動者中間，在防軍各團裏和前線上都展開了沸騰的羣衆政治工作，在各工廠和製造廠中，在廣大的羣衆大會和會議上，傳遍了關於奮起鬥爭的激昂號召。

斯大林底鋼鐵意志打破了反抗，以特別緊張鬥爭爲代價所獲得的糧食，成列車地向莫斯科輸送。僅在六月一個月中，斯大林向中央區輸送了兩千餘車廂糧食、肉和魚。如果在這一個月中，全共和國只收集了約四千車廂糧食，那就可想而知，從這裏所收集的每一公斤糧食要費多大力量。

但是沙麗城極嚴重的軍事局面曾妨礙有系統地供給共和國糧食的工作。德寇把阿達滿克拉斯諾夫安插到頓河區，就命令他佔領沙麗城。他們之需要沙麗城，爲的是鞏固頓河區，掩護其左翼，並藉此使他們在進攻南高加索、伊朗和印度時無後顧之憂。

一九一八年七月末，克拉斯諾夫已編完了自己的軍隊並集中到了出發進攻的陣地。克拉斯諾夫匪徒有兩萬七千步兵、三萬騎兵、六百一十挺機關槍、一百七十五門大砲、二十架飛機和數輛鐵甲火車。

與白匪對敵的有三萬五千紅色步兵、三千五百騎兵、二百六、七十挺機關槍、一百門大砲。哥薩

克白匪底兵力與紅軍比較起來，騎兵約多十倍，機關槍多兩倍半，大砲幾乎多兩倍。在白軍後邊跟隨着很多車輛，準備運走搶劫的財物。

斯大林把防衛沙麗城的事宜拿在自己手中，他加速改編由伏羅希洛夫帶到沙麗城的部隊，斯大林任命伏羅希洛夫為沙麗城軍區總司令。

斯大林及時揭露了諾素維奇會準備在克拉斯諾夫白匪逼近沙麗城時掀起叛亂的陰謀。

斯大林用其鐵的手腕把動搖者和投機者由司令部中肅清出去並無情地打破了一切反抗。

斯大林關於許多軍事專家的完全不中用，並且往往是直接不願意與他們同階級的反革命作戰的心理給列寧寫道：「我認為我對此沒有袖手旁觀的權利，我要就地來糾正這些以及其他許多缺陷，我正在採用而且將來還要採用許多辦法，直到撤換那些成事不足而敗事有餘的各級長官，那怕形式手續上有所未便，遇必要時，我便不顧這些了。同時，我當然要在一切上級機關面前，負起全責來。」（伏羅希洛夫著『斯大林與紅軍』，中文版，第一三頁）

當克拉斯諾夫匪徒為執行德皇命令衝來佔領沙麗城時，屹立在敵人面前的紅軍已經刷新清洗過而團結起來了。

八月十八日哥薩克白匪部隊包圍了城市，蘇維埃軍隊之失敗，似乎是不可避免的了。但是斯大林堅決不移的意志領導了沙麗城底防衛者。

各工廠底汽笛發出了警號，工人們從工廠裏直接跑到司令部，領到槍枝奔去作戰。在沿戰線一帶動員了所有十八歲到四十歲的有戰鬥力的居民，在沙麗城州動員了五個徵募期的人到紅軍中服務。各工廠晝夜不停的為國防而工作，工人們帶着子彈帶站在車床間工作，在手邊放着步槍。常常有駕着馬

的大砲從戰場上直接駛到製砲廠作坊敞開的門中來，砲筒還在發熱，工人們即刻就動手修理打壞的地方。有時，炮手們還沒有來得及噎下一口食物，工人就叫道：「修理好了！」於是大砲又飛快地駛到戰場上去了。

成千成萬的婦女都同紅軍戰士並肩走上火線。

白匪底進攻碰到了鐵般的城牆，敵人接二連三的衝鋒都遭遇保衛城市戰士底堅強抵抗而粉碎了。紅軍部隊善於擊東擊西，轉向敵人所料不到的地方實行進攻。歷次遭受意外猛攻而精疲力竭的哥薩克白匪遂不能支持了，等待沙麗城陷落的輜重車，驚慌失措逃往後方。哥薩克白匪部隊在紅軍打擊之下，於八月二十五到二十六日向頓河竄逃。

在沙麗城近郊的勝利，改善了蘇維埃部隊在伏爾加河一帶戰線上的情況。由莫斯科、彼得格拉、伊凡諾夫——伏茲涅先斯克、雅羅斯拉夫里和國家其他工業中心的共產黨員所補充的紅軍，克復了嘉桑和薩馬拉。伏爾加河又成了蘇維埃的了。

一九一八年十月克拉斯諾夫第二次包圍並佔領沙麗城的企圖，又遭受了同樣的破產。由斯大林鋼鐵意志所鼓舞的沙麗城沒有束手投降，斯大林捍衛了這個城市。所以後來沙麗城就稱爲斯大林城——斯大林格拉。

在斯大林領導之下生長並鍛鍊成了第十軍，該軍會給與紅軍以受過考驗的幹部。在沙麗城一帶，現任蘇聯大元帥伏羅希洛夫曾養成其戰略天才。在保衛沙麗城的戰鬥中，曾充舊沙皇軍隊士官，現任蘇聯大元帥謝·米·布將雷曾發揮其指揮的才能。

三 保衛彼得格拉

當紅軍在沙麗城近郊和伏爾加河流域展開順利戰鬥時，德國在西方也遭受了破產。

聯盟國得到美國技術的幫助，在西方戰線上得以打破德軍底抵抗，因爲它由於不斷進行戰爭而精疲力竭，尤其是由於同蘇維埃俄國的鬥爭而削弱無力了。德軍已流血殆盡，爲要抵擋英法美底打擊，德國必須聚集一切力量，在佔領蘇維埃俄國區域中的防軍也在其內。

貪多無厭的德國野獸仍頑強霸佔着自己的掠奪物而不肯從俄國撤退軍隊，這種情況毫無疑義地削弱了德國在西方的抵抗力並加速其潰敗。十一月間在德國和奧匈帝國爆發了革命。德國在後方的革命和前線英法軍隊進攻雙方打擊之下終於崩潰了。協約國鎮壓了德國人底反抗。一九一八年十一月十一日停止了大砲底轟鳴——在西方的戰爭終結了。

德國當局，一直滾下深淵不可阻遏，在西方遭受失敗之後，仍繼續霸佔其在東方的掠奪物死不放鬆。德國向協約國提議，在佔領的蘇維埃俄國區域內駐紮自己的軍隊作警察防衛之用。德國指望取償於俄國而由戰勝國方面取得讓步。但是在烏克蘭起義者和紅軍部隊打擊之下，約有三十萬德軍不服從其長官約束，驚惶失措地逃竄了。飢餓襤褸，衆所鄙視的德軍如昔日拿破崙寇軍底可憐殘部一樣，在起義的人民和紅軍不斷打擊之下拋棄大砲，沿途丟掉掠奪物，遺留傷亡和落伍者而逃回家鄉去了。

紅軍就着手收復被德寇佔領的一切區域——波羅的海沿岸各國，白俄羅斯和烏克蘭，到一九一九年春天，這些區域差不多完全收復了。

然而此次紅軍所獲的勝利，還未能保證蘇維埃國家以長久的休戰時期，此時在紅軍面前又起來了新的威脅力量——高爾察克底軍隊。

高爾察克會強迫動員西伯利亞底居民到自己軍隊中去，幾萬青年被趕到白軍各團中，沙皇的軍官把他們訓練成爲兵士。高爾察克共有三十餘萬兵士，其中約有十四萬在前線作戰，在高爾察克的後方編制了十五萬餘兵士。此外，還有二十萬外國軍隊保護鐵路，同紅色游擊隊作戰，保護高爾察克底後方。

高爾察克之進攻蘇維埃俄國並不是孤立無援的，鄧尼金將軍又從南方逼來，他約有二十萬兵士，其中在前線作戰的有七萬以上。

米萊爾將軍在北方準備進攻，連那些沒有來得及歸國的外國軍隊算在一起，他共有六萬五千人。在西北方彼得格拉城附近，駐紮着還是德寇所組織的尤登尼奇將軍底軍團，其人數約有一萬到一萬二千。

沿西方整個國界上，除了芬蘭和波蘭軍隊之外，還駐紮有一九一九年春尚未被紅軍完全肅清的愛沙尼亞和拉脫維亞底白匪部隊。西歐各國的軍隊也牽制了蘇維埃一部份力量，僅波蘭一國就派了十萬軍隊到戰線上來。

到一九一九年春，白匪組織了一百五十餘萬大軍。蘇維埃俄羅斯又陷於反革命的包圍中了，此次的危險比一九一八年秋天更大得不可比擬。

蘇維埃國家組織了一百四十萬紅軍來反對衆多的白黨匪軍，其中在戰線上的有四十五萬，大砲兩千門。

蘇維埃國家底一切力量，蘇維埃指揮部底全部注意力，都用去反對高爾察克。爲反對高爾察克會派了增援部隊，派了布爾什維克，共產主義青年團員和各中心區域底工人。「大家都去與高爾察克鬥爭吧！」——這就是全國的口號。正是當高爾察克展開進攻的時期內，所謂西北軍爲轉移紅軍對於敵人向伏爾加河和烏拉爾進攻的注意力起見，就在彼得格拉附近舉行攻擊，這支軍隊的首腦就是芬蘭白匪和愛沙尼亞白匪所援助的尤登尼奇將軍。

在二十餘年以後的現在，來估計這種事件時，我們可以說，這就是指望乘其不備的手腕。但是當時，列寧和斯大林並不知道敵人底具體計劃。而敵軍已臨到了彼得格拉城下，在該城裏集中的工業，佔全國工業十分之一以上。放棄彼得格拉，這就是給敵人以進攻莫斯科的道路，使國家失去各種巨大的企業。然而，把軍隊從反對高爾察克的戰線上撤回，並調往彼得格拉附近，這也是不可能的。會決定採取一切辦法來堅守該城不使失守，並派斯大林同志去救援該城。

五月十七日夜，斯大林前往彼得格拉。斯大林抵彼得格拉以後，首先觀察了在戰線上和本城內的一般情況，蘇維埃政權得到了關於暗藏敵人祕密活動的消息，遵照斯大林底命令，派政治委員率領海陸軍隊伍，在夜間包圍了彼得格拉城中陰謀者所棲息的街坊，實行搜查，查獲了四千餘枝步槍，幾百枝手槍，在羅馬尼亞公使館裏甚至搜出了一尊三英吋口徑的大砲。

在彼得格拉搜出大批武器的事件，就說明有枝脈廣佈的敵人組織存在。

會採取各種辦法，保證同奸細和特務作順利的鬥爭。斯大林下了很簡單明瞭的命令，號召全體紅軍兵士。在這個命令中述明了敵人破壞工作底各種形式，這個命令曾在各連內和各營內宣讀，它起了巨大的作用：提高了蘇維埃戰士底警惕心。

在彼得格拉戰線某一陣地上，紅軍兵士抓住了一個私逃者，在他衣袋裏搜出了一些烟捲。紅軍兵士們檢查了這個烟捲，在一枝烟捲的嘴內發現了一個字條，上面的署名是『ΣΟ』。這個字條是寫給尤登尼奇將軍的，在這個紙據上寫着參加陰謀者底符號。

這個紙條就成爲繼續揭露陰謀的線索。原來，參加陰謀的有保衛彼得格拉的第七軍中的許多大軍官：防空司令、該軍砲兵監督和無線電台台長及其他等等。

斯大林將叛賊從司令部中肅清出去。並派遣堅毅有力的政治委員到司令部中，派遣政治工作人員到作戰的部隊中，於是各團中的政治工作振興起來了。這些辦法改善了前線的情況。

斯大林將恢復海軍的事宜拿到自己手中，在各軍艦上都派了政治委員。在海軍中也有一小羣陰謀者活動，特務們藉口大軍艦消耗大量的煤而要求解除其武裝，叛賊們提議把各鐵甲艦改成漂浮砲隊。斯大林爭得了煤的供給。由於斯大林所進行的工作就鞏固了海軍。

斯大林在竭其全力及全部經驗保衛彼得格拉時，一刻也沒有忘記高爾察克在東方進攻的嚴重危險。斯大林堅決主張，仍要把一切力量用到東方去。無論彼得格拉底局勢如何嚴重，而斯大林決不主張，間斷準備對高爾察克的進攻，並且反對從東方撤退大部份力量。以下就是斯大林寫給列寧的意見：

『高爾察克乃是更嚴重的敵人，因爲他有充分的地域可以退却，又有充分的人力後備可以編制軍隊和富產糧食的後方。羅將科將軍同高爾察克比較起來就好像蒼蠅一般，因爲他在後方既沒有糧食，又沒有可以退却的地域，也沒有充分的人力後備。因此，從東方戰線上調軍隊來援助彼得格拉戰線時，無論如何也不應使所調數量足以迫使我們在東方戰線上停止進攻。爲把羅將科逐到愛沙尼亞邊界

(我們沒有必要再向前進)，只要調來一師人就够了，而這是不致使在東方戰線上停止進攻的。務請特別注意這一點……」

斯大林所採取的各種辦法打破了白匪底計劃。爲渴望勝利心情所鼓舞的紅軍部隊擋住了敵人，然後就轉爲反攻。在六月初，白匪指揮部覺得立不住腳了，遂決定採取極端辦法：加速在彼得格拉掀起叛亂，而原來是預定在逼到彼得格拉城下時才起叛亂的。

六月十一日，白匪把軍隊從中途撤回而開往芬蘭海岸，並沿海岸轉來進攻。六月十二日他們逼近了「紅丘」砲台，原來在這裏已準備好了叛變。在「紅丘」砲台上發生了叛亂，叛亂者給喀琅施塔得下了最後通牒，要求喀琅施塔得與他們聯合，不然就要開砲射擊。叛亂者已拍無線電向白匪指揮部報告道：「「紅丘」砲台謹聽鈞部命令。」

在當天，「灰馬」和「奧布魯契夫」兩砲台都附和了叛亂者。

叛賊在提出最後通牒後十五分鐘，就開砲轟擊喀琅施塔得。

斯大林知道了叛變的消息，就採取了各種英勇的辦法，在一晝夜間就由海軍兵士組織成了隊伍去攻打叛亂的各砲台。斯大林親身到前線上去，他召集了指揮人員會議，在這次會議上提出了攻打「紅丘」和「灰馬」的計劃問題。軍事專門家硬說，根據軍事科學底定律，只有從陸地才能去攻打砲台：海軍科學就是這樣教導的。據說從海上進攻，那些砲台是不能克服的。

斯大林則決定按另一種方法辦理。他下命令駛出無畏艦，從海上向叛賊開砲射擊。駛出了「彼得巴弗洛夫斯克」、「安得列、大弟子」及許多其他鐵甲艦。

砲台上的叛賊沒有料到這種打擊。他們盲目崇拜「海軍科學」，僅等着從陸地方面來的打擊，而

忽然大砲的轟擊從海上開始了。他們的注意力分向兩方。斯大林所組織的陸戰隊，就乘此機會施行猛烈進攻。六月十五日深夜克服了「紅丘」砲台。其餘的兩個砲台就不戰而降了。斯大林關於這次攻擊向列寧報告道：

『先是「紅丘」，隨即「灰馬」，都已肅清。海軍專家們硬說，從海上奪取「紅丘」，那就是推翻整個科學，我只有惋惜這所謂科學了。「紅丘」之迅速奪得，正是我及一般文職人員硬自干涉作戰工作，直至強迫他們撤消對海陸軍的命令而代以我自己命令的功效。我認為我應該聲明一句：固然我是十分尊重科學，但此後我還要繼續這樣作去。』（伏羅希洛夫著，《斯大林與紅軍》，一九三八年，中文版，第二六頁）

白匪這次的計劃也就這樣被擊破了，紅軍部隊在全線上轉為進攻。此時紅軍已集中完結而轉為進攻，反對高爾察克，在許多血戰之後高爾察克被肅清了。

斯大林所領導的蘇維埃軍隊在彼得格拉附近完全戰勝了芬蘭軍隊。曼涅爾格姆在卡列里地峽上企圖迂迴進到蘇維埃軍隊的後方。遵照斯大林底命令由刺多牙湖和阿尼牙湖的軍艦組成內河艦隊，他們在芬軍後方登岸，六月二十七日該隊佔領了芬軍固守的維德里擦。斯大林關於此次勝利會向列寧報告，並從莫斯科得到了回答，在回答中列寧要求道：『在彼得格拉戰線上的情形如果順利，那就要緊張一切力量實行迅速堅決的打擊，因為在別的地方極端需要軍隊。』（布爾什維克雜誌，一九三八年，第二期，第七一頁）

又有新的敵人來進攻我國，在別的戰線上又需要斯大林了。

此後國內戰爭又延長了一年，蘇維埃國家屢次陷於嚴重的情況中。但是，數達五百五十萬人，培

養成了自己的軍官幹部，爲全國人民所擁護的紅軍擊潰了敵人。一九二〇年十一月在皮列可普附近的戰鬥中擊潰了蘇維埃政權底最後一個嚴重敵人弗蘭格爾將軍。在衝進皮列可普和渡過西瓦什海峽時，犧牲了一萬紅軍兵士，但是這次所獲得的勝利，最終使蘇維埃國家各族人民獲得了過渡到和平勞動的可能。國內戰爭結束了。蘇維埃政權抵住了爲數衆多的、強有力的和武裝優良的敵人之進攻而獲得了勝利。

四 國內戰爭給紅軍的教訓

國內戰爭是蘇維埃人民所進行的保衛祖國的偉大解放戰爭，在國內戰爭中誕生了並長成了紅軍和紅色海軍。在國內戰爭中形成並建立了忠實祖國的偉大傳統，英勇果敢的傳統，這些傳統是需要研究並灌輸於軍隊中的。

紅軍之所以勝利，是因爲它忠實於自己的人民。蘇維埃人民知道，白匪會帶來可恨的舊制度，干涉者想把他們的祖國變爲殖民地，如像德寇在烏克蘭所企圖作的那樣。因此他們就把自己的優秀子弟派到紅軍中去，並用一切力量擁護自己的紅軍。

農民這種奮不顧身的忠實和堅決精神就幫助了武裝不良的紅軍去擊潰白匪和干涉者底武裝優良和人數過多的力量。蘇維埃國家各族人民在反對這些力量的緊張鬥爭中就鞏固了友善的聯盟。俄國人和卡查赫人，烏克蘭人和塔什克人，白俄羅斯人和烏茲別克人，高加索的山民和北方各族人民都攜手併

和白俄羅斯，阿塞爾拜贊和土爾克明斯坦。蘇聯各族人民爲祖國犧牲流血而固結了自己的偉大不可破的親睦關係。

列寧論及紅軍的勝利時寫道：

「我們之所以獲得勝利，是因爲我們會是並且能是統一的。」（『列寧全集』，俄文版，第二十五卷，第四九頁）

紅軍之所以勝利，是因爲布爾什維克所領導的蘇維埃政權善於組織後方，並使後方爲前線服務，全國都變成了統一的軍事營壘把一切力量都獻給了紅軍。

紅軍之勝利是由於在白匪後方游擊隊奮不顧身的幫助所保證的。游擊隊鬥爭的經驗，這個英勇時代的傳統已印入蘇維埃人民心靈之中。不枉二十餘年以來唱着這個蘇維埃的歌曲：

當日游擊隊，

殺敵佔城池。

戰功永不滅，

光榮垂萬世。

每一省，每一大共和國，在被外國軍隊和俄國白匪暫時佔領時，都造就了自己的英雄，得出了游擊運動之經驗及其特殊形式，創造了並且在實際中檢驗了組織『小戰爭』的指南。所有這些總合起來就是詳細規定的游擊鬥爭底條例，其珍貴價值直到現在仍然完全存在。在這種條例上，烏克蘭、白俄羅

斯和波羅的海沿岸各國人民反對德國侵略者的鬥爭是首屈一指的。

德寇侵入烏克蘭爲的是搶劫糧食，三十餘萬大軍佔據了烏克蘭全境，其實，這就是從烏克蘭榨取糧食的巨大機關。德國防軍不僅駐紮在各城市中，而且也佔據了各大村鎮，軍隊在鄉間往來不斷。凡此一切都在烏克蘭人民所進行的游擊鬥爭底性質上留下了自己的痕跡。在烏克蘭幾乎未曾有過規模廣大的游擊隊，大的隊伍立刻就會被察覺並在德寇防軍到處密佈的情況中，會迅速受到包圍。遍地草原沒有大樹林的地勢是不適宜於組織大規模游擊隊的。

在烏克蘭的起義隊伍通常是由三十名到五十名精選的、勇敢而有經驗的戰士組織成的。在附近的村鎮中，經過仔細檢查後，挑選出忠實於蘇維埃政權的人，發給他們槍枝，把這種槍藏在隱避的地方，但是能够隨時迅速拿出來並即刻使用。當起義隊伍指揮部計謀嚴重襲擊德國防軍時，它就派偵察員預告附近各村中所有參加的人，起義者把藏着的槍取出來，按照規定的時間來到確切指定的地點，有時由於情勢的必需，竟招集起數百戰士。游擊隊襲擊了防軍，把他們消滅以後，就火速分散回家，變爲和平居民，起義者又把槍枝仔細隱藏起來，又從事割草或收麥的工作。在襲擊之後，隊伍底核心竟能及時從起事的地方迅速跑出幾十公里之外。當德寇得到關於有幾百人的隊伍襲擊的消息時，往往派遣到一師之衆的大聯隊，把整個縣份包圍起來，在樹林中和溝谷間遍地搜巡，但是却找不到一個人。

游擊鬥爭在白俄羅斯也有其特點，窪地和湖沼縱橫之地勢會給游擊隊以便於隱藏的可能，但是却難於組織大的隊伍。另一方面，踐踏者恐怕在那些沿着湖澤和樹林的蜿蜒曲折道路間，迷失路途而不

有機關槍的特別步兵隊伍嚴密看守各道路，尤其是看守各橋樑。這種嚴密的看守就使武裝不良的游擊隊不得不把自己的活動與正式紅軍底任務密切聯繫起來。

當能經過戰線同紅軍部隊司令部建立了聯繫時，游擊鬥爭就得到了特別良好的成績。從那裏傳來指示，叫攻打某些目標，毀壞某些橋樑。游擊隊底戰鬥活動是服從於正式部隊所提出之任務的，這對於敵人的打擊就無可比擬地更加厲害了。

游擊隊底戰鬥活動消磨着德寇，使他們陷於不斷的緊張情況中，不讓他們安靜，迫使他們在兩條戰線上進行鬥爭。

德國侵略者時時刻刻，不分晝夜都感覺到，身居敵國，每個住房中，每個小樹叢裏都有危險。

在西伯利亞高爾察克後方的游擊運動也達到了大的規模，在那裏會有幾百支游擊隊活動。西伯利亞底廣大幅員使干涉者和白匪無法到處都佈置防軍，敵軍部隊只是駐紮在各大城市中和沿鐵路一帶，不敢遠離其駐紮地點十五公里到二十公里之外。因此，在西伯利亞的游擊運動與在烏克蘭和白俄羅斯的游擊運動比較起來，其性質稍有不同。在這裏組織了許多的游擊軍。各單個游擊隊匯合為大的聯隊，有良好的武裝和紀律。例如，舍亭金和克拉夫琴科底軍隊計有數萬之衆。

在高爾察克後方，有整批省份的地域仍留在蘇維埃政權手中，在各縣中有蘇維埃機關執行着職務，蘇維埃各種報紙按期出版。軍隊分為各師和各團，有供給機關不斷的工作。

整個祕密工作都是與紅軍東方戰線司令部商議好的。起義運動牽制了高爾察克底許多力量。沿鐵路駐紮的二十萬外國寇軍專同起義者作鬥爭，然而這些力量仍然不够。高爾察克不得已把其軍隊從前線上撤回而派去鎮壓起義。

在前線上被紅軍擊潰的高爾察克退到西伯利亞深後方去，而在這裏游擊隊又加以迎擊。在前後來攻之下，白軍就迅速潰敗了，有整師的白軍都投降紅軍了。紅軍和西伯利亞的游擊隊聯合夾攻，就把高爾察克殲滅了。

軍事政治委員本着英勇犧牲精神所進行的工作在紅軍勝利事業中起了極大的作用。軍事政治委員和政治工作人員都以身作則，用奮不顧身的英勇果敢精神鼓舞了紅軍部隊，他們使疲倦者振作起來，鞏固軍紀並引導着紅軍隊伍前進。

一九一八年十月五日，同白匪作戰時，第二軍某團的一營陷入包圍中，團政治委員馬連科夫即刻親身去指揮該營作戰，恢復了秩序並決定帶着部隊衝出包圍。白匪以巨大力量襲擊該營，攻向前去的第一連和第二連動搖起來了。腿上受傷的馬連科夫把這兩連隊伍整頓起來，一面叫着『烏啦！向前進呀！』一面就衝向前去衝鋒，第二顆子彈又擊傷了馬連科夫底肚子，這位英雄流着鮮血，站了起來仍然繼續領導衝鋒。第三顆子彈擊中馬連科夫底頸部，傷害了他的性命，但是該營已為自己政治委員英勇精神所鼓舞竟衝出了包圍。

一九二〇年十一月八日夜間，在皮列可普一帶的戰役中，紅軍先進部隊渡過西瓦什海峽進到了對岸。原來對岸是建有防禦工程的，當偵察員去剪斷鐵絲網開闢道路的時候，戰士們都伏下等待。在夜間風的方向轉變了，海水開始湧到西瓦什海峽中來。開始了混亂。紅軍兵士急向回跑，但是在後面已有了海水，跑回去是很困難的。此刻就發生了在紅軍中常有的情形：該部隊底政治委員叫道：

——趕快歸到各人的排中去！告訴戰士們說：向回跑必然死亡——定會在西瓦什浪潮中淹死，前面就是勝利，要向前進！

共產黨員跑到各排中去了，半點鐘以後秩序就恢復了。弗蘭格爾匪徒探照燈底光亮閃耀地照着海岸，開始了瘋狂的射擊。但是這也沒有阻住紅軍英勇前進。他們隨着政治委員去鑽鐵絲網，有些戰士們竟把自己的大衣拋到鐵絲網上，滾過了帶鐵刺的圍牆。蘇維埃軍隊受了很大的損失，於十一月八日堅固地佔據了海岸。於是他們就加速了皮列可普之攻陷。

政治委員在部隊中，在揭穿敵人方面作了極大的工作。敵人使用了百般狡猾伎倆，在步兵第二十四師某團中，團軍醫官在診病的時候向每個紅軍兵士問道：「你是自願入伍的還是徵募來的？」起初誰也沒有去注意這種情形，但後來紅軍兵士們把這種情形告訴了政治委員。他覺得這是可疑的事情，他就加以考查，結果查明了，該軍醫官不管自願兵有病與否，一律把他們派到前線上去。原來這個軍醫官是個敵人，是與白匪有聯繫的。他摧殘了戰士們的健康，而有時竟然把優秀的紅軍兵士直接害死。

在彼得格拉附近的某些團中有些指揮官不監督軍紀，並放縱軍紀鬆懈下去。當軍委向他們指出這一點時，他們就開始實行過火的處罰。指揮官在回答紅軍兵士們對此行動所提出的抗議時，把兩手一伸說道：這與我們毫不相干，這是政治委員底命令。這些指揮官就藉此與政治委員對立起來。由於調查的結果，知道這些指揮官是與白匪有勾結的。

軍事政治委員創造了不朽的戰鬥傳統：「紅軍兵士不投降！臨死時還要殺敵人！」一九一九年在彼得格拉附近，白匪在叛賊幫助之下包圍了彼得格拉第二旅第三步兵團。白匪打死了該團團長和政治

委員。當時旅政治委員拉科夫在該團中，他躲在房中把門鎖上，用機關槍和手槍射擊敵人，直射到最後一顆子彈爲止。拉科夫不願投降而自殺了。

政治委員和政治工作人員在收復區域中樹立蘇維埃制度方面作了巨大的工作。他們在白軍兵士中展開了煽動的工作，組織了游擊隊並幫助他們在白軍後方活動。

紅軍很珍重地保存了一九一八至一九二〇年保衛祖國戰爭底英勇戰鬥傳統。國內戰爭時爲進行解放戰爭而博得光榮的、極端忠實祖國事業的軍事政治委員常常是紅軍指揮官、政治工作人員和戰士們的模範。

列寧和斯大林底領導保證了紅軍之有歷史意義的勝利。沒有那一個問題，那一個決勝負的戰鬥，那一次轉變，不是由蘇維埃人民底領袖所考慮、提出和解決的。在對革命最危險的地方所進行的各種決勝負的戰役——在沙麗城近郊之戰和皮爾姆之戰，對尤登尼奇的回擊和消滅鄧尼金以及消滅弗蘭格爾的準備工作——都是斯大林所籌劃和實現的。

在國內戰爭中創造了蘇維埃軍事的理論，即是關於訓練紅軍的方向，對紅軍各團領導的形式和戰略計劃的學說。

第七章 在準備應付現代戰爭中的紅軍

一 紅軍之改組

蘇維埃國家既捍衛了自己的獨立，就開始了和平建設。國家被四年世界戰爭以及三年的國內戰爭所窮竭，其經濟發展的程度甚至比落後的舊沙皇俄國還落後得多。至一九二〇年冬季全國總出產品只佔舊俄國所出產的百分之一四。生鐵出產約佔百分之三，煤油出產僅達到百分之二十。生鐵出產在一九一三年有四百二十萬噸，而於一九二〇年只有十一萬六千噸。在戰爭期內許多工廠都被破壞和燒毀了。未被破壞的各工廠，因為缺乏原料和燃料，常常間斷工作，或者是完全停止工作。各工廠的建築失修而荒廢了，荒草滿院，機器都生了鏽。留在工廠中的工人是很少的，其中最好的都在國內戰爭戰線上作英勇的鬥爭，有許多工人都離開工廠回到鄉村中去了。勞動生產率低落了。工人往往不製造機器而做燃火具去換麵包。在各城市中的房屋都因失修而荒廢了，想加以修理也沒有材料。許多電站都停止了工作。電車也停頓了。

農業的狀況也是極其困難的。農業總出產品只佔戰前水平百分之五十五。

窮竭的國家是否能供養軍隊，尤其是供養具有現代軍事技術水平的軍隊呢？有許多外國的觀察者硬說，這是空中樓閣。他們說道，無論如何，也需要幾十年的時間，紅軍才能列入擁有優良技術設備

的先進軍隊。

然而，蘇維埃人民竟着手來恢復國民經濟，然後又從事改造國民經濟。同時蘇維埃政權又時時刻刻不斷地關心紅軍。古代伊朗的思想家薩阿梯說得正確：『抓不緊劍柄，必被劍刃刺傷。』

在此時以前，紅軍是在敵人包圍中，是在不斷的戰爭中建立起來的。難怪，在組織各種軍事機關中，有些事情進行得不免匆忙，會有不少的缺點，成立了許多多餘的機關，而那些托洛茨基分子所支配過的地方留下了暗害工作的惡果。凡此種種都需要加以改正。

必須在整個軍事機關工作中實行更大的明確性和有計劃性。必須使軍隊具有更穩定的和經常的性質，取消其人員的流動性，提拔年青的人員作軍事領導工作，改善訓練戰士的工作並解決入伍和未入伍的青年之軍事訓練問題。

其次，蘇維埃政權不能供養五百萬大軍。必須縮編軍隊，把大多數的紅軍復員，將其人數減到和平時期軍隊應有的數額。在世界各國，甚至如在英美這樣富強的國家內，軍隊復員的過程，都是極其複雜和長期的。僅是給數百萬解散的兵士找工作一事，就造成了各種巨大的困難。而在蘇聯把軍隊轉到和平狀況的過程是更感困難的。

最後，必須使縮編的紅軍達到世界先進軍隊的水平，提高其技術，訓練它精通各種新式武器，因為要估計到，在將來不可避免的衝突中紅軍將要與富有技術設備的敵人，有先進技術武裝的敵人相周旋。

自然，被武裝干涉所破壞的蘇維埃國家很難提出款項製備各種高價的新式武器，沒有工廠可以製造飛機和坦克，但是必須盡可能辦到一切，而蘇維埃國家都辦到了。它在紅軍中進行了嚴重的改革。

軍隊底人數縮減到了六十萬人。雖然如此縮編而由於設立專門兵種的關係，軍隊單位的數目反增加了。增加了軍隊底砲兵威力。在各師各團中縮減了勤務人員，實行了步兵統一的組織。先前在各團中會有所謂『模範連』，這些連有新式武裝並按着新戰術訓練，其餘各連則按照舊戰術訓練。在實行改革以後，各連都達到『模範連』底程度了。在專門兵種底組織中，會加以各種極大的改變：加強了交通兵，工兵部隊和鐵道部隊編成了更大的部隊，於是就造成了訓練他們的優越條件。

紅軍中央機關也縮小了，單純化了。

一半軍隊，主要的是步兵，會轉為地域制。這就是說，只有軍隊中的軍官是經常的和基幹的，而兵士成份是變換的：兵士們每一年只有幾個星期的入伍期，而其餘的時間都住在家中。技術部隊在基本上是保存基幹部隊情況的。

在紅軍中展開了各民族部隊的建設。舊的軍隊沒有各民族部隊，沙皇政府害怕徵募烏茲別克人、土爾克明人、塔什克人、卡查赫人及其他等人入伍。沙皇政府認為，訓練各被壓迫民族以軍事藝術，這便是培養將來倒戈反對它的人們。蘇維埃政權消滅了各族人民的監獄，還是在國內戰爭時，就成立了各民族部隊——巴什基里亞的、拉脫維亞的、立陶宛的及其他等等的部隊——他們協同全體勞動者英勇地捍衛了自己的祖國。於一九二三年遵照斯大林底提議，在各民族共和國內着手組織各民族的部隊。會設立了學校，給各民族部隊培養軍事幹部。

會嚴重注意到未入伍青年的軍事訓練，因為現有的軍隊人數在作戰時，顯然是不夠的。在人民教育委員部所屬的學校中實行了軍事訓練。

軍隊底人員也大大改變了。提拔工農出身的青年指揮官擔任負責的工作。於一九二四年在指揮官

中工農已佔百分之八十五。在現代軍隊所有成績的基礎上廣大地進行了深造軍官人員的事業。最後，在擴大軍事工業方面也作了不少的工作。

卓絕的布爾什維克，戰勝高爾察克和弗蘭格爾的著名戰略家米·瓦·伏龍芝執行了改造紅軍的工作。但是天才的戰略家逝世過早，斷絕了他的不倦工作。一九二五年十一月六日列寧和斯大林底戰友克·葉·伏羅希洛夫擔任了軍隊領導者。

二 開始重建海軍

列寧一面幫助鞏固紅軍，同時又注意重建海軍。在皮列可普一帶大砲還在轟鳴的時候，英明的首領就提出了重建海軍的問題。黑海艦隊大部份軍艦都沉在海底了。北方艦隊還沒有成立。黑龍江內河艦隊的軍艦都在敵人手中。只有波羅的海艦隊堅強地保衛了彼得格拉底要塞，但是到國內戰爭終結時，很多的軍艦都沒有運用，海軍戰士們都分散到步兵隊伍中了。要在空無一物的地方來重建海軍。在海港中的軍艦都生鏽了。在軍庫中成堆地放着機器底零件。必須要修理多年失修的軍艦。必須要招集散在國內戰爭各戰線上的海軍軍事專家。一九二〇年十月二十三日，列寧寫了勞動國防委員會的決議：

「委託彼得格拉蘇維埃並專門委託彼得格拉國防委員會特別注意加速恢復波羅的海艦隊底工作，並且商同能幫助該項事宜的各機關，取消各種官僚遲延誤事惡習，並規定實際監督以便促進工作迅速順利執行。」（『真理報』，一九三八年二月二十三日，第五十三期）

海軍英雄們着手重建海軍了。他們晝夜不息地工作。在黑海上重建了驅逐艦「貧農」。在尼古拉也夫城，潛水艇上的海軍戰士，由那還是沙皇所購買的機件裝成了一隻潛水艇。這隻潛水艇命名為「礦工」，會按所規定的日期下海。

青年們參加了重建海軍的工作。一九二二年十月十六日共產主義青年團第五次代表大會決議擔任輔助海軍的工作。

成千的青年工人和農民投入了海軍。蘇維埃政權認為必須重建海軍底力量，這個意志領導了他們。共產主義青年團員在困難條件之下進行工作，營房都破壞了，食糧不足。但是青年們完成了列寧底事業。共產主義青年團員充滿着戰鬥熱情和奮發精神。紅色海軍戰士所創造的英勇光榮，鼓舞了他們。振作了舊海軍底殘部。荒廢陳舊的軍艦重建起來了。

三 軍事工業之建立

組織海陸軍的全部工作都是在緊張的環境中進行的。紅軍不得不往往同侵犯我國邊界的匪徒作鬥爭，甚至於一九二九年進行戰爭反對強佔中東鐵路的滿洲霸王。按照條約這條鐵路是由中蘇兩國共管的。在這次戰爭中紅軍已經信服了，精通飛機、坦克各種新式武器是有何等的意義。

在遠東的衝突向蘇聯全體人民指明，敵人時刻都在準備着進攻蘇維埃國家。大家都明白了，必須急速鞏固祖國底國防。

——迅速工作吧。——在烏拉爾建成馬格尼托哥爾斯克熔鐵爐的工人這樣號召道。

——趕快工作吧。——在烏克蘭建築德涅泊水閘的工人這樣說道。

——火速工作吧。——在斯大林格拉拖拉機工廠裝製機器的工人這樣催促道。

煤油工人從高加索向各工廠中奔流不斷地運送寶貴的煤油。在頓巴斯煤礦深處鑄聲一陣陣地響着：煤礦工人竭力給火車頭和電站底火爐多送煤炭。蘇維埃國家一致着手來完成第一個斯大林五年計劃，該計劃是由政府和布爾什維克黨決議於一九二九年開始的。

紅軍在第一個五年計劃年份中積極參加了實行社會主義改造國家的鬥爭。幾十萬紅軍兵士和紅色海軍兵士會幫助建設新工廠、作坊、電站和鐵路。紅軍分出日常學習的時間參加了人數衆多的黨日（星期六）來幫助加速建設，助成了五年計劃四年完成的事業，表現了遵守紀律、勞動熱潮高漲和正確組織勞動之模範。

電力之生產幾乎比戰前增加七倍。在第一個五年計劃年份中建築了幾萬公里新鐵路。新建立了許多工業部門，這些工業部門是沙皇俄國所根本未曾有的。在俄國只有烏克蘭的一個煤鐵根據地，而其技術又是落後的。布爾什維克不僅改善並改造了這個根據地，而且在東方（烏拉爾、西西伯利亞）建成了一个完全新的煤鐵根據地，這個根據地完全是用先進技術建立起來的並且處在深後方。製造農業機器的工業也增長起來了。製造飛機的工廠不僅在中央而且在國家深後方都出現了。

隨着第一個五年計劃又規定了第二個五年計劃底更偉大的綱領，然後又規定了第三個五年計劃底更偉大的綱領。

在幾個五年計劃年份中尤其在先前受沙皇制度壓迫並使其永遠處於萎靡不振地位的各區域內建立了特別多的工業。蘇維埃政權在所製訂的經濟建設計劃中，規定了將更多的資金投入這些先前是落後

的區域，以便把這些區域提到先進區域的水準而消滅經濟的不平等。在塔什基斯坦、烏茲別克斯坦、烏克蘭和白俄羅斯——到處都建立了各種新工廠，成立了數千所學校。

這些成績就將蘇聯提到世界上各經濟最發展的國家底前列中了。

著名的經濟學家認為進行戰爭必須有以下二十二種戰略的原料：石煤、生鐵、煤油、銅、鉛、鋅、鎳、鉻、錳、鎢、錫、汞、雲母石、鋁、硝石、硫黃、橡皮、鉀、磷酸礦物、棉花、羊毛。不言而喻，這裏沒有包括為進行順利戰爭所真正必須的一切。但是特別有意義的是指出，德國只有上述戰略原料中的四種，而蘇聯則有十八種，並且在二年前蘇聯所缺乏的四種原料——鎢、錫、錫和鎳——現在却自力出產了。

四 紅軍技術之根本改造

國家面目之改變引起了紅軍技術之根本改造。

紅軍由沙皇軍隊所繼承得的技術是步槍、機關槍、三英寸口徑的大砲、曲射砲——這就是國內戰爭英雄們用以得到勝利的一切武裝。可是機關槍和大砲同外國軍隊武裝比較起來少得多。只有幾輛坦克，還是在國內戰爭時所奪獲的勝利品。空軍僅有幾十架飛機，還是陳舊的。

然而現代戰爭要求大量的軍火。於一九一八年八月間，英國人每天放射三百萬發砲彈，即是十二萬五千餘噸鋼鐵去反對德國人。英國人在突破德國防禦工程的時候，在一天內就放射了一百萬發砲彈，即是約用四萬五千噸鋼鐵去轟擊防禦工程。

製造這樣多的鋼鐵，需要多少原料呢！把這些砲彈運往前線需要多少車廂呢！人們說，現代的戰爭是工業戰爭，不是枉然的。

幾個斯大林五年計劃之執行，使國家有可能供給紅軍以先進技術。紅軍得到了新式射擊武器、新式大砲和新式交通工具。最大的坦克和精良的飛機使軍隊煥然一新。

到一九三九年，摩托化鐵甲坦克部隊的數量增加到兩倍半，同時坦克的數量幾乎增加到三倍，而鐵甲汽車增加到七倍半。在部隊中有了新式坦克，舊的坦克也大大改善了。

砲隊大大增長了：輕砲增加了百分之三十四，中等砲增加了百分之二十六，重砲增加了百分之八十五，高射砲增加了百分之一百六十九。反坦克砲和坦克砲比其他種砲增加的更多。砲彈底射程、射擊速率和重量與大砲的數量同時俱增了。只須舉出，各種重砲隊中的重砲射程由百分之五十增加到百分之七十五，就可類推了。

空軍巨大地增長了。僅就飛機摩托的馬力來說，在五年中，就增加到三倍以上。那末全部蘇聯空軍底齊放排炸重量又增加了幾倍呢。至於說到飛機的速度和高度，則在紅軍的武裝中，不僅有速度每小時超過五百公里，高度超過十四到十五公里的驅逐機，而且有這樣的轟炸機。

這種軍事技術的意義，不僅是在其力量中，而且是在其不斷地發展中。蘇聯指揮部注視着世界先進軍事科學的成績。它研究戰爭底經驗並即刻把研究得的結果應用到實際中去。指揮官們不分年齡和地位都用心讀書，領會新的觀點。斯大林留心注視着紅軍的技術設備及其繼續改善。在砲兵打靶場上，在飛機場上和坦克場上都會看見斯大林，他在那裏觀察新式武器。斯大林往往在檢閱了操場之後，在克列姆宮招集軍事工程師和製造家並向他們指出構造的缺點或提出新式構造的思想。伏羅希洛夫

夫敘述斯大林在紅軍技術改造中的作用如下：

『斯大林向來都親身直接參加並領導與蘇聯武裝力量技術改造有關的問題。他是在發展和不斷改善蘇聯武裝方面各巨大組織設施和技術設施的發起人。他很注意並關心軍事的發明和發明家，幫助他們的工作。他關心培養發明各種武器的蘇聯青年構造家，他親自探究每一個模型。關於採用某種新的結構來武裝軍隊及其他等等問題都是在他領導之下解決的。』（伏羅希洛夫著『斯大林與紅軍』）

各種新式武器也如全部軍事技術一樣，整個都是在蘇維埃工廠中製造的，都是由蘇維埃工程師所發明的。由斯大林所培養出來的製造家和發明家整羣晝夜不倦地為紅軍技術威力而工作。其中應當指出傑格佳略夫，他為改善步兵武器榮受了社會主義勞動英雄的高尚稱號。傑格佳略夫是圖拉造槍工人的兒子，先前是普通的製槍工人，現在是技術科學博士，他發明了手機關槍、大口徑機機關槍、手提自動槍及其他等等，這些武器都表現了卓越的威力並已用來武裝紅軍。技術兵少將克拉賓也榮受了社會主義勞動英雄的稱號，他是工人的兒子，於一九二〇年入伍為普通兵士。他發明了各種新式強大的砲兵武器。飛機製造家米古林底名聲，是全世界所共知的。蘇維埃飛機師駕着裝有米古林摩托的飛機，完成了北極的探險。而著名的飛機師契卡洛夫和格洛莫夫及其同志又駕着這架飛機從莫斯科飛到美國。還有其他出色的飛機製造家同米古林一塊工作着。

蘇聯發明家和製造家底創造思想之發展有如泉湧。在希特勒匪徒侵犯蘇聯以後，科斯梯克夫發明了大大加強紅軍威力的新式武器，而榮受了社會主義勞動英雄的稱號。

普通的戰士與工程師和指揮官一齊參加紅軍技術改造的工作。蘇聯指揮部喚醒並廣大地鼓勵紅軍

兵士底創造自動性。指揮官們聽取戰士們底提議，在技術上幫助完成他們的發明思想。在部隊中設立着發明家小組，由工程師領導。常常召集軍區各部隊發明家代表會議。在主席團上可以看見有某種重要的發明創作者——普通戰士同將領和工程師們並肩坐着。

在幾個五年計劃年份中，不僅是軍事技術大大地改變了，而且軍隊底成分也改變了。

直到現在我軍是按基幹制和地域制建立的。按地域制編組的各師到戰爭的時期應當由具有不多和薄弱的幹部的部隊擴大起來。但是戰鬥技術之增長要求仔細加以研究，因為戰鬥技術只有在具有知識和訓練的戰士手中才有力量。按地域制編組的部隊會陷於困難狀況，其訓練遠不如基幹部隊。按地域原則的編制法不適合於技術增長的要求。軍隊編制法在某種程度上與軍事技術現狀起了矛盾。

其次，許多鄰國軍隊底數目增加了。法西斯軍隊甚至在和平時期已轉入戰鬥狀況。按地域制所編的部隊，使蘇維埃國家同侵略國家比較起來處於不利的地位。因此蘇維埃政權就決定，將整個紅軍都按基幹制編制。

由於取消地域制，就不得不根本改變軍事機關，因為當時這些機關是與按地域制的編制法聯結着的。動員機關系統，——在蘇聯這些機關稱為軍事委員會，——擴大了三倍半，遇到動員的時候這就改善了對負兵役義務者的統計和徵募工作。

各民族部隊在十五年之存在和發展中盡了自己的責任。但是當時若保存固結在本地的單個零碎的民族軍隊，那就會與蘇維埃軍隊超地域編制原則相抵觸，就會使國防事業和自由調動兵力感受困難。這也會與斯大林憲法相抵觸，因為按照斯大林憲法，軍隊是統一的並且是按普遍平等原則由蘇聯各民族公民構成的。所以各民族部隊都按普遍原則編到工農紅軍中了。

五 海軍之改造

蘇維埃國家變成宏大的工業強國，就有可能消滅在海軍事業中的先前落後性。沙皇俄國擁有最長的海岸線，而沒有充分的海軍力量加以防禦。蘇維埃政權大大地增加並改善了由沙皇政府所繼承來的軍艦。起初會着手建造各種小軍艦——潛水艇、魚雷艇及其他等等。建築了這樣多的小軍艦，實是沙皇政府所夢想不到的。

除內河艦隊之外，所有四個艦隊——波羅的海的、遠東的、黑海的和北方的艦隊都增長起來了。北方艦隊在白海和波羅的海之間的運河築成之後尤其增長了，由這條運河就可以把軍艦從波羅的海調到白海中去。

然而偉大海上強國蘇聯，必須要有一支十足強大的現代海軍。現在國家具有建築强大海軍所需要的一切條件：各種巨大工廠和卓越的幹部。蘇維埃國家有宏大的造船廠；有些造船廠中設有能製造各等軍艦的船塢。可以指出巡洋艦「基洛夫」作個例子，該艦會參加過反對芬蘭白匪的鬥爭。它能從很遠的地方開火，致使敵人海岸砲隊底遠射砲砲彈所及之地尚離軍艦幾公里遠。維·米·莫洛托夫在蘇聯最高蘇維埃第一次全會上說道：

『……現在我國有四個海軍艦隊：波羅的海艦隊、黑海艦隊、北方艦隊和太平洋艦隊。大概，這對於一個國家並不算少，況且，我國的海上艦隊又是直接與某幾個大洋有關係的。但是我們只是在最近幾年來，才能真正從事海軍建設。無論是波羅的海艦隊，黑海艦隊，北方艦隊，或太平洋艦隊都已

按照偉大蘇維埃強國所需要的速度開始增長。它們迅速地增添了新的軍艦，雖然暫時還是較小的，但我們現在正竭力加快建築幾個新工廠，當把這些工廠建築完竣時，我們就會更迅速地建造強大的軍艦來充實我們的艦隊了。』

最高蘇維埃底代表們以熱烈的鼓掌歡迎莫洛托夫底聲明。這就是說明，全國一致贊許了政府底設施。全體蘇維埃人民以前會幫助而將來還要幫助建設海軍的工作。

『蘇維埃大強國，——莫洛托夫向最高蘇維埃報告道，——應當有與其利益相適合的，與我們的偉大事業相稱的海上和洋上的艦隊。』

爲建立這種具有複雜技術設備的，具有海上大砲和海上飛機的艦隊，爲訓練海軍和海軍技師新幹部，除國防人民委員部外又設立了新的海軍人民委員部，其首領就是先前會是普通紅色海軍兵士，現任海軍上將的古茨涅操夫。

在幾個斯大林五年計劃年份中，完成了列寧在一九二〇年時所預言的事情。

『……隨着和平建設起初這個月之後，將有許多年份來到，而每年它（指紅軍，作者註）將更加強十倍。』（『列寧全集』，俄文版，第二十五卷，第四一九頁）

第八章 紅軍是工農國家底軍隊

一 紅軍之三個特點

紅軍之技術改造使它與舊軍隊根本不同。紅軍所擁有的豐富技術使它成爲現代頭等軍隊。但是按紅軍底性質來說，是絕不能拿沙皇俄國底武裝力量，而且也不能拿其他許多國家底軍隊與之相提并論的。

舊軍隊是地主和資本家底統治底工具。它是保護這些階級底利益並且殘酷地鎮壓人民想推翻他們政權的企圖的。

舊軍隊是沙皇制度掠奪侵佔政策底工具。舊軍隊侵佔了一些新地域並把這些地域變爲沙皇俄國底殖民地。

紅軍是蘇維埃國家，即工農國家底軍隊。軍隊從壓迫工農的工具變成了解放工農的工具，變爲工農政權底柱石。斯大林關於紅軍說道：

『我們的紅軍之第一個基本的特點，就在於它是已經獲得解放的工農的軍隊，它是十月革命的軍隊，它是無產階級專政的軍隊。』（約·斯大林著，『關於紅軍之三個特點』）

有史以來第一次，軍隊從壓迫的工具變成了了解放被壓迫各民族人民的工具。從侵佔和奴役其他民

族的軍隊變成了蘇維埃國家各民族獨立之柱石和保障。斯大林關於紅軍之第二個特點說道：

「我們的軍隊却與侵略殖民地的軍隊根本不同。我們的軍隊之全部實質，我們的軍隊之全部結構，是以鞏固我國各民族間的友愛關係為基礎，是以使各被壓迫民族獲得解放的思想為基礎，是以保護加入蘇聯的各個社會主義共和國之自由與獨立的思想為基礎。」（約·斯大林著，『關於紅軍之三個特點』）

紅軍不是受着仇視其他民族的精神之教育，而是受着親睦精神和保持國際和平的精神之教育。這就是紅軍之第三個特點。斯大林關於這個特點說道：

『同志們！我們紅軍之力量，就在於它從自己誕生之日起，就是受着國際主義精神之教育，受着尊重其他民族的精神之教育，受着愛護和尊重各國工人的精神之教育，受着保持和奠定國際和平的精神性之教育。』

二 指揮人員

紅軍底指揮人員是與先前不同的。先前指揮官主要是由貴族中招來的。由平民出身晉到指揮官之列的人是極其稀少的，而偶然晉到了指揮官地位的人，也覺得與軍官為伍就像烏鵲羣中的『白鶲』一般。舊俄國的常備軍官界乃是不容『異己者』進門的閉關等級，少數不是由貴族出身的軍官會遭受歧視。僅在一九一四年至一九一八年世界大戰期間大大需要指揮官時，才容許官僚、教員、商人及其他等等底子弟充任軍官。從狹隘的範圍中招收指揮人員和軍官等級閉塞性之結果，就形成當指揮官的決

不是優秀的和最能幹的人物之現象。這就大大影響了指揮人員底一般文化程度和眼界。現在蘇聯底每個公民不分民族不分社會地位一律有可能充任指揮官。凡是立志担任指揮官的人，都可以進某一種軍事學校：步兵學校或是航空學校，海軍學校或是軍事政治學校。入學資格只要求中等教育程度——受過七年或十年教育的。自然，軍事學校首先要收紅軍兵士或下級指揮官學習。

紅軍中的官銜等級有以下各種：少尉、中尉、上尉、准校、少校、中校、上校、少將、中將、上將、大將、蘇聯大元帥。各級指揮官都有一定的服務年限：少尉任期是二年，中尉任期是三年及其他等等。但是訓練成績卓越的或在戰鬥中表現其能幹的指揮官，得在規定之期限以前昇任更高級的指揮官。在蘇聯這種情形如此常見，致使在紅軍中有不少的將官其年齡竟在三十以下。

況且，在紅軍中還有一個補充人員的來源，是在其他軍隊中所不常見的。每個服務期滿的紅軍兵士還可以留下繼續服務，把他們編爲下級指揮人員（上等兵、下士、中士、上士、司務長）。他們擔任着班或排的指揮工作，學習普通知識再轉入各軍區專門設立的少尉學校。這就真使每個戰士都有當大元帥的機會。在紅軍中完全取消了在軍隊指揮官和軍隊其他人員間的鴻溝，而在法西斯軍隊中這種鴻溝是特別顯著的。在蘇德戰爭中有一個德國軍官在報告軍官人員損失過多並請求補派軍官時，喪魄地寫道：總不能派軍士去指揮連吧。

紅色指揮官在學校畢業後，並沒有結束其學習。正是相反，可以毫不誇大地說，指揮官到了團中才開始其真正的學習。在每個支隊中都規定有指揮官學習的日子，在這裏由高級長官領導着來研究戰術習題，規定繼續研究的題目，通知關於敘述作戰國所進行的戰鬥和戰役的書籍或消息。有整個教育設施系統——請專家作質疑，請學者作講演和報告，寫出關於任何問題的參考書籍底單子——來幫

助指揮官擴大眼界。

給願意受高等軍事教育的指揮官設立了十六個軍事大學——陸軍大學、砲兵大學、工兵大學、摩托化和機械化軍事大學、軍法大學、軍需大學、兩個軍醫大學及其他等等。指揮官在軍隊中服務若干年並具有指揮某種支隊的相當經驗者得入軍事大學。每個指揮官也可以入函授學校或夜班專科而受到高等軍事教育。單就一個伏龍芝陸軍大學在許多大城市中設有許多夜班分校這一事實看來，就可見這種教育系統之規模如何了。

這種巨大的文化工作就養成了眼界廣大，高度文化要求，留心軍事學發展和科學與藝術成績的蘇維埃指揮官底特殊精神風度。既然如此，難道還有必要來贅述，青年們如何渴望着充當指揮官，報名投考的人數竟比招生的額數多八倍至十倍的情形麼。

俄國作家古普林在三十年前會寫了一部敘述俄國軍官的小說——『決鬥』，描寫出一種充滿的鉤心鬥角、互相排擠和造謠中傷的、單調苦悶的生活。當現代蘇維埃指揮官看到這些篇幅時，就會不禁驚奇而感嘆道：他的熱烈沸騰生活與舊軍官界底無前途的苦悶日子真有天淵之別。

三 紅軍底兵士成份

紅軍底兵士成份與先前也不同了。

舊軍隊乃是整個沙皇制度底縮影。在國內，地主和資本家統治工農。在軍隊中，由地主和資產者出身的軍官指揮穿軍衣的工農。

沙皇軍隊底軍官享有一切權利，兵士則毫無權利。兵士被稱爲『下等人』，乘電車時不准坐在車廂裏，只准站在車廂前邊，在戲場中只准站在遊廊裏看戲，而不能有正座。

在舊軍隊中，非俄羅斯民族的兵士生活更爲惡劣，他們擔任最苦的工作，軍官們欺侮他們不會說俄國話。

用強力和懲罰，威脅兵士服從。常常罰兵士持槍立正達數小時。把兵士關閉到黑暗的禁閉室中，只給麵包和冷水。在舊營房中打臉的惡習盛行。軍官因兵士用『側目』相視而加以鞭打。因不迅速執行命令而加以拷打。寂寞了也以打兵士爲消遣。甚至強迫兵士背誦所有上司底爵號官銜，上自沙皇及其次子女和親屬起直至直接的長官爲止，如若背錯了，也要接受處罰。有一次，一個兵士叫了陸軍總長底名字而沒有說出完全的官銜，因此判二年監禁之罪。

不准兵士參加任何社會團體，禁止兵士參加會議，不准兵士訂閱報紙或從公共圖書館中借閱書籍。在舊營房中所採取的一切設施，都是使兵士成爲沙皇制度手中的愚昧馴服的工具。沙皇軍隊底將官常鄙視兵士，叫他們爲『無知牲畜』。

根據陸軍部一九一二年的報告，舊軍隊舉行了一次徵募，此次徵募的人員有百分之三十都是一字不識的。具有初中教育、中等或高等教育的只佔二百分之一。這種兵士是很難使用複雜武器的。所以沙皇政府向來都感受編練技術部隊的困難。

在紅軍中的徵募情形是完全不同的。例如，拿一九四〇年的徵募情形來看，在徵募的人員中，具有高等、中等和初中（七年級）教育者的佔百分之三十五點五，有四年級到六年級教育程度者的佔百分之五十五，有四年級以下教育程度的只佔百分之九。在徵募的人員中完全沒有不識字的人。如果預

備入伍的青年人是識字不多的，那他在徵募之前就得先進學校，受足不低於三年級到四年級的教育。軍隊中有如此文明的人員，就保證可以精通任何複雜的機械。

將要入伍當紅軍兵士的人在徵募前不僅要補習自己所缺乏的教育程度，在蘇聯還廣大地實行着在徵募以前訓練軍事專門技能的辦法。青年們不離開生產到航空俱樂部中去研究航空事宜，到打靶場中去學習射擊，學擲手榴彈，學駕摩托車。於一九四〇年，只在莫斯科一個城中，紅軍就收納了約三千五百名飛機師和滑翔機師、三千名降傘員、一千五百名特等射手和三千名機關槍手。這些人員到軍隊中經過很短的時間就變成了熟練機師。在各城中和各大工廠中都實行着這樣的預備訓練。

按照一九三九年的普遍兵役法，戰士服務期限如下：步兵二年，邊防軍三年，空軍和海岸防軍四年，海軍五年。

沙皇制度把軍隊與勞動羣衆隔開，它使軍隊與人民對立，不給兵士們實現其政治權利的可能。

在蘇維埃國家內，工農和紅軍兵士在權利完全平等和利益完全一致的基礎上，在國家機關中，勞動蘇維埃中或最高蘇維埃中都完全結合為一。

在斯大林憲法第一百三十八條中說道：『服役紅軍之公民，有與一切公民同等之選舉權及被選舉權。』

指揮官，政治工作人員和戰士與蘇聯優秀公民同等參加蘇維埃國家之管理。成千的軍事服務人員被選入鄉村蘇維埃、區蘇維埃、城市蘇維埃和共和國最高蘇維埃中，執行着國家的重任。

有許多紅軍兵士在未入伍之前會充任地方蘇維埃代表，甚至充任蘇聯最高蘇維埃代表，即是政府底委員。他們入伍以後，仍然繼續執行其公民義務——與自己的選舉人通信，出席蘇維埃會議，辦理

各種委託事務。

在營房中，紅軍兵士完全獻身於他爲此而入伍的事業——研究軍事藝術。紅軍士兵底整個心思，指揮官和政治工作人員底關注都是爲於最短期間把戰士訓練成爲勇敢的、有主動性的、精通武器的、忠實於祖國的戰士。紅軍和紅色海軍和陸地工作着來精通各種各樣的軍事。

軍隊領會了斯大林一九三六年在接見蘇聯英雄——契卡洛夫、拜都科夫和別梁科夫時所給指示：「有胆量和果敢，這只是英勇精神底一方面；同樣重要的另一方面，就是本領。人們說，有胆量就會奪取城市。但是，這只有當胆量、果敢和不怕冒險的決心與卓越的知識結合起來時，才有可能。」

四 軍隊就是學校

紅軍和紅色海軍就是模範政治學校。它以政治自覺性和愛國精神教育戰士、指揮官和長官。紅軍每年給祖國培養出幾十萬有知識的、自覺的和忠實的子弟。它給國家培養出成千的拖拉機師，康拜因駕駛員，極優秀的集體農莊的組織者和蘇維埃主席。在戰士們看來，服務的年份並不是爲外人事業，爲敵對事業効力的可恨年份，而是增長知識和擴大眼界的年份，爲保護蘇維埃祖國而精通技術的年份。

有最豐富的各種各樣的文化教育機關——圖書館、俱樂部、電影和紅軍文化館，使紅軍兵士和長官來觀摩科學、文藝和藝術底成績。此次戰爭爆發以前，在紅軍中有二千所俱樂部，和約三百所紅軍

文化館——這乃是真正的文化宮，建築宏大，其中設有電影和演戲的大廳，圖書館和許多研究室。文化教育工作培養並啟發着燦爛的天才，發展並擴大戰士和指揮官底文化眼界。只須提及由亞歷山大洛夫博士所領導的紅軍兵士歌舞團就可見一般了。這個歌舞團會到國外表演，它的名聲遠揚於蘇聯國境之外，歌舞團底參加者是由部隊中挑選出的戰士和指揮官。除了這個基本的歌舞團以外，還有十八個紅軍歌舞團。

蘇維埃政府認為紅軍底政治教育事業有極大的意義。蘇維埃政府認為技術落在不知道使用目的的人手中，就會失掉其力量，技術若為自覺的，明白為何種高尚目的而鬥爭的人所掌握，就會決定一切。有許多戰略家都估計到軍隊底精神因素之意義。甚至有人認為拿破崙會說過：『精神因素與體力因素間的對比關係應看成三與一之比。』但是只有在紅軍中才廣大地實行着政治教育。還是於一九一八年在沙麗城一帶，有一個軍事專家會指出，紅軍之失利是因為敵人底技術優勝和火力據點底優勢所致。當時斯大林答覆這個意見說道：

『你不認為我軍之失利是因為政治訓練之不充分麼，在火力點後邊還有人在。不管戰略家有多少火力據點，如果他的兵士未受過正確煽動的訓練，那他就無法反對革命精神奮發的戰士——即令後者的火力據點是很少的。』

政治教育系統的總機關就是紅軍總政治部。在各軍區中有軍區政治部，在各軍和各師中有軍政治部和師政治部。

政治委員在軍隊中作了巨大的工作。他們在鞏固紅軍，選拔指揮人員和軍隊之政治教育事業中起了有決定意義的作用。但是，現在的局勢改變了，在建立紅軍二十五年以來，培養成了新的指揮幹

部。在反對法西斯侵略者所進行的偉大保衛祖國戰爭中提拔出了整批在軍事和政治上成熟了的天才指揮官。軍事政治委員在這些年份中，尤其是在戰爭時期內，也精通了軍事知識。由此，需要建立軍事政治委員制的原因就消失了。需要取消軍事政治委員制並規定指揮官完全的一長制的時候到了，這種制度即是指揮人員對軍隊中全部工作負責，政治工作也包括在內。

一九四二年十月九日蘇維埃政府決議取消了已完成其工作的軍事政治委員制。在各部隊中的政治工作由管理政治部份的副指揮官負責。規定管理政治部份的副指揮官及軍隊中的各級政治工作人員的官銜和階級徽章與紅軍各級指揮官的相同。

高級政治工作人員由列寧軍事政治大學造就之，中級政治工作人員由軍事政治學校和各種講習所造就之。

對於普通戰士和下級指揮官的政治教育之基本形式就是必修的經常政治課程。除了這些政治課程以外，還採取其他各種各樣的政治教育形式——政治通知、報告、講演、出版團報和連報、看電影及其他等等。

政治教育任務包括着宣傳軍事知識幫助指揮官訓練紅軍兵士的事宜和鞏固軍紀——紅軍存在的基礎。

解釋政府底一切日行決議在政治煽動和宣傳中佔重要的地位。這種工作在中央是由工農紅軍總政治部底煽動和宣傳部來進行的。

對於宣傳俄國軍隊底經驗和戰鬥傳統也是很注意的。亞歷山大·涅夫斯基、德米特里·頓斯可義、亞歷山大·蘇沃洛夫、米海宜爾·顧杜卓夫及其他俄國偉大戰略家底名字在紅軍中是非常流行而

受尊重的。採取他們的戰鬥經驗中一切適宜的東西來訓練戰士。蘇沃洛夫底英明格言，——這是他的燦爛經驗底結晶合，——都成了紅軍指揮官和戰士日常生活中的慣語。例如，『用兵在精不在多』，『學時吃過苦，戰時不受難』及其他等等。

紅軍普遍地研究着從一九一八年到一九二〇年保衛祖國戰爭底傳統。幾乎每團都有自己的戰史，戰士們都研究本團底戰功。

可是紅軍政治機關之基本注意力是在教育戰士愛護祖國、盡忠祖國、視死如歸決心犧牲性命來保護自己祖國底榮譽、自由和獨立。

紅軍政治工作人員和黨組織底助手就是成千成萬的共產主義青年團員。共產主義青年團組織幫助指揮官及其管理政治部份的副指揮官把戰士和指揮人員團結到蘇維埃政權周圍，同人民公敵進行無情鬥爭。紅軍政治機關吸收深經考驗而政治認識優越的共產主義青年團員參加政治工作。

紅軍底力量在於它英勇地保衛自己的祖國，它是在保衛祖國的鬥爭中成長和鍛鍊出來的。在遠東底山嶺上和西方的國界上，在白海底嚴寒的海岸上以及在烏克蘭、頓河一帶的廣大草原上，在高加索底崇嶺上，數十萬人民子弟為祖國而犧牲了性命。紅軍和紅色海軍戰士以前和現在都知道，他們為什麼而犧牲性命。他們以前和現在都知道，他們作戰的目的就是全體人民底目的。

紅軍底力量在於有蘇聯各族人民的援助。俄羅斯人和卡查赫人、烏克蘭人和塔什克人、阿美尼亞人、阿捷爾拜疆人和格魯吉亞人、俄羅斯人和烏茲別克人、高加索山民和北方底人民以前和現在都在紅軍隊伍中攜手並肩作戰。

紅軍底力量在於它與世界上反對希特勒法西斯軍隊之奴役和奴役威脅而為自由獨立作鬥爭的各民

族結成了統一戰線。

紅軍底力量在於它是列寧和斯大林所創造並培養成的，它是現代偉大戰略家斯大林所領導的。

五 保衛祖國是每一蘇聯公民之神聖天職

一九一七年十月俄國工農成了自己國家底主人。國家成了勞動者底真正祖國。

蘇維埃國家各族人民自從蘇維埃政權存在之第一天起就奮起保衛自己的祖國。

蘇維埃人民在血戰中捍衛了自己的祖國。蘇聯工農以堅苦的勞動把自己國家變成繁榮幸福的社會主義國家。

一九三六年六月十二日，蘇維埃政府公佈了斯大林憲法草案。該草案會提交全民討論。千百萬人在工廠和作坊中、在田場上、在住宅中、完工後在家庭中興奮歡樂地讀了並討論了斯大林憲法。這個憲法成了國家底基本法。在憲法上除了其他權利和義務外又代表千百萬勞動者寫道：

『保衛祖國，爲每一蘇聯公民之神聖天職。凡違背入伍誓詞、投奔敵人、損害國家武力、充當敵探，皆係背叛祖國，罪大惡極，應受法律最嚴厲之懲罰。』（蘇聯憲法第一百三十三條）

蘇維埃人民光榮自豪地完成其保衛祖國的神聖天職。歡送入伍者到紅軍中去的日子變成了節日，徵募地點都懸旗掛彩，父母往往親身送自己的兒子入伍。以前送新入伍者的到舊軍隊中去，就像送入監獄一般，自願代替逝世或陣亡的兵士服役的情形是從來是沒有的。在蘇維埃國內，代替爲人民事業而犧牲的戰士服務的情形却是常常有的。

譬如：一九三七年七月五日，一位戰士米楚林在遠東爲保衛祖國而犧牲了，他的兄弟瓦西里自願代替陣亡的英雄而投入紅軍。

準備戰鬥——這不僅是說要鞏固紅軍和海軍。爲防衛國家，爲回擊敵人，必須訓練蘇維埃人民最廣大的羣衆，訓練全體蘇維埃人民。全體人民都應當精通軍事知識。爲此勞動者就成立了蘇聯國防航空化學建設後援會來幫助蘇維埃政權。

蘇聯國防航空化學建設後援會是蘇聯勞動者底自願羣衆組織，成立於一九二三年。它提出援助國防的任務。蘇聯國防航空化學建設後援會要求本會的每一會員在生產中表現自覺遵守紀律的模範並經常提高自己的軍事知識程度。

蘇聯國防航空化學建設後援會在其各小組中、各航空俱樂部和各學校中爲各種軍事專科準備了並且正在準備着後備人材。數萬男女青年不脫離生產而學成了飛機師、滑翔機師、跳傘員、坦克師、交通員。蘇聯國防航空化學建設後援會響應蘇聯大元帥伏羅希洛夫，——他自己就是卓絕的射手，——底號召，訓練出了數十萬伏羅希洛夫式的射手。從這些射手中訓練出了數萬特等射手，即超等射手參加此次偉大保衛祖國戰爭並百發百中地射殺希特勒黨徒。

蘇聯國防航空化學建設後援會底會員除了受戰鬥訓練外，在以前和現在都獲得政治和文化的教育。

現在，當數百萬紅軍戰士在廣大戰場上，同法西斯主義戰鬥並建立着英勇勳功的時候，在後方正舉行着普遍軍事訓練。每個有能力保衛祖國的蘇維埃人士，都積極地從事準備保衛祖國。蘇維埃人民之不可戰勝性及其力量正在於此，戰勝兇殘敵人的保障也就在此。

第九章 蘇芬戰爭

一 漫涅爾格姆防線

蘇聯多年來爲和平鬥爭的全部工作證明，它不想藉戰爭取利並且不願意戰爭。在蘇聯看來，帝國主義的目的是與它不相容的，它是站在各民族自由和獨立的基礎上，向來擁護和平，反對侵略者底侵略計劃的。蘇聯政府爲保持和平之目的，於一九三九年八月二十三日與德國訂立了互不侵犯條約。

約·維·斯大林關於這個條約說道：『人們可能發生這樣的問題：蘇聯政府怎麼能够與像希特勒和里賓特羅普這種違背信義的人和惡魔去締結互不侵犯條約呢？是否蘇維埃政府在這點上犯了錯誤呢？當然，沒有錯誤！互不侵犯條約是兩國間的和平條約。德國在一九三九年向我們提議的，正是這樣的條約。蘇聯政府是否能够拒絕這樣的提議呢？我想，任何一個愛好和平的國家，都不能拒絕與鄰國締結和平條約，那怕這個鄰國甚至是由希特勒和里賓特羅普那種吃人惡魔來領導的。當然，這是一定要在一個必需條件之下——就是這種和平協約，無論是直接或間接都不觸犯到這個愛好和平的國家底領土完整、獨立和榮譽。大家知道，蘇聯與德國之間所訂立的互不侵犯條約，就正是這樣的條約。』

(一九四一年七月三日，國防委員會主席約·維·斯大林廣播演說)

其次，斯大林又着重指出，與德國締結的條約給與蘇維埃國家的是什麼：

『我們與德國締結了互不侵犯條約，贏得了什麼呢？我們保證了我國獲得一年半的和平及準備自己力量來回擊敵人的可能，如果法西斯蒂德國敢於冒險違背條約來襲擊我國的話。因此這就毫無疑義是我們贏了，而法西斯蒂的德國輸了。』

一九三九年九月一日，法西斯強盜開始戰爭反對波蘭。德國集中了三倍於其敵人所能拿出的力量，迅速地擊潰了波蘭。法西斯軍隊開始逼近於波蘭東部各區域，逼近西烏克蘭和白俄羅斯，逼近俄羅斯底歷來領土，這是在一九一四年至一九一八年大戰以前很久就屬於俄羅斯人民所有的領土。

蘇聯政府不能坐視受到希特勒奴役威脅的同胞烏克蘭人和白俄羅斯人遭受不幸。一九三九年九月十七日，蘇維埃政府在全體人民完全贊許之下決定伸手援助烏克蘭和白俄羅斯的同胞。

紅軍之解放西烏克蘭和西白俄羅斯是法西斯侵略者所不滿意的。希特勒黨徒打算將這些區域變為進攻蘇聯的根據地，正像他們在芬蘭準備好了進攻蘇聯的根據地一樣：在這裏離列寧格勒三十公里的地方建成了以漫涅爾格姆防線命名載入史篇的雄大鞏固工程。這種防線是按照著名的法國馬其諾防線和德國的齊格菲得防線建成的。

芬蘭在與蘇聯戰爭以後，共費了二十年時間建築了漫涅爾格姆防線。但是，建築得最緊張的時候是一九二九年至一九三七年，而在最後幾年，直至一九三九年進行得尤其迅速，當時已建成了最雄大的現代防禦工程。芬匪會利用馬其諾防線和齊格菲得防線建築之經驗。

卡累利阿防禦工程自刺多牙湖起直至芬蘭灣止。

在卡累利阿地峽上有三千多個火力據點。所有這些火力據點都是掩蔽得極精密的。有許多火力據點都是用土掩蓋着的，在上邊竟生長着灌木叢和小樹。有些工事火力點竟成了村莊房屋底基礎。房屋

如帽子一般掩蓋着工事火力點。在許多村莊裏，在住房底地窖裏鑲着鐵筋水泥甲板，四周有四、五個砲眼。在各工事火力點中間有步兵戰壕。各工事火力點往往有地下壕與後方和其他鞏固據點相通。

漫涅爾格姆防線是由三道防禦地帶構成的：在主要的防禦地帶後邊三、五公里的地方有第二道防禦地帶，最後在離主要防禦地帶十二公里的地方又有維波爾格後方陣地，有海上的許多島嶼堡壘和岸溝，緊靠壕溝後邊有全長四分之三埋入地下的大石頭塊和一兩米達高的堅厚反坦克牆。在各道路上也都有障礙物。把林木砍倒作爲障礙，這種障礙竟有二百五十米達長，此外還有巨大的陷坑和其他反坦克的陷阱。全區都埋滿了地雷。有些地方，在每一平方公里的面積內竟埋藏着一千多地雷，地雷埋藏得極其陰險：在檢來作燃料的乾樹枝堆中，在偶然堆着的木柴中，在空房子底火爐中都藏着地雷。在門環子上也綁着地雷，在拋棄的軍人大衣下及其他等物下面都藏着地雷。

除此一切之外又加上各種天然的障礙：泥沼，無數的湖澤，在各湖沼間的地峽上都埋藏着地雷，花崗石塊，不可通行的密林，這就更加強了該區底不可克服性。

一些最有聲望的軍事家會認爲芬蘭的防禦工程是不可攻破的。這防禦底建築者，巴林將軍會指出，漫涅爾格姆鞏固防線不僅完全是現代的防線，而且還有以下的優點：大砲和機關槍陣地都是大花崗石塊砌成的，不怕最厲害的炸彈轟炸。

這個在卡累利阿地峽上的鞏固地帶的起點離居有三百五十萬人民的最大的工業城市列寧格勒只有三十二公里。從這鞏固地帶可以用遠射砲射擊列城，而飛機在三、四分鐘內就可以飛到，使防空設備都來不及動作。芬軍從維波爾格的海港依諾可以射擊喀琅施塔得，而從維波爾格海灣則能够以各島嶼

爲掩蔽，用魚雷艇猛攻喀琅施塔得港口。此外，芬軍又威脅着由國內通到北方惟一不凍海港牟爾曼斯克的基洛夫鐵路。總之，芬蘭在卡累利阿地峽上所築的防禦工程簡直是懸在列寧格勒頭上的斧頭。

蘇維埃政府不能讓列寧格勒和蘇聯西北國界遭受這種威脅。它於一九三九年十月向芬蘭提議訂立互助條約。芬蘭竟拒絕了這個提議。於是蘇維埃政府爲鞏固列寧格勒及西北國界不受危險起見，就向芬蘭提議，使它將其在卡累利阿地峽上的國界向後遷移數十公里並把漢科半島租借給蘇聯以便在其上設立蘇維埃海軍和航空根據地。蘇聯政府提議將蘇維埃卡累利阿領域上多兩倍的土地讓給芬蘭作爲交換。

每個無成見的人都看得明白，蘇聯底這些提議，其目的是在保障列寧格勒不受危險而絕沒有觸犯芬蘭底生命利益。

沒有那一個大強國會容忍其第二首都處於敵人砲口之下的。有一個美國新聞記者在論到希特勒之陰險侵犯蘇聯的教訓時，正確地說道，如果紐約是處在如列寧格勒所處的局勢，那末每一美國人都會認爲，美國竭力阻止在離美國巨大城市極近的地方建立軍事根據地，這乃是正義的行動。而現在在德國法西斯主義利用芬蘭作爲進攻列寧格勒的根據地的時候，即令是瞎子也能看見，蘇聯對於芬蘭的態度是何等正確的。

談判曾延長了兩個月。蘇聯政府忍耐地解釋道，它不能容忍在列寧格勒附近有敵人作戰根據地之存在而一再提議重新開始談判。但芬蘭竟以實行總動員作爲回答，將其軍隊人數從三萬增加到四十萬人，並開始清洗與蘇聯接壤的邊區，強迫遷移所有的居民，毀壞村鎮，殺掉牲畜。芬蘭在卡累利阿地峽上派了七師大軍。同時在各刊物上和各會議上進行反蘇聯的放肆煽動。

一九三九年，十一月二十六日十五時四十五分，在麥尼拉村一帶芬蘭砲隊開砲射擊蘇聯的部隊，打死了三個紅軍兵士，一個下級指揮官，傷了九個人，其中有一個下級指揮官和一個少尉。即令是在這種極端緊張的時機，而蘇聯政府並沒有立刻動武；它要求芬蘭人將其部隊從邊界向後撤退二十五至二十五公里。芬蘭政府拒絕了這個要求。芬蘭總統卡里約宣佈了芬蘭與蘇聯開戰。

一九三九年十一月二十九日，維·米·莫洛托夫向蘇聯全體人民作廣播演說。莫洛托夫向蘇維埃人民說明了芬蘭總長們之挑撥行動，就通知道，已命令紅軍海陸軍總指揮部『準備對付一切意外並立刻制止芬蘭軍閥底各種新的挑釁』。

莫洛托夫在結束自己的演說時說道：

『我們所採取的設施，其惟一目的就是要保障蘇聯，尤其是保障列寧格勒及其三百五十萬居民之不受危險。』

芬蘭底邊防隊在深夜間企圖由兩個區域侵入蘇聯邊界。十一月三十日，紅軍既打破了這些企圖就着手執行政府底命令，來保證國界和列寧格勒不受危險。

二 衝擊防線的準備

蘇聯指揮部曾估計到當前的困難，所以決未設想，能在短期內消滅芬軍數十年建築成的防禦工程體系。只須指

至今以前，紅軍還沒有克服過像漫涅爾格姆防線這樣複雜而枝幹廣大的防禦工程體系。只須指

出，在有工程的作戰區內有八十個土木工事火力點和工事火點的情形就可見一般了。只有擁有現代武裝的軍隊才能敢冒險來克服這種有鞏固工程的地帶。

紅色海軍與紅軍部隊同時施行進攻，必須佔領芬蘭灣中的各島嶼。芬軍把各島嶼上的海燈標號幾乎全部破壞了，不僅藉此使紅色戰鬥艦隊活動困難，而且也使中立國輪船行駛困難。紅色艦隊底軍艦既擊潰了敵人潛水艇之抵抗並鎮壓了芬蘭砲隊底火力，就保證了陸戰隊之登岸。蘇聯的海軍戰士佔領了許多島嶼。

雖然克服作戰工程區有種種困難，而紅軍仍順利地向前進展。紅軍部隊分爲：牟爾曼斯克、烏黑塔、彼得羅薩佛得斯克、克格斯科爾姆和維波爾格五路前進。

在蘇聯指揮部面前提出了戰爭底基本問題，即是：那一路是主要的呢？應當向什麼地方實行主要的打擊呢？這個問題是決定整個時期作戰性質的。

這似乎是最簡單不過的。在烏累奧堡方面，紅軍已經前進了一百五十公里，敵人正在退却，這樣看來，就應當向最少抵抗的道路前進，繼續進攻，直至波的尼亞灣，並把芬蘭切成兩部份。

然而此次戰爭底任務却完完全全是由於向最多抵抗的道路實行打擊來解決的。於是蘇聯指揮部在斯大林參加之下就認爲維波爾格方面是主要的方面。決定向這裏實行主要的打擊。

第一，在這方面，首先就直接解決了保障列寧格勒不受危險的問題；消滅了從海上和空中向列寧格勒襲擊的威脅。

第二，衝破漫涅爾格姆防線就擊毀了芬蘭抵抗底骨幹。
可是向維波爾格區進攻就是向那認爲是不可克服的漫涅爾格姆防線衝擊。

十二月末，紅軍一面在各戰線上不斷進攻，一面着手準備衝擊。

蘇聯政府任命國內戰爭的英雄，謝·孔·提摩盛科為西北戰線司令。任命安·亞·日丹諾夫為前線軍事委員會委員。蘇聯大元帥提摩盛科依據在紅軍建設和鬥爭年份中所獲得的巨大經驗，毅然決然地着手準備突破漫涅爾格姆防線。

天氣嚴寒，大雪霏霏，河流和湖沼都結了冰，似乎到了便於軍事活動的時期。可是大雪降了一個半米達深，深雪掩蓋了所有的防禦工程，這就使偵察工作遭受困難。天氣冷到零下四十五度，又加之，雖然天氣嚴寒而不是所有的澤地都結了冰。紅軍就在這樣嚴酷的條件下展開戰鬥活動。

由當地底地理條件，——雪深無路——不得已使部隊乘滑雪板作戰。成立了專門的滑雪營和聯隊，他們在短期內就精通了滑雪飛跑的藝術。

按照大元帥提摩盛科底指示，曾在後方按芬軍防禦工程的形式建築了假的防禦工程。紅軍部隊練習了克服防禦工程，認識了敵人底戰術，練習了撲滅火力團底動作。

全國都注視着紅軍在芬蘭的英勇鬥爭。

成萬的自願戰士請求上前線作戰。

善於滑雪的體育家，學生和工廠底工人都自願報名當滑雪營的戰士。這些參加戰鬥保衛祖國的自願戰士，有成百的人都表現了英勇精神而受到戰鬥的獎賞。

全國勞動者從蘇聯各地給作戰的紅軍送來極多慰勞品。工人、集體農民和職員都致信戰士，敘述自己的成績。

戰士們感受到全國人民底愛戴和與人民牢不可破的聯繫，都充滿新的力量前進作戰。

蘇聯指揮部完結了準備的時期，就命令部隊於二月十一日開始衝擊。

三 衝擊

一九四〇年二月十日大砲開始轟鳴。九點四十分各種口徑的大砲一齊開始轟擊芬軍的每一米達防禦工程。重砲彈筒直揭去了持久砲火據點底蓋子。一百多年的松樹都被打成了碎片。砲隊組成了火牆，慢慢往前深入。大砲的轟鳴繼續了兩點二十分鐘，忽然一切都肅靜。可是只有一兩分鐘功夫，摩托聲又響了，坦克衝向前去。戰士們高喊：『烏拉！擁護祖國！擁護斯大林！』都從雪地上的戰壕中奮身而起。紅軍向前衝鋒了。首先突破戰線的是阿梁布什夫率領的第一百二十三師。在砲火停止了二十分鐘以後，該師某些部隊就佔領了敵人幾個工事火力點和高地。

奪獲了許多大砲、機關槍及其他勝利品，擒獲了許多俘虜。

第一百二十三師所獲得的勝利是由於步兵與其他兵種卓越配合的結果。步兵緊隨砲隊底火力波浪，毅然迅速前進，不讓敵人還手。敵人隱藏着等待砲火完結時，再使其未被擊毀的火力點活動。但是步兵在砲火停止後立刻就向敵人衝鋒。每日都有關於更多的團和師突破漫涅爾格姆防線的消息傳來。其他各師及許多單獨部隊也隨着榮受勳章的第一百二十三師突破了防線。在進攻的一週之內，就突破了主要的防禦地帶。各新來的部隊接着開向突破的地方。紅軍進攻的浪潮一刻也沒有停止。

於三月一日，在不斷進攻的十七日內，紅軍克服了敵人防禦工程據點約一千處。奪獲大砲五百餘門，機關槍約三千架，步槍一萬餘枝並擊落了飛機一百九十架。

在各戰線上都實行了進攻，以便牽制敵人底力量，不讓他向卡累利阿地峽上調動後備力量。紅軍各團部隊在牟爾曼斯克、烏黑塔、彼得羅薩佛得斯克和克格斯科爾姆各方面且戰且進。

蘇聯指揮部命令佔領維波爾格堡壘。

紅軍各團部隊依據佔領的科依維斯多半島和許多小島，開始由冰上逼近維波爾格海灣。敵人用激烈火力掃射，在大塊的冰中埋着地雷，芬軍用爆炸彈將沿岸的冰炸開。

但是紅軍兵士克服了一切障礙。紅色海軍預先偵察了海上的冰，指出了最方便的地方以便登岸。開始了由冰上的衝鋒。

三月十三日，天尚未亮的時候，砲聲擊破了寂靜。紅軍兵士隨着砲火的巨風向維波爾格衝鋒。

十一點四十五分，榮受紅旗勳章的第二十七團底蘇維埃旗幟已飄揚於城市中心的工廠煙筒之上。

三月十三日，十二點鐘，大砲的轟鳴和機關槍的火力停止了。戰爭完結了。芬蘭接受了蘇聯政府底和平條件。

紅軍在突破漫涅爾格姆防線及克服維波爾格之後是能够繼續前進並能於最短時間內佔領芬蘭都城及其一切生命中心的。但是任何的侵佔企圖對於蘇聯政府都是不相容的，它也不主張為芬蘭政府之實行陰險和愚蠢政策而懲罰芬蘭；蘇聯政府沒有佔領芬蘭並且也沒有要它出任何的賠款，它僅求得滿足其合法的要求。

現在，在希特勒面前奴顏婢膝的芬蘭政府，却將芬蘭變為法西斯德國進攻列寧格勒的根據地。並協同希特勒參加反對蘇聯的戰爭來報答蘇聯政府底這種寬大精神。

第十章 蘇聯人民偉大保衛祖國戰爭底英雄

蘇芬戰爭的經驗應成爲整個紅軍底財產，於是紅軍就遵照斯大林底指示着手來研究和理解這次戰爭底教訓。緊張的國際狀況，變化莫測，首先是在蘇聯門前大肆猖獗的戰爭，要求蘇聯的武力成爲強大統一的機體，自下至上有鐵般的模範軍紀，準備着隨時敏捷地執行政府底任何命令。

紅軍在國內戰爭時所認識的舊技術早已換成新的技術了，紅軍在國內戰爭時所知道的步兵行軍的舊速度爲每日三、四十公里，而現在步兵每小時能移動五、六十公里，飛機的速度每時達七百公里以上。

新技術和新速度不僅改變着作戰的戰術，而且也改變了指揮官和戰士對於戰爭的整個觀念，並把整個戰爭提到空前未聞的新速度上。

必須使整個軍隊自下而上都適合於新條件，蘇聯指揮部所積極從事的就是這種工作。然而，它尙未來得及完結全部工作：

一九四一年六月二十二日，希特勒德國就背信棄義地侵犯蘇聯了。

擁有先進技術武裝而爲全蘇聯人民所擁護的紅軍進行着偉大解放的正義戰爭反對法西斯野蠻人。以獲得全體人民的愛戴和各愛好自由民族的援助而自豪的紅軍，滿懷着對勝利的信心，捍衛祖國底每一寸土地，消滅敵人底人力和技術，使之消聲匿迹，以更可公認的軍事力量由瓦木瓦合全專爲蘇聯

攻並最終殲滅敵人。

各種武裝部隊底紅色戰士在蘇聯人民反對德國法西斯軍隊的英勇鬥爭歷史上已寫了許多光榮的篇幅。在這裏首先必須指出爲蘇聯人民愛戴而稱爲「斯大林的神鷹」的飛機師。

曾與契卡洛夫一齊從莫斯科經過北極飛到美國的著名飛機師拜都科夫寫了一本關於將來戰爭的小說。這本小說中的一個主角是個飛機師，他在空中同敵人底軍艦作戰時，飛機被擊壞了，這個飛機師當飛機逐漸下墜時就帶着所有的炸彈自上空直撞向敵艦，他犧牲了，但把敵艦也撞沉海底了。

讀者都認爲這是作者用文學手筆虛構出來的故事。但是拜都科夫却很知道自己同志底精神：不久以前似乎是空想而今日在保衛祖國戰爭中已體現於生活中的精神。

一九四一年七月三日，德國坦克縱隊在飛機掩護之下企圖楔入蘇軍陣地。蘇聯砲兵和空軍底火力抵擋着敵人的衝擊。加斯特洛准校率領其飛機大隊與敵機進行空戰，同時在地面上有陸軍廝殺。忽然敵人底砲彈擊破了他的飛機底汽油箱，飛機燃着了。加斯特洛准校企圖將火熄滅，但是已來不及了，整個飛機都起了火焰，只有乘傘跳下就擒了。但是蘇聯的飛機師是不投降的！加斯特洛准校向下一望，此刻地面上的戰鬥停止了；德國的坦克停集在裝油汽車隊周圍。於是加斯特洛就將其燃燒着的飛機駛到敵人正在裝油的而密集一起的坦克中。數十架敵人坦克與英雄飛機一齊炸毀了。加斯特洛准校是工人底兒子，他自己也是工人。他曾同他父親一齊在莫斯科一個工廠中作工並參加過蘇芬戰爭。

空想竟成了事實；而且生活原來比空想更爲豐富，有許多人都倣效着加斯特洛准校底行爲。飛機師米海洛夫，當自己的飛機被擊焚的時候，原有可能自救，但是他却將其着火的飛機駛到聚成一團的法西斯坦克中。米海洛夫英勇地犧牲了，可是使敵人受到很大的損失。飛機師史傑班諾夫，當其飛

機被焚向下降落時，他也將飛機撞到敵人底坦克上去，使敵人受到嚴重的損失。飛機師塔拉索夫和葉洛明本來可以從其被焚的飛機上乘傘跳下，但是他們一看見了法西斯蒂的坦克隊，就將飛機撞到坦克上去。兩位英雄都犧牲了，塔拉索夫才二十五歲，葉洛明才二十四歲。

八月末，德寇在一個區域內集中了巨大的坦克和步兵力量，企圖渡過德涅泊爾河。在兩天內蘇聯的空軍和砲兵打破了這種企圖。到第三天傍晚時，敵人雖然損失了約近一千工兵和步兵及五十架坦克，六個高射砲連及很多架橋的船，而竟重新把浮橋建築到了河流中心。蘇聯的俯擊轟炸機大隊奉命毀滅浮橋。俯擊轟炸機師維多文科擊毀了五個高射砲據點，可是德寇的砲彈將飛機擊焚了。飛機師們決定將燃着的飛機帶着剩下的炸彈撞到敵人的浮橋上去。浮橋由於激烈的爆炸而炸成碎片了。維多文科與領航高曼寧科及射手庫巴多夫下士和射手兼無線電員卡爾賓夫下士一齊犧牲了，却使敵人受到了巨大的損失。

在紅軍中這種奮不顧身同敵人搏鬥的非常方法獲得了『火撞』的名稱。

初次實行這種以機身撞擊敵機的是著名的俄國飛機師涅斯特羅夫准校；一九一四年八月二十六日，他撞毀了一架德機而同敵人一齊陣亡了。從那時起，這種自我犧牲的行為成了英勇精神底唯一的榜樣。可是蘇維埃的飛機師却繼承了這種光榮傳統。現在，在保衛祖國戰爭的時候，消滅空中敵人的新形式——撞擊——已有了數十個例子。飛機師實行以其機身、機輪或螺旋槳撞擊敵機。在這種英勇的撞擊中，大多數人除了有驚人的勇氣之外，還表現出精通技術的本領，在撞擊敵人後仍能不受傷害並且往往飛機毫無損傷。

根據不完全的材料，從一九四一年七月二十二日起到八月三十一日止，有四十一個飛機師以其機

身撞毀了敵機四十三架，而我們的飛機師大多數都救出了性命。至一九四二年一月一日止，撞擊的事件已有一百餘次。

當蘇聯報紙公佈最初撞擊的事件時，德寇的無線電宣佈說這是捏造的事情。戈培爾屬下的一個造謠者惡意譏笑着說，布爾什維克飛機師夢想撞擊敵機的消息是一種童話。法西斯宣傳家硬說，即使是最小孩也不會相信這種事情。

行同強盜的兵士決沒有勇敢的本性。爲發財而打仗的法西斯兵士是不能自我犧牲的，法西斯首腦教之以搶刦爲戰爭目的的兵士是不能自覺地犧牲性命的。而爲鬥爭底高尚思想所鼓舞的蘇聯戰士則完全自覺地決心爲榮譽，爲自由，爲祖國而犧牲性命。請看以下的事實：

驅逐機師達拉里亨少尉曾保衛了莫斯科的近郊。他才二十三歲，一九三八年他才進航空學校。入校以前他在肉食工廠作過工，在工餘時間學習了航空技術。在同芬蘭白匪作戰時，達拉里亨因立戰功榮受了勳章。一九四一年八月六日夜間，達拉里亨奉命截擊在四千五百米達的上空向莫斯科飛來的法西斯飛機。達拉里亨迅速飛到空中，看見了一架德國『海克爾——一一一』式轟炸機在他的左邊飛行，趕上了敵機，頭一排子彈就擊傷了敵機右邊的一個發動機，於是這轟炸機就從莫斯科轉回飛走。達拉里亨追逐敵機，開機關槍掃射。德寇原是有經驗的飛機師，巧妙地躲開了子彈。達拉里亨把子彈都射完了。『飛機師要會迅速隨機應變，——達拉里亨關於自己那次戰鬥敘說道，——我就決定實行撞擊。我一個人，他們是四個人，若是都死了，那就如像踢足球的計算那樣：四與一之比，我們勝利了。』他加足了汽油，當離敵機還有十米達到十五米遠時，從敵機尾方的火力點放出了一排機關槍子彈。子彈傷了達拉里亨底右手。他更加足了汽油就撞到轟炸機身上了。時鐘上的指針走到二十三點

二十八分，因被震動而停住了。蘇維埃的飛機被撞翻了。達拉里亨從二千五百米達的高空中乘傘下降，當他沒有聽見自己的飛機從身旁落下的響聲時，他強跳了八、九百米達。他安然降陸了。被撞毀的這架敵機是一九四一年三月造成的。飛機上裝置有六架組合式機關槍和一架大口徑機關槍。德國飛機師有幾枝自動槍和手槍。駕駛飛機的是一個受有鐵十字勳章和因那爾維克戰功而受到獎章的年約四十歲的中校。

八月二十日，驅逐機師維拉索夫上尉在值班飛機上坐着，忽然從雲裏鑽出一架德寇的『容克——八八』式俯擊轟炸機。維拉索夫過一分鐘後，就飛到空中了。德寇開火射擊並將飛機轉向戰線駛去。維拉索夫追趕敵機，趕到離它只有二百米達遠的地方才開始射擊。敵機拚命飛逃。維拉索夫趕到離敵機還有五十米達遠的時候，發現機關槍中沒有子彈了。維拉索夫就實行撞擊。他從左側下方衝向法西斯蒂，使敵人不能用機關槍射擊他。他用螺旋槳撞壞了敵機底昇降舵和迴轉舵。維拉索夫底飛機也被撞翻了，機頭向下垂直降落。戰鬥是在四千五百米達高的空中發生的，當維拉索夫被震昏而又醒過來的時候，他離地面只有一千到一千五百米達高。他試試開駛一下，飛機還聽使用，可是發動機不工作了，螺旋槳也變了。維拉索夫底左手受了傷，額頭流着血，蓋住了右眼，左眼也難看得見，因為眼鏡上的玻璃打破了。維拉索夫沒伸開機輪就落到自己的飛機場上了。在這裏他失了知覺，被送入了醫院去。

儒科夫少尉擊落了一架敵機，又撞落了一架敵機。

哈里頓諾夫少尉撞落了兩架敵機。

翟切夫少尉用其飛機底螺旋槳撞毀了敵機尾部。敵機被撞落了，而翟切夫却安全降落到自己的飛

機場上。

所有這些飛機師都榮受了蘇聯英雄的稱號。

魯克雅諾夫少尉在一次空戰中擊壞兩架敵機又把第三架敵機底尾部撞毀了。他却安然落到本隊的飛機場上。

飛機師克雷科夫擊落了德寇一架飛機。他的飛機在戰鬥中被擊焚了，克雷科夫用燃着的飛機又撞落了第二架敵機。

克拉斯諾魯茨基准校駕飛機迎頭向「米塞爾什米特」式飛機駛去。敵機支持不住，轉了方向，但是准校趕上了它，把它撞落，而自己却安全降落到了本隊的飛機場上。

現在來看看二十二歲的李斯科諾仲科初次而且也是最後一次參加空戰的情形吧：一九四一年十月初，一隊蘇聯驅逐機在某河上衝擊了敵人底渡涉場以後，遇見了兩架敵人轟炸機。他們看見了蘇聯的飛機，就開始飛逃，李斯科諾仲科向着一架轟炸機衝去，用其飛機底螺旋槳撞毀了敵機底尾部。敵機被撞落了。

在這次衝擊時，李斯科諾仲科與其隊伍分散了。當他飛出雲霧時，有三架「米——一〇九」式飛機向他攻擊。李斯科諾仲科不顧在第一次撞擊後撞斷了的飛機底螺旋槳，竟又迎頭向前衝去並決定再實行撞擊。法西斯蒂開砲和機關槍掃射，李斯科諾仲科底肩膀和頭部都受了傷。但是，雖然如此，他仍用其機身撞擊了敵人。敵機被擊焚而墜落了。李斯科諾仲科未能使其飛機安全降陸，他與飛機一齊犧牲了。

這就是蘇聯飛機師之神勇驚世的勳功偉績。

法西斯蒂的最大失算處，可以說是對於蘇聯空軍的估計。法西斯蒂首腦照例厚顏無恥地預先揚言道：

『斯拉夫人永遠也不會絲毫懂得空戰，這乃是勇敢人士底武器，德國的戰鬥形式。』

法西斯蒂誇揚說，他們統治着天空。他們歷次宣佈說，蘇聯空軍已被消滅。而蘇聯的飛機師却於兩三個月內沒有讓德寇飛進列寧格勒一次，迫使德寇轟炸機在空襲莫斯科時，在高至七千到八千米達的空中飛行並在離莫斯科很遠的地方拋擲炸彈。轟炸過巴黎和倫敦的，在那爾維克附近和北非洲卓著戰功的法西斯飛機師都被斯大林的神鷹擊落了。榮受勳章的豪爾薩科夫部隊中的驅逐機師們在四十五日內擊落了德機達一百五十架之多，而自己的飛機却損失很少。莫羅索夫飛機兵團底飛機師於四十日內，在空戰中擊落了德機七十一架並在敵人飛機場中擊毀了十二架。蘇聯英雄舍甫琴科飛機兵團底飛機師在戰爭開始的第一個月中，在空中擊落和在敵機場消滅了的法西斯飛機在一百架以上。法西斯蒂不敢作二人決鬥戰。他們臨陣脫逃，寧願向無防禦的城市實行夜襲。

飛機師卡門契科夫與其夫人正在一個靠邊界的的城市中戲園裏看戲，法西斯蒂違背信義地來襲擊該城。他跑到飛機場，坐上飛機，飛到空中，立刻就遇着了兩架『米塞爾什米特』式飛機。卡門契科夫擊落一架法西斯飛機後，就被趕到的一班敵機火力所包圍。敵彈簡直如雨點般向他射擊。一個汽油箱爆炸了，接着第二個也爆炸了。汽油的火焰燃到了卡門契科夫身上。他從離地面一百五十米達高的空中乘傘跳下。遍身火焰的卡門契科夫落到了河中，他的臉和手都燒壞了。因為帶着眼鏡幸未燒壞眼睛，將他送到後方軍醫院中去了。過了幾天以後，卡門契科夫祕密離開了軍醫院，又回到戰線去了。他的頭和手還綁着繩帶又飛到空中尋找敵人作戰。榮受蘇聯英雄稱號的卡門契科夫在一個月戰爭中擊

落了敵人三架驅逐機和三架轟炸機。

在六個星期戰爭中，斯托羅沙科夫上尉擊落八架法西斯飛機，赤爾科夫中尉擊落敵機七架，波羅維科夫中尉擊落敵機五架。飛機大隊政治委員，飛機師木爾卡在列寧格勒附近擊落敵機十餘架。在保衛列寧格勒的時候，這位英勇的飛機師在一次空戰中接連擊落五架敵機。蘇聯英雄布林科在列寧格勒附近擊落十四架敵機。

北方戰線上紅旗近衛空軍第二聯隊隊長兩次榮受蘇聯英雄稱號的薩弗諾夫中校個人擊落德機二十五架並在成隊的戰鬥中擊落敵機十四架（根據一九四二年六月十六日的材料）。「薩弗諾夫的射擊」是很著名的；他常飛到敵機身邊，在離敵機一百米達遠的地方照着它的最易擊破的地方射擊。

在一次空戰中薩弗諾夫率領了七架驅逐機與五十二架法西斯飛機鬥爭。蘇聯飛機師果敢地衝入敵機羣中，擊散了敵機的隊形，他們忽然飛入雲中，忽然又在另一地方出現，使法西斯蒂覺得自己好像被蘇聯驅逐機包圍了一樣。五十二架敵機將炸彈拋到自己的部隊中就逃走了。四架敵機被擊落了。

蘇聯軍艦作戰後回港時，有六架法西斯轟炸機企圖轟炸它們。蘇聯飛機師看見高射砲彈爆炸，知道發現了敵人。薩弗諾夫趕上了一架在俯擊後正要飛起來的『容克』式飛機，並在離它一百米達遠的地方開機關槍射擊。敵機被擊傷了，但是它企圖用低線飛行逃走而一直降到水面近處。它離水面只有十米達高了。此刻只能從上面向它衝擊。透明的水面與空氣混成一色，驅逐機若稍一失算就會鑽入水中。薩弗諾夫又射了一排子彈，法西斯轟炸機就落入水中了。

在這次空戰中薩弗諾夫擊落兩架德機。當第二架『容克』式飛機在俯擊後已飛起來時，薩弗諾夫向它射擊。他尾追着敵機一直到把它射焚為止。

薩弗諾夫是蘇聯飛機師中頭一個研究英國『哈里克思』式飛機的人並且首先駕這種飛機舉行了夜間的飛行。

英國飛機大隊隊長，米萊爾少校會說道，薩弗諾夫知道『哈里克思』式飛機的程度是最好不過了。

一九四二年三月初，英國政府獎賞了薩弗諾夫中校一枚英國勳章。

亞歷山大洛夫少校有一天獨戰七架敵機。當敵人十五架驅逐機護送着一些轟炸機在蘇聯飛機場上空發現時，蘇聯飛機師們一瞬間就已騰入空中。迎頭衝散了敵機隊形，雖然敵衆我寡，每人須要抵擋兩三架敵機，而仍然強迫他們作戰。亞歷山大洛夫獨戰七架『米——一〇九』式飛機。他不斷猛擊着德寇，把他們引到高空，因為高空中蘇聯飛機發動機比『米塞爾什米特』式飛機底發動機要強。少校戰勝了；所有七架敵人驅逐機都被打散並驅逐到飛機場遠方去了。『我降陸了，——亞歷山大洛夫後來敘述道，——可是德機一定也落下了，因為我給他們的迎頭打擊是致命的打擊。』

一九四二年八月五日，在克列斯克一帶（南方戰線）青年飛機師巴郎諾夫與一大隊德機作戰，在一小時內，擊落四架敵機。他擊落一架『容克一八七』式的俯擊轟炸機，兩架『米——一〇一弗』式的德寇快驅逐機並且以其機身撞落了一架敵人驅逐機。

巴郎諾夫——現為蘇聯英雄——共擊落了二十四架德機。

蘇聯飛機師都表現着英勇和堅毅精神及為祖國而犧牲性命的決心。

蘇聯飛機師衝擊敵坦克縱隊，掃射德寇步兵，轟炸敵人渡涉場，轟炸柏林、哥尼斯堡、布加勒斯特、布達佩斯、華沙、但澤、斯坦丁及其他德國城市和其附庸國底城市並無情地攻打法西斯的空軍。

只有蘇聯的飛機師才有權來判斷說：空軍真正是勇士底武器。

蘇聯其他一切兵種——坦克車手，砲兵和步兵都與斯大林的神鷹競賽英勇和自我犧牲精神。

蘇聯坦克車手倣效斯大林的神鷹底榜樣也開始以坦克攻擊敵人。

五架法西斯坦克包圍了尤黑尼奇少尉。蘇聯坦克車手擊毀了四架敵坦克，又向第五架坦克衝去並迎頭把它撞翻了。

西蒙洛夫少尉與一些法西斯坦克作戰，敵人大開其火。但是法西斯砲彈擊不穿蘇聯重坦克底堅固鋼甲。西蒙洛夫擊焚了兩架法西斯坦克，又開始追擊其餘兩架，他趕上了一架，用自己的坦克全身重量將它壓毀了。西蒙洛夫所領導的坦克排擊毀並壓毀了十一架法西斯坦克。

蘇聯英雄卡杜琴科准校博得了『殲滅坦克手』的稱號。他大膽無畏，率領其坦克營進行不息的戰鬥。他在一日內擊毀了七架坦克，其中有一架是德國坦克營營長底坦克。

有一次，卡杜琴科准校所帶的砲彈不夠了，於是他就以自己的坦克身去撞擊敵人坦克。德寇坦克被撞翻了，敵坦克車手未及爬出坦克來就被燒死了。

坦克軍中將米書林因卓著戰功，榮受蘇聯英雄的稱號。他是農民底兒子，在國內戰爭時投入紅軍，會參加了一切征討。他的部隊從保衛祖國戰爭開始之日就抵擋着德國向東方飛馳的坦克縱隊之沉重打擊。米書林在一次戰鬥中受了重傷，費了很大氣力才把他勸到軍醫院中去休養。但是他在軍醫院中躺在病床上，每小時都要知道前線的情況。當他知道，德寇未能突破防線而決定從側翼包抄紅軍部隊時，他從病床上起來，側側歪歪地勉強走到街上，攔住一輛汽車就坐上馳往前線去了。為人愛戴的指揮官一來到前線，就鼓舞起了坦克車手們底激昂情緒。米書林迅速明悉了局勢，就擬定了作戰計

劃。他領着自己的部隊向敵人衝鋒。企圖包抄米書林的法西斯蒂被擊潰而退走了。

在反對法西斯蒂的戰鬥中曾創造了用燒夷瓶去消滅坦克的新方法。戰士們學會了單獨反對敵人坦克。他們盡可能讓坦克走近跟前來，然後向它拋擲手榴彈網或燒夷瓶。如果坦克仍繼續前進，那末步兵戰士就伏到戰壕裏，讓它過去，當坦克輪最後一環走過戰壕時，戰士就站起來，從後方攻打坦克。

紅軍兵士很好地研究過，敵人坦克那一部份易於發火。坦克底頭部最不易遭受危險，發動機、汽油箱、出汽筒和電氣裝備之基本儀器是最易於被擊毀的地方，都在坦克底後部。步兵戰士們就正是竭力照準這些地方拋擲燒夷瓶。

有一次黑林尼科夫率領的步兵分隊遭遇着德坦克的衝鋒。敵步兵跟着坦克前進。黑林尼科夫下令不許開槍。蘇聯步兵伏入戰壕中注視着坦克前進。還離三十米遠，二十米遠，十米遠……他們這樣計算着。當坦克離跟前只有五、六米遠的時候，步兵特明奮身而起，拋去了燒夷瓶。燃燒的液體蓄滿了坦克的鐵甲上。特明又藏入戰壕中去了。他的同志們燒毀了其餘的坦克。此刻德寇以為蘇聯的戰士都被坦克壓死了，而後邊來到的德國步兵却遇着了這些蘇聯戰士機關槍和步槍底火力。

蘇聯英雄克拉斯諾夫准校指揮一營人作戰，他讓十五架德軍坦克過到後方去，却截斷了他們的步兵。衝過來的坦克被大砲消滅了，而德軍步兵則被紅軍兵士全數擊斃了。

在反對敵人坦克的戰鬥中產生了反坦克槍射手，這是蘇聯戰士給使用反坦克槍者的稱號。

一九四二年八月在沃龍涅什附近的戰鬥中，反坦克槍射手沙寶瓦洛夫中士表現了特別的英勇。他在極危險的方面按三角形掘成了三個小戰壕。在黎明時，沙寶瓦洛夫看見了四架坦克——兩架從右方前進，兩架從左方前進。中士順着交通壕跑到右邊小戰壕中。坦克進到了離跟前只有一百米遠了。

沙寶瓦洛夫瞄準坦克放了一槍。德軍坦克中彈起火停下了。第二槍沒有擊中。沙寶瓦洛夫又放一槍擊毀了第二架坦克。中士又迅速爬到左邊小戰壕裏。第二對坦克離他跟前只有七十五米遠了。但是此刻他被爆片擊傷了。他憤激萬分，竟沒有覺到傷痛而仍繼續射擊。他又放一槍把第三架坦克擊焚了。德寇的第四架坦克見勢不好就回頭逃去了。

反坦克槍成了紅軍中廣泛使用的武器。殲滅坦克手的人數在紅軍隊伍中不斷地增長着。

在充滿豐富技術的現代戰爭中，似乎沒有騎兵作戰的餘地了。可是蘇聯騎兵竟善於將其戰鬥方法適應現代條件而復興了騎兵在國內戰爭時底光榮傳統。騎士底武裝也與步兵一樣：頭戴鋼盔，肩背自動槍和手機機關槍。騎兵部隊中附有坦克。但是馬仍能縮短距離，而主要的是能通過那種為技術所無法通過的地方。馬能克服雨後泥濘的道路，而坦克、鐵甲汽車和摩托車遇着這種道路却大大縮減其速度。騎兵能適應各種地勢，穿小樹林，過山谷，有時騎馬，有時牽馬步行，他們迅速地從此地開到彼地。他們如狂風一般襲擊敵人，來去如飛。

有一次，蘇聯指揮部得到了法西斯摩托營闖進了某鎮的消息，就派拉普紹夫率領一隊騎兵去殲滅敵人。過四、五十分鐘後，騎兵衝入該鎮，動手斬殺敵人，殲滅了摩托營，俘獲很多俘虜和勝利品。

騎兵在下馬作戰時，往往找到敵人兩個兵團相接處的空隙，就瞬息上馬透過敵人後方。道瓦托爾上校領導的哥薩克騎兵隊，於一九四一年八月十四日至二十三日間同德寇作戰。哥薩克騎兵找到了能够突破的地方。騎兵團既規定了突破點，就於八月二十三日早晨下馬步行衝鋒。後邊馬夫牽着馬跟着前進。哥薩克騎兵殲滅了德寇第四百三十團第三營後，就突過了戰線，到敵人後方去游擊。他們前進得很祕密，敵人竟以為他們是一支不大的隊伍。哥薩克騎兵經過不久以前為法西斯蒂所佔領的各村

鎮。各地居民熱烈歡迎，爭先恐後地向他們敘述德寇殘暴行爲。在被收復的各村鎮中，居民立刻就懲治了德寇所委任的人員。

哥薩克騎兵在出征的第三日，走到了一條大道上，動手消滅德寇的運輸隊。他們於八月二十七日在里克射沃村殲滅了德軍一個大部隊底司令部。僅只毀滅了的汽車就有五十八輛。在許多地方都切斷了德寇的交通。哥薩克騎兵在各道路上都埋了地雷，殲滅了德寇往前線去的補充隊伍。將奪獲德寇的武器都交給了游擊隊。於是各處都加強了起義的運動。沿途約有四百落到德寇後方而藏在森林中的紅軍兵士都投入哥薩克騎兵中來了。

被哥薩克騎兵活動嚇倒的德寇曾企圖包圍他們，但是勇敢的騎士們衝出了包圍。哥薩克騎兵隊在敵後方活動了兩個星期，他們完成了任務後，又來到前線上，連殺帶砍地消滅了一營德寇，轉回本隊去了。

蘇聯騎兵在現代戰爭中有了廣大的應用。這種應用尤其是在紅軍由消耗敵人的防守轉爲進攻後更表現得明顯。

蘇聯步兵和砲兵博得了不朽的光榮。甚至紅軍底敵人也驚奇蘇聯步兵底堅忍不拔精神。按瑞典報紙斯德哥爾摩日報消息，有一個德國少校承認道：「布爾什維克的步兵團是一種可怕的力量。」羅馬尼亞第三十九團團長錫苗涅斯庫上校於其第八十一號命令中竟將紅軍當着他部下軍官所應效法的榜樣，他寫道：「敵人斷言，他們的戰士打得很好，這是完全公正的。」

當紅軍受到法西斯機械化縱隊底第一次有力的打擊時，它支持住了這種打擊，重行整頓隊伍後，就開始給敵人以強大的反攻。在這種支持打擊的本領中，在給敵人回擊的本領中就表現出二十餘年的

訓練和紅軍底本性。大多數的邊防師團都能够衝出包圍並使敵人遭受重大損失。卡里茨基少將所率領的兵團是首先支持住德寇打擊的部隊之一，它擊退了敵人，消滅了敵軍坦克二百六十五架。當德寇突破側翼時，卡里茨基部下戰士並未放下武器。他們晝夜不息地衝向本國的隊伍，從後方攻打敵軍部隊及其司令部。奪獲德軍的軍用品和武器來補充自己無法補充的彈藥和用壞的武器，用法西斯蒂自己的武器去繼續殲滅法西斯蒂。卡里茨基將其整個部隊幾乎全帶出來了。蘇聯許多其他部隊也是這樣英勇地衝出了包圍。

蘇聯政府獎給第十七摩托化步兵團和第三百五十五步兵團以列寧勳章。前者曾陷於包圍中，一直戰到最後一顆子彈，而衝回本隊。該團在一次戰鬥中就擊毀敵人坦克十一架，大砲二十二門，汽車三十二輛，摩托車八輛並擒獲俘虜百餘名。又一次，該團與德軍一師人作戰，向敵猛衝，奪獲大砲二十門，汽車三十輛並擒獲俘虜二百名。

第五十七坦克師，第一摩托化步兵師和第九十九師以及其他許多師都表現了堅忍不拔精神的模範而榮受了勳章。第一摩托化步兵師曾同敵人最强的一集團機械化部隊作戰並不斷進行反攻，在很久期間內擋住敵人前進。

在這次戰鬥中鍛鍊出來了成千的英雄。紅軍兵士謝列達便是一個例子。有一架法西斯坦克忽然從掩蔽物後邊出現阻礙我排部隊前進。用機關槍射擊無效，手邊也沒有燒夷瓶，必須衝到前邊去用刺刀打擊敵人。戰士謝列達隱藏着爬到法西斯坦克跟前，跳到坦克上用斧頭把機關槍打翻。坦克及坦克車手都被俘虜了。謝列達在另一次戰鬥中用一網手榴彈消滅了一架坦克並俘虜了三個德寇兵士。他榮受了蘇聯英雄的高尙稱號。

砲兵營營長希克林准校奉命派一門遠射砲來瞄準德寇猛攻我軍側翼的坦克射擊。他親自指揮砲手毀了四架坦克，但是法西斯蒂仍繼續進攻，向我砲兵陣地激烈轟擊。四個砲手陣亡了，射手也受了傷。於是准校親自來瞄準射擊。又擊毀兩架坦克。准校被敵人的砲彈爆片擊中，受了致命的重傷。希克林在犧牲後，政府追賜他蘇聯英雄的稱號。

愛沙尼亞人民底優秀子弟，副政治指導員梅里用機關槍射擊抵抗法西斯蒂衝鋒。德寇調到了援兵，蘇聯部隊開始退却。梅里放射機關槍掩護紅軍兵士退却。他雖受了傷仍繼續抵抗敵人。子彈快射盡了。梅里命令受傷的彈藥手射擊最後一排子彈抵抗敵人，自己跑去搬來一箱子彈。過幾分鐘，梅里克服着痛楚重新猛烈射擊敵人。法西斯蒂第二次擊傷了梅里。他流着鮮血，痛到極點而仍繼續抵抗敵人。這位英雄受了第三次傷而仍未拋掉機關槍。他一直射擊到援兵來到後把法西斯蒂擊退才止。梅里神聖地執行了紅軍底條例：「每一戰士和一班底天職是不顧損失，堅忍不拔地防守自己的陣地直至擊退敵人或是爲祖國英勇犧牲性命爲止。」

梅里榮受了蘇聯英雄的稱號。

這些英雄都是簡樸而謙遜的蘇維埃人士。他們知道英雄不是天生的，英雄是人爲的。紅軍兵士愛斯科羅夫曾屢次在夜間去偵察並帶回了有價值的消息。他在一次戰鬥中犧牲了。他分隊中的同志們從他身上找出一個字條：

「不管如何困難，不管處在任何條件下，我將戰到最後一口氣，戰到最後一滴血來盡忠自己的人民和親愛的祖國。誰也不能迫使我違背自己的神聖宣誓而出賣祖國底利益，因爲祖國養活了我，我應當用自己身

心、知識和專長來報答祖國，沒有祖國我是無法生活的。

我若犧牲了，就請通知我的父母，我光榮地執行了他們的訓命。』*

保衛列寧格勒，牟爾曼斯克，敖德薩，塞巴斯托波爾的蘇聯海軍在反對德國侵略者的戰鬥中表現了驚人的英勇果敢。忠實於俄國人民和俄國海軍光榮戰鬥傳統的蘇聯海軍戰士以其在海上和水中、在空中和陸地所建立的戰功作了愛護自己祖國，愛護祖國底自由、榮譽和獨立的模範，表明了進行無情鬥爭直到完全消滅法西斯侵略者為止的堅強不移的意志和決心。

紅旗潛水艇艇長、蘇聯英雄、海軍中校魯寧的名字遠揚於蘇聯國境之外。自戰爭以來他的潛水艇上的戰士擊沉了敵人七艘運輸艦，其排水量共有五萬噸。魯列底潛水艇在不久以前又擊壞了德國一艘最新的無畏艦『梯爾皮茨』。

二十七歲的蘇聯英雄、潛水艇『小寶貝』底艇長菲薩諾維奇在英勇的潛水艇戰士中真不愧為光榮的英雄。

在戰爭開始時，菲薩諾維奇一連幾日在海上尋找敵人，可是毫無結果。於是下令將『小寶貝』開往法西斯蒂底海岸去。菲薩諾維奇底計算原來是正確的，在碼頭附近有敵人的一艘大運輸艦停泊。『小寶貝』駛到該艦近旁，爆發了震動天地的爆炸，運輸艦傾斜了。在敵人底巢穴中起了驚慌。

一九四二年春，有一天，『小寶貝』在海上遇着了兩艘敵人運輸艦。它們由一些軍艦嚴密保護着

* 見一九四一年九月六日，『紅星報』。

前進，菲薩諾維奇一見很歡喜。他命令向一艘最大的運輸艦攻擊。潛水艇一動盪，魚雷照着目標射出去了。只聽轟鳴一聲，運輸艦失掉了艦底，開始沉沒了。「小寶貝」駛到海水深處去了。法西斯海盜由於蘇聯潛水艇戰士底冒險行動而憤恨已極，向潛水艇拋擲了許多深水炸彈。把海底都炸得震盪起來了，「小寶貝」受了震動，潛水艇上的燈光震熄了，玻璃罩也震破了。四周都落着炸彈。艇長冷靜而勇敢的命令使艇上的戰士將「小寶貝」安然駛出被轟炸的地帶。

魚雷艇小隊長，蘇聯英雄斯·阿·奧錫寶夫有『殲滅德國魚雷艦手』的稱號。奧錫寶夫同希特勒黨徒作戰的戰術特點，就是勇敢無畏堅定不搖地去襲擊並消滅敵艦。一九四一年七月間，奧錫寶夫率領三艘魚雷艇在海上發現了法西斯兩艘魚雷艦六艘掃海艦，八艘海防艦和八艘魚雷艇。奧錫寶夫所帶的一小隊魚雷艇不顧敵人絕大數量的優勢而竟向法西斯軍艦猛烈攻擊。奧錫寶夫所帶的魚雷艇冒着敵人稠密的砲火逼近敵艦，一齊開火擊沉了兩艘魚雷艦、一艘掃海艦和一艘海防艦。經過一個月後，奧錫寶夫率領四艘魚雷艇向德寇五艘魚雷艦猛攻。兩艘敵人魚雷艦被擊沉了，兩艘被擊破了。

又一次，奧錫寶夫率領的幾艘魚雷艇將法西斯魚雷艦擊沉三艘，擊壞兩艘，並擊沉了四艘運送武裝和德國兵士的大運輸艦和幾隻帆船，又擊落兩架敵機。

黑海艦隊戰士曾與紅軍兵士攜手併肩英勇地保衛了敖德薩。

海軍第一團底紅色戰士在英勇無畏的雅·依·奧錫寶夫上校指揮下，每日出發數次向法西斯寇軍攻擊並給敵人以致命的打擊。在一次攻擊中，有羅馬尼亞軍第十五師，一個葉克爾團，二個坦克團，一個騎兵團和一個砲兵團一齊來反對我國這團海軍。敵人在舉行攻擊之前，先用劇烈的砲火和飛機來轟炸江丘每軍民陣地。在炮火轟擊之後，敵人就向我軍前進攻。奧錫寶夫上校等待着敵人前來。當敵人逼

近了，奧錫寶夫才下令開火，蘇聯海軍戰士猛烈射擊羅馬尼亞寇兵，槍彈如雨。敵人開始驚惶竄逃。紅色海軍戰士掃射希特勒的走狗，在戰場上留下一千餘擊斃的和二千餘受傷的羅馬尼亞兵士。紅色海軍擒獲俘虜八百零八名並奪獲敵人大砲十八門、小坦克四架、重機關槍數十架。而羅寇仍未停止進攻。敵人又派十五架坦克向紅色海軍陣地猛衝。奧錫寶夫命令停止射擊，讓敵人坦克進到近處。在防線前線上，拿手榴彈網和燒夷瓶齊向法西斯坦克飛去。紅色海軍戰士燒毀敵軍坦克九架，其餘的不顧與其伙伴同遭不幸，慌忙退走了。

紅軍和紅色海軍戰士與英美底人民及武裝力量抱着一個共同的高尚而尊貴的目的——消滅全世界先進人類底死敵德國法西斯主義。這個共同的任務和一致的目的在敖德薩英勇防衛者與圖布魯克的英國防軍來往的友誼信中有其燦爛的表現。英國防軍司令寫道：「我們從被包圍的圖布魯克慶祝貴國固有的堅決和戰鬥精神，慶祝你們和你們的防軍擔負偉大任務的決心和精神。我們在我們非洲的堡壘中異常興奮地注視着你們的鬥爭，並祝你們一切順適及繼續勝利。敵人很快就會擊潰的。」

敖德薩防衛者在其回信中向自己的戰友申明說：「我們讀了你們的賀信異常滿意。我們以敝國和敝國人民固有的堅決果斷精神去繼續殲滅法西斯匪徒直到完全消滅他們為止。請你們相信，當我們的血液還流動的時候，當我們的心房還跳動的時候，我們始終要繼續廝殺，以便使世界永遠脫離那給世界人民散佈破產和死亡的可恨的希特勒主義而得到解放。我們的力量和勇氣足夠完成這個任務。在紅軍和紅色海軍偕同全世界人民所進行的致命打擊下，希特勒主義定會滅亡。向你們——圖布魯克英勇保衛者致熱烈的敬禮。希望堅持奮鬥到底。勝利是屬於我們的。」

蘇聯及全世界各族人民提及保衛塞巴斯托波爾——「俄國的特洛」無畏的英雄們底名字，都興奮

自豪，讚嘆不已。我們來回憶一下，五個紅色海軍戰士以自己的身體阻礙德國坦克前進的情形吧。他們如同獅子一般戰鬥到最後一顆子彈。當子彈完全射盡的時候，五個蘇聯的海軍戰士把手榴彈裹到身上鑽到法西斯坦克下邊，敵人坦克在五位英雄底身上爆炸了。

兇殘的敵人爲反對塞巴斯托波爾底英勇防衛者，集中了十四個步兵師，兩個坦克兵團有四百架坦克和一個空軍軍團有九百架飛機。德寇僅在一九四二年六月間進攻的三日內，就發射了約有三萬炮彈，約二萬雷彈和一萬五千餘炸彈來攻打塞巴斯托波爾底英勇防衛者。希特勒黨徒爲轟擊二公里到二公里半的陣地，竟發射了一萬砲彈。德寇爲轟炸一個高射砲連竟派出二十架轟炸機去俯擊，共拋了一百五十個炸彈。蘇聯的高射砲手毫未動搖。每人都留在自己的崗位上。高射砲手擊落了六架敵機，而自己竟沒有一個犧牲或受傷的。

在德寇六月間進攻的時候，沃羅別也夫指揮高射砲連射擊敵軍進攻的部隊。英勇的海軍晝夜不停地射擊來進攻的法西斯蒂。連長沃羅別也夫犧牲了。濱新上尉代替他指揮作戰。希特勒黨徒一批一批地向砲隊逼攻。敵機炸彈如雨點般轟炸砲連。敵人砲彈和雷彈擊壞了我砲連陣地，砲也被擊壞了。蘇聯海軍戰士用被擊壞的大砲又向敵人放射了一百發砲彈。但是德寇的人力也佔優勢，敵人開始包圍我砲連。於是未犧牲的英勇防衛者就拿步槍、手榴彈和刺刀同敵人廝殺。劇烈廝殺的第六日，殘存的英勇海軍戰士們發出了最後的無線電報：「彈盡砲毀無法再行抵抗。本隊人員幾乎全被傷亡。請向我們的陣地，向我們的指揮點開火射擊吧。」

向軍醫院裏送來了一位受傷的海軍戰士，他曾消滅了三十個法西斯蒂。有一個人說道：

——真是好漢……一個人打三十個人。

——我不知道多少，——這個紅色海軍戰士答道，——我沒有計算，我只是殺了他們……

蘇聯英雄特等射手阿達米亞在六日的戰鬥內射死了德寇官兵二百名。斯大林的神鷹、紅色海軍戰士杜格涅夫每日五、六次飛向法西斯部隊轟炸。

世界各愛好和平的民族會聚精會神地注視着在塞巴斯托波爾附近的戰鬥。保衛塞巴斯托波爾的光榮戰士底英勇鬥爭給世界各民族作出了榜樣要怎樣去同痛恨的敵人——希特勒主義作鬥爭。在蘇聯部隊同法西斯寇軍拚命搏戰的時機，塞巴斯托波爾底保衛者接到了馬爾太島防軍發來的鼓勵賀電。馬爾太島總督高爾特爵士代表馬爾太島底防軍和居民對於『塞巴斯托波爾底卓絕防衛』表示歡欣讚嘆，他寫道：『該城保衛者給敵人的回擊，增加了塞巴斯托波爾歷史榮名的光輝。』

蘇聯政府非常重視其海軍戰士底英勇勳功。在無畏的海軍戰士中有四十八名指揮官、政治委員和紅色海軍戰士榮受了蘇聯英雄的高尚稱號。六千海軍戰士受了蘇聯勳章和獎章。九艘軍艦底人員和十一個空軍聯隊及海岸底要塞部隊底人員都改編為近衛軍。六艘軍艦和兩個聯隊受了政府的紅旗勳章。希特勒匪徒不能不胆戰心驚地來談論蘇聯的海軍。德國的官兵稱蘇聯海軍為『黑死神』並不是偶然的。什托克上尉在其日記本上關於紅色海軍戰士寫道：『一切都可以支持，只有海軍底衝鋒不能支持。這種戴黑飄帶帽子和穿花條汗衫的人，真比飛機、大砲還可怕……』

蘇聯各族人民都攜手並肩共同殺敵保衛自己的祖國。

根據到一九四二年十月五日為止的材料，在一十八萬五千一百一十三名為反對德國侵略者卓著戰功而榮受蘇聯勳章和獎章的人中，其民族成份如下：

俄羅斯人	一一八、七三三人
烏克蘭人	三三、一九一人
白俄羅斯人	五、四一人
阿塞爾拜疆人	三〇二人
格魯吉亞人	九七六人
阿美尼亞人	九一三人
烏茲別克人	五九人
土爾克曼人	四一九人
塔什克人	六九人
卡查赫人	一〇三五人
基爾吉茲人	八四人
芬蘭人	九三人
卡累利阿人	三九一人
卡累利阿人	一五〇人
莫爾達維亞人	二五人
立陶宛人	四八八人
拉脫維亞人	五六人
愛沙尼亞人	二、八八三人
韃靼人	

猶太人

巴什基爾人

馬里人

莫爾多瓦人

烏德摩爾人

楚瓦什人

布略特人

科米人

卡爾梅基人

亞庫梯人

阿爾泰人

蒙古人

科米——皮爾姆人

卡拉·卡爾帕克人

沃伊洛特人

哈卡斯人

沃舍梯人

達格斯坦人

五、一六三人

四五一人

二三三人

一、一一六人

二三六人

三六三人

一三二人

二五〇人

七一人

一七人

一八人

六人

四人

八人

四人

二六人

三三八人

二人

卡巴丁人	七三人
徹爾克斯人	三八人
英谷什人	九人
卡拉查也夫人	三一人
徹金人	四四人
阿布哈茲人	二八人
阿第蓋人	四九人
阿瓦爾人	二七人
列茲金人	三八人
達爾吉涅爾人	八八人
拉克人	一〇人
卡拉依木人	二人
民格里亞人	一人
塔巴薩朗人	六人
維吾爾人	一人
塔梅克人	四人
達爾吉耳人	一人
伊若爾人	三人

古爾得人	三人
土耳其人	一三人
漢回人	六人
那乃人	一〇人
維卜斯人	四人
薩阿姆人	四人
阿斯恰克人	一人
索爾人	一人
紫干人	一人
捷克人	一人
西班牙人	一人
波蘭人	一人
亞西利亞人	一人
保加利亞人	一人
希臘人	九八人
	三七人
	七人
	九人
	二三〇人
	九八人

這個統計表指明，在蘇聯各族人民子弟都進行着奮不顧身的鬥爭去反對人類最兇惡的敵人——希特勒德國。

有一百零九個不同的兵團和聯隊為表現了英勇堅毅精神都改編為近衛軍了，其中：軍、師和旅共

有五十三個；團、營和隊共有五十六個。

紅軍就是如此英勇地同德國法西斯侵略者作戰的。

第十一章 蘇聯人民爲反對法西斯

強盜而進行的游擊戰爭

德國法西斯侵略者在蘇聯領土上不僅遇到了紅軍底堅強抵抗，而且也遇到了全體人民底抵抗。希特勒寇軍在蘇聯遇到有組織的、有系統的和堅忍不拔地進行的游擊戰。

蘇聯各族人民遵照約·維·斯大林底號召，在前線和敵人後方，萬衆一心地奮起反對法西斯侵略者。偉大領袖於一九四一年七月三日所發出的號召透過戰線、鐵絲網和戰壕傳到臨時被佔領的蘇維埃領土上的居民中。

『在被敵人佔領的區域內，必須組織騎兵和步兵游擊隊伍，組織軍事破壞團，以便與敵軍部隊作鬥爭，遍地掀起游擊戰爭，以便炸毀橋樑、道路、毀壞電話、電報交通、焚燬森林、倉庫、輜重。在被佔領區域內造成使敵人及其走狗們困苦不堪的條件，到處追逐他們，消滅他們，破壞他們一切設施。』

斯大林底講演譯成了蘇聯各族人民語言和德文並印成傳單散發到德軍後方。有一張這樣的傳單落到了一個從德軍後方衝向本部隊的紅軍支隊手中。支隊隊長讀了這張傳單以後，向戰士們說道：『現在我們不去尋找本隊了。斯大林命令在敵人後方造成使敵人困苦不堪的條件。』

於是支隊全體都留在敵人後方，展開了游擊鬥爭。該支隊與當地游擊隊發生了聯繫。一部份指揮官和戰士被撥到各游擊隊中，把自己的戰鬥經驗傳給游擊隊。

很多游擊隊伍給侵略者以突然打擊，殲滅敵人，消滅其技術，破壞其後方。在烏克蘭底草原上，在白俄羅斯底森林中，在斯摩棱斯克省，在列寧格勒省，在布良斯克，庫爾斯克各區內，在頓河和庫班河流域，凡是在希特勒匪徒所踐踏的蘇維埃領土內，翻倒敵人列車，炸燬橋樑和倉庫的事件日益頻繁起來了，侵略者遭受游擊隊的槍彈、砲彈和地雷之打擊而死亡者日益增多了。

德寇雖然侵佔了蘇聯一部份領土，但是不能征服蘇聯的人民。不管侵略者竭力採取一切手段，派遣整師大軍帶着坦克飛機反對游擊隊，不管血腥的恐怖而游擊戰底火焰仍然日益熾烈強大地發展着。

從游擊隊員中提拔出了許多優秀領導者，編成了成千的隊伍，他們建立了很多勳功。現在已作成歌曲讚頌他們。現在舉出幾個游擊隊反對法西斯強盜鬥爭的例子：

瓦洛巴也沃村『紅光』集體農莊莊員們知道了德國法西斯軍隊逼近的消息，就離開了村莊。全部牲畜、機器和糧食都及時運往後方去了。有戰鬥能力的男子在一個先前參加過國內戰爭而現在是集體農莊的積極工作者沃龍納領導下都去當游擊隊員了。在這個隊伍中只有幾枝步槍和四顆手榴彈。大多數的游擊隊員都拿斧頭當武器。

游擊隊的偵察員報告說，在夜間將有法西斯摩托化縱隊從村裏經過。當德國縱隊在村裏安排好宿營，等待運送燃料車時，游擊隊員們爬進了村莊。在深夜裏，隊長沃龍納和集體農莊底生產隊長無聲無響地先把哨兵殺死，然後全體游擊隊員從兩方面衝入法西斯營中，拿斧頭砍殺坦克車手和摩托車

手。只有三架坦克能及時開火射擊。游擊隊員拿手榴彈和松香火把攻打坦克，用奪得德寇的自動槍射擊坦克車手。結果在空場上留下了四十具德寇屍首和一些燒燬的坦克。游擊隊員們拿敵人底武器好好地武裝起來，隱藏到森林中去了。

在烏克蘭的一個區內，有一個以前鄉村合作社的工作人員所領導的游擊隊活動，大家都稱此人爲『老爹』。這支隊伍作了幾次英勇的襲擊，簡直使法西斯侵略者驚惶失措了。德寇從該隊活動的區域經過時，竟不敢在住房內宿夜。他們恐怕突然襲擊，在村莊中掘戰壕而在其中宿營。有一次，有七架德國坦克停在一個村莊附近。坦克車手從坦克中下來休息。他們並沒有忘記派哨兵守衛，但是這也沒有救了他們。『老爹』領着游擊隊風快地襲擊敵人，把官兵一律殺死，帶走了坦克。該隊順利地進行着鬥爭反對法西斯蒂派往後方去送重要報告的摩托車手。在路上特派埋伏窺伺着摩托車手並把他們消滅。敵人派人保護電報線和電話線，而每日總有游擊隊員在某處割斷電線。

『老爹』游擊隊底榮譽早已遠揚於其活動區域之外。法西斯蒂自己也胆戰心驚地敘說着這游擊隊所進行的鬥爭。他是不可捉摸的。按照德寇的消息，好像是『老爹』底隊伍同時處在兩個相離七八公里遠的地方。總之，正如蘇聯詩人武特金所寫的那樣：

『聽說，德寇倒了霉，

不得好吃，也不得好睡。

『老爹』和他的子孫遍地追，
德寇到的地方都有游擊隊！』

爲日益頻繁的勇敢襲擊所嚇倒的德寇把雙手一伸驚奇地問道：「老爹」究竟有多少游擊隊員呢？

『——「老爹」只有一個……

他的子孫却有百萬個！！——

只聽有人這樣回答着，
且看遍地燃起復仇火。』

在白俄羅斯有一支游擊隊，隊長是當地蘇維埃工作人員布麻什科夫。他們隱藏在森林中，在法西斯蒂後方作了多次順利的襲擊，殲滅了很多希特勒黨徒並炸燬了很多軍火倉庫。

在附近另一個森林中組織了該隊底分隊，隊長是以前採糧人民委員部派到該區的代辦巴維洛夫斯基。

有一次，『革命燈塔』集體農莊底一個牧畜技師跑來找布麻什科夫。他通知說，通前線的馬路上有敵人坦克縱隊前進；到早晨它將由該游擊隊跟前經過。布麻什科夫詳細問了，有多少坦克和護送的情形後，就火速與巴維洛夫斯基接頭。到早晨，聯合的游擊隊襲擊了法西斯蒂。游擊隊員們拿手榴彈和燒夷瓶炸燬了敵人的先頭五架坦克。爲突然襲擊所嚇倒的法西斯蒂，混亂開槍射擊，竟擊壞了自己的一輛坦克。游擊隊員們繼續拋擲手榴彈和燒夷瓶去焚燒坦克。一共殲滅了德軍坦克和鐵甲汽車十八輛。其餘的都逃走了。

布麻什科夫和巴維洛夫斯基又順利地襲擊了德軍底師部。游擊隊員先擊斃德軍守衛隊，又消滅了師部底工作人員。英雄們獲得了一些機密文件，三十五輛汽車，四十餘輛摩托車。游擊隊屢次獲得的機密文件以及偵察得敵軍數目和現狀的消息都即刻送給紅軍。布麻什科夫和巴維洛夫斯基都榮受了蘇聯英雄的稱號。

在白俄羅斯的另一支游擊隊，是當地蘇維埃工作人員儒科夫斯基領導的，他現在榮受了勳章。該隊在德軍後方佔領了甲城，擊斃哨兵並驅逐了防軍。直到德軍大隊來到時，游擊隊員才退出了城市。該隊又佔領了乙城，驅走了法西斯防軍。

有一支人數不多的游擊隊隱藏到一個森林裏，在這個森林中有一條通前線的道路。法西斯汽車經過這條路運送軍火。游擊隊員們砍了許多木料，釘上鐵釘子，在夜間將木料放在道上。敵人汽車駛到木料上面，車輪皮帶被鐵釘鑽破，即停止不能前進。於是，游擊隊員們就來殲滅德寇護送隊並炸燬軍火。德寇汽車就成爲蘇聯愛國志士底武裝。這支不大的游擊隊竟使法西斯蒂非常不安。

游擊隊員們往往向法西斯蒂挑戰並把他們誘到森林中和泥沼中。當地居民熟悉這些地方的每條小道，從幼小時就熟悉這裏的一草一木。於是游擊隊就在這裏消滅法西斯蒂底正式軍隊並奪獲他們的武器來武裝自己。

有一個德國軍官比什列來到蘇聯才住一個月就寫道：

『我們乘坦克進到荒涼的曠野。四面無人，但在森林中和泥沼上，到處飄飄着復仇者底影子。這是游擊隊員。他們如從天降，突然襲擊我們，又殺又砍，而忽然又如鬼怪一般鑽入地獄不見了。復仇者步步追逐我們，簡直無法可想。

真可咀咒呵！無論在何地作戰，我向來也沒有遭受過這樣的情形。我不能同森林中的怪物打仗。現在我一面寫着，一面就戰慄地看着夕陽西下。最好是不要想。一到夜間，我就覺得有黑影無聲無響，偷偷地在暗中亂爬，真使我不寒而慄。』

德國軍官老爺可以相信，這不是怪物，而是蘇維埃的赤心熱血愛國志士仇恨奴役已極，奮起爲保衛自己祖國而鬥爭。

現在就可以將反對法西斯食人生番的現代游擊鬥爭預先作個總結並指出其特點。

首先必須指出這種運動底全民性質。在各游擊隊裏都有當地集體農莊莊員參加：集體農莊管理員、農業技師、管馬員及其他等等。游擊隊員離開村莊時，焚燒莊稼，毀壞收穫機和其他農業工具。使敵人只能得到一片荒土。人民之所以如此作，是因爲他們確信，以後全體人民仍會將所有這一切都是恢復起來。蘇維埃經濟制度和集體經濟制度之力量就在於此。

有很多婦女參加各游擊隊。克拉錫莫娃就是第一批榮受政府獎賞的一個游擊隊員。她在游擊隊中是個救護員。年輕女英雄雖受了傷，仍能從戰場上救出十二名受傷的游擊隊員。安娜·淑賓諾克也受了勳章。她會潛入被德寇佔領的某城中，不顧性命危險，炸燬儲有煤油的油池。

在甲區有一支游擊隊活動。『紅色耕作者』集體農莊女管理員瑪里婭就是這支游擊隊的領導人。他們填塞了許多水井，割斷了許多電話線和電報線，炸燬了幾條重要道路上的橋樑，擒獲了許多德軍的摩托車交通員。隊長由俘虜口供中知道了，有一隊運送汽油和坦克零件的汽車急忙開往某城。該游擊隊就在一條小路上設了埋伏，在天亮時襲擊了汽車隊。擊毀了八輛汽車，把零件都拋到了泥潭裏。

當法西斯惡魔所作的空前未聞的殘暴罪行成了人所共知的事情時，婦女投入游擊隊的就更多了。

德寇在一個村裏槍殺了集體農莊主席和幾個積極分子。德國侵略者搶劫民房，把鷄鴨、小豬和穿戴的東西都一掠而空，並打壞火爐搜尋珍貴物品。男子都離開村莊到森林中去了。婦女們選舉了米羅諾娃為集體農莊主席。婦女們在祕密會議上決定，仍然按集體農莊章程工作。經過幾天後一個法西斯上等兵喝醉了，要強姦一個集體農莊女莊員底十五歲的女兒。她母親拿一根木柴打到惡魔的胸膛上。過了兩天，法西斯蒂把她絞死了。當天夜間集體農莊女莊員把小孩都送到森林中去，到第二天夜間，就襲擊了在鄉村蘇維埃房中駐紮的法西斯聯隊司令部。集體農莊女莊員們先殺了哨兵，就把煤油潑到房上並從四周放火將其焚燬。那些企圖從焚燒着的房中逃跑的軍官都被打死了。同時，集體農莊女莊員們又燃着全村的住房。婦女們都逃到森林中去了。他們到森林中以後，又作了幾次勇敢的襲擊。

根據到一九四二年春天的材料，在七百餘名受政府褒獎的游擊隊員中有六十名是女隊員，即是約佔百分之九。在第一批榮受蘇聯英雄稱號的十名游擊隊員中有三名是女隊員：卓婭·科斯莫鐵勉斯卡婭，麗婭·葵慶娜和安托尼娜·彼特羅娃。有成百的故事敘述婦女在游擊隊中所表現的驚人英勇精神。

請聽斯摩棱斯克省一個游擊隊隊長敘述其隊伍中女隊員的故事：有一次須要到一個鄰村中去作偵察，我就派了兩個少女——葉科羅娃和普洛特金娜前往。她們應當探得那裏的德軍有多少力量。她們兩個去到村裏逗留了一晝夜，探得了底細就往回走。但是在該村中有一個女叛徒，她給德寇報告說，有兩個女游擊隊員到過村裏。於是德寇就去追趕她們，在出莊七公里的地方追上了她們，把她們抓着帶到防軍司令部裏。把這兩位少女拷問了兩個星期，要她們說出游擊隊在什麼地方。雖然游擊隊離德寇只有十公里，但是他們始終也未能知道它駐紮的地方。兩個少女都被絞死了——一個吊在木柱上，

另一個吊在信號桿上。會把葉科羅娃連絞三次，又連放三次，逼她說出游擊隊在什麼地方，但是她始終也沒有說一句話。普洛特金娜立刻就說道：把我槍斃吧，我什麼也不會說的。德寇把她帶到信號桿子跟前，在桿子旁邊有一架梯子，有一個警察在那裏紮好了絞繩扣。她從警察手中奪過來絞繩扣說道：「我自己吊死」，並喊道「擁護祖國，擁護斯大林」，就從梯子上跳了下來：梯子倒了。警察也跌倒了。她們的屍首吊了很久，直到游擊隊克復該區以後，才收殮了。

現在竟有全家老少都參加了游擊隊的。工人巴林底家庭是很有名的。母親和兩個兒子都參加了游擊隊。他們消滅了七十四個寇兵，五個軍官，一架坦克，二十一輛載重汽車，十一輛滿載軍火的馬車，又殺了一個叛徒。

有一個隊長知道德國政治警察收買了馬蒙托夫的消息，他就派兩個隊員去把叛徒活捉到隊伍中來。偵察員出發了，他們藏到渠溝裏，安安靜靜地抽着煙。當他們看見馬蒙托夫走過來時，就走到道上向他問好。馬蒙托夫問道：「你們是從那裏來的？」

他們答道：「我們是從游擊隊中來的。」

馬蒙托夫聽了很喜歡。

——那好極了，我早就尋找游擊隊，想當游擊隊員。

游擊隊員答道：「可是，上司有命令不許把游擊隊駐紮的地方告訴別人。」

馬蒙托夫開始懇求他們。他兩個假裝動搖，然後才答應了，把馬蒙托夫帶到樹林中去。見了隊長就報告說：

——把叛徒抓來了。

在那裏按照游擊隊的法律懲治了他。

在各游擊隊中有各民族的人同敵人廝殺：俄羅斯人、烏克蘭人、白俄羅斯人、猶太人、波蘭人、立陶宛人、拉脫維亞人、愛沙尼亞人、格魯吉亞人、德意志人及其他等等。在第一批榮受勳章的游擊隊員名單上共有四十五人，其中同俄羅斯人儒科夫斯基並列的有白俄羅斯人魯多別爾次，有猶太女子顧茨曼和格魯吉亞人克文特拉明。各族人民在國內戰爭及和平建設年份中鍛鍊成的偉大友誼關係，在反對仇視人類的法西斯主義鬥爭中更有力地表現出來了。

各游擊隊的成份特別表明戰爭底性質：蘇聯各族人民，各階層居民都一致進行着保衛祖國的解放戰爭反對外國侵略者和奴役者。

現代游擊戰爭底另一個特點就是任何一個鄉村都是戰爭的根據地。二十餘年前同現代法西斯主義的祖先，德意志帝國戰爭時，蘇維埃游擊隊員只是依靠個別鄉村爲根據地。當時各鄉村中有不少的富農。他們是白匪和德寇底偵探，富農們窺探游擊隊員並向白匪告密。富農底子弟參加各討伐隊。所以游擊隊在選擇根據地的時候，不得不特別謹慎小心。因爲必須選擇一定的地方，這就限制了游擊隊活動的範圍。

現在的情形完全改變了。集體農莊制度底勝利和蘇維埃政權整個系統根本改變了戰鬥底性質。固然，現時在鄉村中還有個別的叛賊，但是一般說來，現時的村鎮如同整個蘇維埃人民一樣，在政治上和精神上都是統一的。現時，任何一個集體農莊，任何一個村莊都是游擊戰爭的根據地。游擊隊在每個村莊裏都能找到宿所和幫助。游擊隊員無論到什麼地方都是自家人。這就使游擊隊活動自如，神出鬼沒。有許多受傷的游擊隊員和紅軍兵士，或是飛機被擊壞而降陸的蘇聯飛機師常在長久時日內隱藏

在德寇佔領的村莊裏。集體農莊莊員關心看護受傷的，在養好之後，再幫助他們回本隊去。

有一次戰鬥中蘇聯飛機師雅羅斯拉夫切夫中尉所駕的飛機被敵人擊落。德寇看見他乘傘降陸。法西斯摩托車手急速駛到他降陸的地方，只看見一個空傘。法西斯蒂搜遍了田地和附近的鄉村，但是什麼也沒有找到。集體農莊莊員把飛機師藏起來了。

雅羅斯拉夫切夫敘述道：「我在戰線那邊逗留了四天。這是德寇所佔領的地方。但是我只要離開敵軍來往的大道，走到林中小道或支路上，只要敲開莊戶人家底門，那我就忘記了，這是敵人的天地。每一個村莊裏我都找到了自家人。」（一九四一年八月六日，《新聞報》）

論到現代的游擊戰，必須還指出一個情況。希特勒向德國指揮部指出同游擊隊鬥爭的方法說：『必須拿技術和坦克鎮壓他們。』法西斯將軍們深信，集體農民不會使用現代的軍事技術，蘇維埃農民沒有充分受到使用技術的訓練。

但是法西斯野蠻人在這裏也如同在其閃擊戰基本計劃上一樣打算錯了。游擊隊員們迅速地精通了德國軍事技術並且使用它去反對法西斯蒂。

有一次，酒精工廠經理和蘇維埃負責的工作人員率領一支游擊隊襲擊了一隊德軍。他們消滅了步兵，奪獲了一架坦克、十輛鐵甲汽車和一門反坦克砲。托拉機師駕駛坦克和鐵甲汽車，在航空化學會各小組裏學會了這種機關槍構造的共產主義青年團員則使用機關槍。這支游擊隊以敵人的技術武裝起來繼續同法西斯蒂鬥爭。

有一個積極參加過國內戰爭的指揮官甲所領導的游擊隊。它在兩個星期的戰鬥活動中就消滅了法西斯官兵一百餘名，獲得了很多勝利品，其中有三架小坦克和六輛汽車。這支游擊隊底隊員發現了德

寇的掩蔽飛機場。在夜間包圍了飛機場，消滅了德寇兵士、無線電員和航空技師二、三十名。五架「海克爾」式飛機被燒了，有一個游擊隊員索林，他是拖拉機師，從前擔任過當地航空俱樂部指導員，他坐上第六架飛機飛到我軍部隊中去了。游擊隊飛機師帶來了很重要的材料。

這乃是蘇聯文化革命和人民有軍事訓練的結果。

游擊運動最重要成績之一就是人民復仇者不許德寇在各被佔區組織國家機關。法西斯蒂會指望，他們在當地能找充分數量的叛賊，利用當地人來組織傀儡政權機關；這就能使他們將城鄉中的防軍人數縮減到最低限度而把這些兵士派到前線上去。

游擊隊員們也打破了他們這些計算。人民的英雄們有系統地消滅着德寇的走狗。各游擊隊隊長認爲其首要任務就是消滅德寇的走狗。

列寧格勒的游擊隊員們消滅了二百多德寇政治警察底奸緝、村長及其他賣國賊。

斯摩棱斯克的游擊隊員於一九四一年份內消滅了二百多村長，白俄羅斯的游擊隊員在此期間消滅了三百多賣國賊。

在許多區內，各游擊隊積極地處置賣國賊，竟使德寇再無法從當地居民中收買叛徒；而不得不從德國輸送這種人來。但是他們也遭受同樣的命運。游擊隊員們使德寇無法組織地方傀儡政權。

紅軍廣大地利用敵方沒有密接的戰線及其冒險的躍進，紅軍各團部隊又有在敵後方實行游擊的豐富經驗。有許多正式的聯隊，甚至整師的部隊，奉到蘇聯指揮部的命令衝入敵人後方。他們到那裏去破壞交通、奪獲食糧和軍火並且幫助當地居民發展游擊戰爭。例如，諾維科夫上校所指揮的師團曾在敵後方進行過三十二天的游擊。根據很不完全的材料，該師粉碎法西斯蒂一師摩托化部隊，消滅德軍

三千人，奪獲裝載軍火、食糧和軍裝的汽車三百餘輛，摩托車、自行車、鐵甲汽車及其他等等數百輛。

寶爾鼎中將所指揮的一個大兵團在法西斯蒂後方征戰了四十五天之久。在此次英勇的游擊期內，該兵團消滅敵軍坦克二十六架，小汽車、載重汽車和司令部的汽車一千零四十九輛，摩托車一百四十七輛，五個砲連及許多迫擊砲和機關槍。擊斃數千法西斯蒂匪徒。

紅軍底正式部隊在敵後所進行的活動特別使法西斯蒂驚慌不安。他們由包圍者變爲被包圍者。德國各報紙都承認，他們佔領、壓服而鞏固了的各區忽然又活躍起來了，蘇維埃部隊好似從天下降，襲擊德軍。

游擊隊與正式紅軍間的密切配合行動，於一九一八年國內戰爭中已得到燦爛的結果，在現代游擊戰爭中又顯然表現出來了。游擊隊員們偵察得的各種重要消息，急速送給蘇聯指揮部，後者就採取相當的辦法。

不久以前，一位區商店經理所指揮的游擊隊擒獲了一個法西斯蒂摩托車交通員。游擊隊員們根據獲得的文件知道德軍步兵第一百零三團準備繞過某高地並從側翼打擊紅軍部隊。游擊隊隊長急速把這個消息報告我軍指揮部，而自己帶着隊伍穿過森林和山谷由捷徑來到高地，放好埋伏。德軍部隊毫不介意地開往高地，忽然遇着游擊隊底火力，阻礙了該團幾小時之久。此刻有依克納托夫准校率領的蘇聯正式軍隊趕到遂將敵人完全殲滅了。法西斯蒂拋下死傷官兵五百人，汽車十二輛，機關槍二十一架，自動槍和步槍很多。

游擊隊與正式紅軍間的密切配合行動往往使德國指揮部陷於極端困難的狀況；它不得不在兩條戰

線上作戰。屢次正當德軍攻擊熾烈的時機，在他們後方忽然出現了游擊隊員。正式軍隊和游擊隊從雙方夾攻法西斯蒂。

這就是現代人民戰爭的特點。這些特點使敵人無法剷除游擊運動。德軍指揮部無論採取任何手段都不能鎮壓這種運動。

現在還未到作總結的時候，但是就著已公佈的數目字就可以看出在希特勒黨徒後方人民鬥爭的力量和範圍了。

列寧格勒底游擊隊員在十個月內殲滅了敵寇官兵約二萬一千人，消滅了坦克和小坦克一百一十七輛，鐵甲汽車二、三十輛，飛機九十一架，裝油汽車一百餘輛，載重汽車約二千輛及其他等等。

僅按二十八個隊伍的材料計算，斯摩棱斯克底游擊隊員就消滅了德寇官兵和奸細叛賊一萬五千八百人，飛機二十七架，坦克三十四架並奪獲了很多的勝利品。僅按克里米十五支游擊隊底材料，就殲滅了四千五百法西斯蒂。在累利阿·芬蘭僅是十六支游擊隊就消滅了三千五百芬匪和德寇。消滅了幾萬法西斯蒂，幾百坦克、大砲和汽車，這就是游擊戰爭很不完全的總結。

恩格斯所說的話實現了：『人民戰爭底浪潮漸漸零零碎地毀滅着最大的軍隊，而特別重要的是在人民方面沒有任何顯著的損失。』（馬克思和恩格斯全集，俄文版，第十三卷，第二冊，第二一七頁）

紅軍之進攻行動使游擊戰爭大大活躍起來了。紅軍之接近使全體人民都奮然興起。由於紅軍十二月進攻的結果，游擊運動到處發展起來了。德國法西斯蒂在波羅的海沿岸，白俄羅斯和烏克蘭出版的報紙滿載着德國指揮部大批槍殺游擊隊員的命令和軍事破壞事件的消息。『東方德文報』一九四二

年五月七日登載着關於在明斯克處死一百五十個游擊隊員的消息。五月二十一日法西斯無線電又廣播說，槍斃了五百五十個明斯克的游擊隊員。法西斯蒂自認，在深後方游擊運動也加強起來，這就使德寇戰慄不已。先前德寇還知道，某區是游擊區，他們設法繞過這些地方。現在却無法繞過危險區域了，因為人民復仇者遍地蜂起。

蘇聯部隊進到某個村莊，不僅得到在該區活動的游擊隊之援助，而且還得到當地居民、集體農民之援助。集體農民用各種武器武裝起來，往往拿着在戰場上找到的武器，忽然從隱藏地方闖出來，並在激戰時從後方襲擊德寇。這就幫助順利地粉碎敵人。

德寇佔領區域內的居民自己起來驅逐敵人，收復自己的故鄉，並奮不顧身地加以捍衛，以待紅軍部隊來到。

游擊隊全部戰鬥行動都是在特別困難的條件下進行的。德寇在村莊裏遇見游擊隊員時，他們有時竟屠殺全村居民。他們往往抓住全村的一半居民作質，並且有系統地一批一批屠殺他們。在法西斯蒂臨時佔領區域內這種驚人的殘暴，這種野蠻的恐怖是戰爭歷史上空前未見的。德寇組織了征討隊底廣大系統，這些隊伍擁有各種武裝，從步兵和騎兵起，直到空軍為止。

德寇派整師部隊同游擊運動作鬥爭。例如，大家都知道，一九四二年夏天在南方戰線上大部份匈牙利奴僕軍隊都被派去反對游擊運動。

但是，法西斯蒂是無力鎮壓游擊運動的。相反地它是日益擴大起來了。

在法西斯野蠻人後方的游擊戰使德國指揮部日益驚慌起來。法西斯將軍們自認道，游擊隊的襲擊破壞着常規的行軍，引起行軍部隊的驚惶，這就使兵士和財產之損失不下於因火力所受的損失。法西

斯兵士在游擊隊威脅之下弄得神經錯亂精疲力竭。

法西斯侵略者胆戰心驚地看着日益熾烈的人民戰爭火焰。被俘虜的法西斯司務長克里格爾說道：『在你們的土地上每一個樹叢，每一所住房都會射擊。德國兵士明白了，這樣的軍隊是無法戰勝的，所以我們就投降了。』德軍第一百六十七師底兵士克洛科說道：『……人民都仇視我們。這裏的空氣都與我們對敵。所以一切都叫我們害怕。死神充滿了空氣，使我們德國人無法喘氣。』按軍事藝術規律，戰爭似乎完結了的地方，戰爭還在進行着。在敵人後方想像前線一樣也進行着戰勝德國法西斯寇軍的組織工作。

蘇聯游擊隊員底英勇鬥爭，給在法西斯主義奴役下遭難的各民族以榜樣。不久之前，在外國刊物上可以看見一些論文，其作者崇拜蘇聯游擊隊員的英勇敢精神，可是却補充道，這是純粹俄國式的運動：據說是，你們那裏又有森林，又有泥沼，你們那裏的天然環境幫助游擊運動，而我們這裏到處都是城市，那裏可以藏身？但是蘇維埃人民英雄們證明了這些議論是很不正確的：任何城市都能成為如同樹林一樣的迷人陣。例如在奧勒爾，游擊隊員炸毀了一座旅館，在瓦礫下葬埋了一百五十個法西斯蒂。在卡爾科夫粉碎了德軍師司令部，師長布拉翁將軍也送了性命。在城市中也能巧妙地活動。固然地方的條件是有意義的，但是與其說起作用的是森林或泥沼，倒不如說是英勇敢精神、勝利的渴望和組織游擊戰的本領。

蘇聯游擊隊底活動成爲南斯拉夫、波蘭、挪威和法國人民戰士的榜樣。

* * *

德國軍事機器是由數十年所造成的。德國帝國主義既準備統治世界，就長久地訓練了其侵略軍

隊。法西斯蒂又加強了這種軍事機器。他們有系統地廣大實行德國軍隊在過去戰爭中所採用的搶劫和殘暴行動。他們使全國為其搶掠的軍隊服務。

這種多年造成的軍事機器不是一次打擊所能打破的。只要提及在第一次世界大戰中反對德國的是由俄、英、法、意、美和日等數十國所組成的强大聯盟，這個事實就够了。六大強國組成接連的戰線包圍了德國，而仍然費了四年功夫，才擊潰了德軍。在現時的戰爭中德國雖沒有土耳其共同作戰，但是它却有意大利和日本為同盟，並且還牽着羅馬尼亞和芬蘭，而後二者在第一次世界大戰中是加入反德國同盟的。

暫時只有蘇聯一國勇敢地進行鬥爭反對德國，而後者却比一九一四年加強多了。由此可見，蘇維埃國家同舊俄國比較起來是强大多少了。希特勒德國在反對蘇聯的戰爭中，在人力和技術方面遭受了巨大的損失。在法西斯蒂後方醞釀着不滿的情緒。在各被佔領國內日益生長着仇視德國侵略者的情緒。在德國底各附庸國間進行着暗鬥。可是所有這些情形尚在萌芽。當德國軍隊底脊骨被打斷的時候，這些情形無疑是會加強的。但是目前法西斯德國還有力量作某種打擊。希特勒從其附庸國內又榨取了大批的人去當砲灰。他動員了幾期徵募年齡的波蘭人，迫使他們作戰反對蘇聯。他從西方戰線上撤調了幾十師人。希特勒趁着在開闢第二條戰線之前，幾乎將其全部軍力都派來反對蘇聯。希特勒以極大的努力為代價想擊潰紅軍並在一九四二年在東方結束戰爭，或至少削弱紅軍，使它當在西方發生第二條戰線的時候，不能進行嚴重的戰鬥。然而紅軍的堅強抵抗打破了在一九四二年德軍進攻的計劃。在南方戰線和東南戰線上，自一九四二年六月以來進行着最激烈的廝殺。紅軍保衛着每一寸土地，使敵人受到極大的損失。德軍和羅軍僅在塞巴斯托波爾附近二十五日不斷的衝鋒中，就損失了官兵十五

萬人，其中死亡不下六萬人，損失了坦克二百五十餘輛、大砲約二百五十門。保衛塞巴斯托波爾的英勇士在二百五十日內共消滅了希特勒黨徒約三十萬人（傷亡合計）。

紅軍在從北冰洋到黑海的廣大戰線上奮不顧身地為祖國而戰。紅軍戰士聽見遭受蹂躪的婦女和兒童之呻吟，聽見佩楓帶鎖被趕去當奴隸的老人和少女之悲嘆，他們就氣憤填胸，血液沸騰，磨拳擦掌。紅軍英勇抵抗着法西斯蒂衝鋒並加以回擊消滅着敵人底人力和技術，他們說道：一步也不後退！

蘇維埃戰士所表現的神勇奇功引起了全世界各族人民的讚嘆。甚至法西斯蒂將軍也不得不承認這一點。有一個稱為『有威信的軍事觀察家』希特勒黨徒荻特馬耳中將於一九四二年九月末的發言中對於紅軍不屈不撓的英勇抵抗表示頗不滿意。他說道：

『在能很快鎮壓敵人精神（即是他們進行戰鬥的意志）的地方，才能達到各種最輕便而完善的勝利。對於蘇聯兵士採取這種方法的可能，比對先前西方和其他敵人使用這種方法的可能少得多。』

與我們對立的敵人之性質與其他敵人迥然不同……要消滅他，這是絕對困難的任務。』

我們對於法西斯『有威信的觀察家』底悲哀結論只能加一點補充，消滅紅軍對於希特勒軍隊不僅是『絕對困難的任務』，而且是無法完成的任務。

英國無線電廣播會注意這個荻特馬耳的發言。英國觀察家說道：『蘇聯人民向來也沒有懷疑過自己的勝利，他反抗敵人的鋼鐵意志是堅決不移的。蘇聯人民這種鋼鐵意志和獲勝的信心應成爲一切反對希特勒的人之模範。』

在斯大林格勒一帶展開了巨大的戰鬥。敵人將很大的力量派到此地。保衛城市的戰士堅決不移、奮不顧身地在三個月之內堅守每一寸土地，每一個街坊，每一條街巷，每個住處。

無論如何都要堅守斯大林格勒——這就是斯大林代表全體蘇維埃人民衷心渴望所下的命令。紅軍光榮地完成了祖國底命令，斯大林城底英雄們獲得了燦爛的勝利。一九四二年十一月下旬防守斯大林格勒近郊的蘇維埃部隊順利地轉為進攻，突破了敵人各防線，並且克服德寇的頑強抵抗，收復了許多城市和村鎮。

紅軍在斯大林格勒一帶的勝利對各愛好和平民族發生了莫大的印象。

英國晚報寫道：「紅軍在拼命鬥爭的一年半中，不得不支持敵軍的瘋狂逼攻。有史以來沒有一個軍隊像斯大林所領導的軍隊這樣堅決鎮靜、無上精巧、不屈不撓地廝殺。讓我們說一句老實話，若沒有紅軍底英勇戰功，那末各自由民族底命運就真正會是悲慘的。」

紅軍部隊，隨着斯大林格勒之後，又在中央戰線上及其他戰線上也給法西斯蒂以打擊。

蘇聯各族人民在被德國法西斯主義所強迫而進行的戰爭爆發時起，一時一刻也沒有失掉獲勝的信心，因為他們知道他們的事業是正義的，他們不僅是保衛自己的自由，而且也是為全世界各民族的自由而進行着正義的解放戰爭。

蘇聯各族人民深信紅軍與英美軍隊實行戰鬥合作最終消滅希特勒軍隊、使人類永遠擺脫褐色瘟疫的時機快到來了。

附 錄

列寧——紅軍的領袖和組織者

I · 巴幹諾夫著
魏 辛 譯

在階級社會裏，任何一個統治階級都不能沒有自己的國家機構，不能沒有自己的武裝力量——軍隊。

軍隊，不問它的組織形式是怎樣，都是國家機構的一部份，都是統治階級的政權的工具。正像一切國家是階級性的一樣，軍隊也不能不是階級性的。

「在任何階級社會裏，——列寧寫道，——不問這個社會是建築在奴隸制、農奴制，或現今那樣的雇佣勞動之上的——壓迫階級總是有武裝的……市民階級反對勞工階級的武裝，便是現社會中最大、最基本、最重要的事實之一。」（『列寧全集』，俄文版，第十九卷，第三一六頁）

軍隊在市民階級手裏，便是鎮壓和壓迫本國人民的工具，也是奴役別國人民、犧牲別國領土以擴大本國領土的工具。所以，從來的統治階級都是教育自己的軍隊去仇恨別國人民、仇恨工人和農民的。

尤其是在帝國主義時代，階級矛盾的尖銳化，使市民階級不得不對革命階級和勞動羣衆日漸加強了壓迫，擴大和鞏固了壓迫的機構，例如軍隊、警察、懲處的機關。

列寧不祇一次的指出，政治鬥爭問題的解決，最後祇有憑藉武力，而這個武力，在現社會裏，主要便是陸軍和海軍。

因此，一切順利的革命的第一個任務，便是消滅舊軍隊、解散舊軍隊和建立新軍隊。

「要推翻俄國資本主義，——斯大林同志說，——不僅要剝奪市民階級的政權，不僅要沒收他們的財產，而且要完全消滅市民階級的國家機器，消滅它的舊軍隊，消滅它的官僚統治，消滅它的警察，並在它的位置上建立新的無產階級的國家制度，新的社會主義國家。」（『列寧主義問題』，俄文第十一版，第六〇四頁）

爭取無產階級的武裝和建立新的革命軍隊的鬥爭，永遠是革命政黨的最重要的任務。

列寧和斯大林從來教導工人階級和勞動羣衆，不要躲避革命戰爭和戰爭的事業。列寧說過，任何一個無產階級的革命家，「從來不會懷疑軍事知識的重大意義，從來不會懷疑軍事技術和軍事組織的重要性，而認定它是人民羣衆和人民階級用來決定重大歷史衝突的工具。」（『全集』，第七卷，第三八四頁）不建立獨立的工農武裝隊伍，不建立赤衛軍，不在舊軍隊中認真的提出革命宣傳和鼓動，要推翻地主和市民階級的政權是不可能的。因此，布爾什維克黨人對這個問題會加以認真的注意。

列寧還在第二次黨代表大會開會以前，就寫道：「最近在軍界中呈現民主精神的顯然的活躍，一部份是由於日漸頻繁的反對那些像工人和學生之類的「敵人」的街頭鬥爭的事情的結果。祇要實力許可，我們定要對於士兵和官佐中的宣傳和鼓動，對於加入我們黨的「軍事組織」的建立，給以最認真

的注意。」（「全集」，第四卷，第四六〇頁）

但祇有在第二次黨代表大會上，實際提出軍隊中的宣傳問題才成了可能。列寧向第二次黨代表大會準備了一個專門關於軍隊工作的決議草案，這草案說：「代表大會要一切黨組織注意軍隊中的社會民主黨的宣傳和鼓動的重要性，和勸告他們盡全力去最迅速的保持和鞏固軍官及下級軍人中的一切原有的聯繫。」（「全集」，第三十卷，第三〇頁）

這個決議草案便是軍隊中的革命工作的綱領。列寧指出必須召集一切黨員，保持和鞏固他們和軍隊的原有聯繫，審定每個人的政治面目和政治見解，和他們建立關係，並把這些關係交給適當的黨組織。這樣黨委通過這些受審定的人物去展開和部隊的聯繫，發行文件，創立社會民主黨的軍事小組。在一九〇三——一九〇四年，許多布爾什維克黨組織就已有許多軍事小組來實際準備武裝起義了。

列寧對於軍隊中的黨的工作非常注意，並要求以普遍的人民武裝來代替常備軍。列寧認為常備軍是反動勢力的工具，人民自由的劊子手。我們必須反對這樣的軍隊。但同時在世界上還有壓迫者和被壓迫者的時候，馬克思主義者不能提出一般的解除武裝的問題。他們須要提出的是解除反動勢力的武裝而武裝革命勢力的問題，因為祇有這樣的決定問題，才能推倒反動勢力而保證勞工階級的勝利。軍隊在階級社會裏是不能成為中立的東西的。軍隊與政治無關係，這是市民階級的虛偽的口號，實則市民階級從來就把軍隊當作壓迫勞動者的革命運動的階級政治的工具。

在俄國第一次革命時代（一九〇五——一九〇七年），布爾什維克黨人以俄國社會民主工黨第三次代表大會的決議案為武裝，展開了龐大的戰鬥的工人民兵隊的組織工作。一九〇五年十一月列寧從國外回到俄國。列寧避開了沙皇的憲兵和間諜，直接參加了武裝起義的準備。他給黨和勞工階級教授

了武裝起義的藝術。

一九〇五年的武裝工人隊伍是一九一七年的赤衛隊的胎兒。

從二月革命初期起，我黨在列寧和斯大林的領導下，派遣了它的優秀的工作人員到工廠和作坊中去組織戰鬥的民兵隊。

在短時期中，彼得堡赤衛隊的人數增加到一萬——一萬二十人。依照列寧和斯大林的指示，工廠工人的武裝隊伍在每個區域結合起來，建立了赤衛隊的地區司令部。

同時派遣了大量的黨員到部隊中去，這些黨員不久就在各種士兵的前線組織和委員會中取得了領導權。

『彼得格勒的工人在這幾天以內表明了：他們在布爾什維克黨領導之下受到了良好鍛鍊。由於布爾什維克的工作而準備就緒來起義的革命軍隊，確切地執行了戰鬥的命令並和赤衛隊并肩作戰。海軍也不比陸軍落後。克隆斯達是布爾什維克黨的堡壘，在這裏，久已不承認臨時政府的政權了。『阿美樂爾』巡洋艦以其向冬宮轟擊的砲聲，傳報了十月二十五日是新紀元——偉大社會主義革命紀元——之開始。』（『聯共黨史』第七章第六節）

所以，布爾什維克黨和我國工人階級到十月政變的時候，已經有了自己的武裝力量，如赤衛隊部隊，幾個聯團和個別幾支舊式軍隊，以及投到革命方面的波羅的海艦隊的水兵。這些武裝力量在一九一七年十月也就決定了市民階級的命運。

列寧指出，社會主義在一個國家內的勝利不但會引起摩擦，而且會引起別國市民階級破壞社會主義國家的直接的努力。『在這些情形下，戰爭從我們方面說來是合法的和正義的。這是爭取社會主

義，解放別國人民脫離市民階級壓迫的戰爭。」（『全集』，第十九卷，第三二五頁）

偉大的十月社會主義革命證明了列寧預見的正確性。要從資本主義國家的軍事破壞中保存社會主義國家，就必須建立足能保護社會主義祖國的武裝力量。所以列寧和斯大林從無產階級專政的成立之日起，就提出了建立工農紅軍的問題。

還在十月武裝起義以前就組織起來的和在蘇維埃政權成立後的最初幾個月中迅速擴大着的赤衛隊，在頓河流域消滅了卡察金，在烏拉爾消滅了杜托夫，在烏克蘭消滅了市民階級的會議，可是這支赤衛隊不能解決由帝國主義和國內反革命派的侵襲下防衛年青的蘇維埃共和國的鉅大任務。所以就要趕緊建立正規的有紀律的紅軍。

一九一八年一月十五日列寧頒佈了創立工農紅軍的命令。命令中說：

『舊有的軍隊是資產階級對勞動者的階級壓迫的工具。』

『政權轉到勞動者和被榨取階級之後，就有創立成爲蘇維埃政權的防壁的新軍隊的必要。』

根據列寧的建議，一九一八年五月二十九日全俄中央執行委員會通過了一個將軍隊的志願徵募改爲工人和貧農的普遍動員的法令。列寧要求在紅軍的擴充和加強上付出十倍的努力。

列寧在一九一八年十月三日寫道：『過去我們決定要在春季有一支百萬人的軍隊，現在我們需要一支三百萬人的軍隊。我們現在能够有它。我們將也會有它。』（『全集』，第二十三卷，第二一七頁）

一九一八年秋季，帝國主義者宣佈封鎖俄國。國家四面八方受敵人包圍。布爾什維克黨和蘇維埃政府爲保持和平進行鬥爭，力圖盡可能的延緩帝國主義者對蘇維埃共和國的進攻。

『……但祇要戰爭拋到我們身上，——列寧寫道，——我們就應當使一切服役於這一戰爭的利益，以爭取對於我們最順利的和最迅速的結果。』（『全集』，第二十五卷，第二五二頁）

一九一八年十一月三十日蘇維埃政府宣佈『社會主義祖國已入危險狀態』，並號召人民奮起抵抗。列寧提出了兩個口號：『一切爲了戰爭』，『一切爲了前線』。

全國黨的、經濟的和文化教育的生活適應着戰爭的環境實行改造。黨和蘇維埃政府發動全體人民進行愛國戰爭。依照列寧的創議，一九一八年十一月三十日成立了工農國防委員會——處理國防上一切政治及實際問題的共和國最高的軍事機關。

工農國防委員會主席是列寧，副主席是斯大林同志。

列寧以國防委員會主席的資格，一方面實施政治和軍事的領導的統一，前線和後方的統一，軍隊和人民的統一。同時展開了供給軍隊一切必需品的龐大的工作。他領導了共和國革命軍事委員會的日常工作。

列寧適應千變萬化的內外形勢來決定軍事問題，不是把它看作狹隘的技術問題。他不但是一個無產階級革命的天才的大師、布爾什維克黨和紅軍的領袖和組織者，他是國內戰爭的最偉大的戰略家和策略家。列寧擁有及時、迅速和正確的辨別任何形勢、挑選事件鏈鎖中的決定環節和規劃鬥爭計劃的天才的能力。他從來正確地估計一切前線的意義，確定在某一時期以何者爲主體，而把黨和工人階級的全部注意力和毅力集中於此。

一九一九年秋季蘇聯面臨最危急的局勢的我們的軍隊遭受接二連三的敗北。到十月半爲止，白衛軍已控據烏克蘭，佔領奧勒爾，迫近圖拉，威脅了莫斯科。內戰期中從來沒有像這個時期那樣敵人如

此迫近無產階級革命的心臟。黨號召人民進行堅決的鬥爭。

『形勢非常嚴重，——列寧在一九一九年十月十六日說。——但是我們並不絕望，因為我們知道每次蘇維埃共和國臨到困難的局勢，工人階級總能表現英勇的奇蹟，用自己的實例激勵和鼓舞軍隊，引導他們走向新的勝利。』（『全集』，第二十四卷，第四八七頁）列寧和黨的中央委員會爲了佈置擊敗鄧尼金，曾派遣斯大林同志到南方前線。叛徒托洛茨基則躲避了紅軍在南方的作戰的領導。

斯大林同志目擊前線的嚴重形勢。鄧尼金向庫爾斯克——奧勒爾——圖拉的主要方向繼續進攻，紅軍的東翼則毫無援助的停在原地。南線指揮部所採取的作戰計劃是通過頓河草原由察里津到諾伏洛西斯克向鄧尼金作主力的打擊，因爲這裏紅軍在自己的行軍上會遇到大部份尚在白軍影響下的完全無通路的區域和哥薩克人民。

這種對哥薩克村莊的進攻祇會使哥薩克人團結在鄧尼金的周圍和使鄧尼金的實力加強。斯大林同志反對這個計劃，斥爲顯然失敗主義的計劃，而向中央委員會提出了自己的消滅鄧尼金的計劃：通過哈爾科夫——頓巴斯——羅斯托夫作主力的打擊。這個計劃被列寧批准了。列寧密切地注視南線戰事的行程，動員了黨和蘇維埃組織去消滅鄧尼金。他不祇一次的伴送被動員的共產黨人、工人和紅軍士兵隨列車到前線，號召他們爲蘇維埃政權的勝利鬥爭到底。南線軍隊得到了莫斯科、彼得格拉、伊凡諾夫——伏茲涅辛斯克和其他工業城市的黨組織所動員的二萬名左右的共產黨員。軍隊的給養大大的改善了。

由於在列寧和斯大林的領導下黨、國家和軍隊所實行的這些措施的結果，紅軍不但停止了敵人的前進，而且轉入堅強的進攻。

在南線戰爭最激烈的當兒，帝國主義者爲要牽制我們南方的兵力和改善鄧尼金軍隊的形勢，又向彼得格拉調遣了尤登尼奇軍團。

列寧採用一切方法來援助彼得格拉，同時不抽調南線的兵力。他建議總指揮部不改變南線的計劃，不影響兵力的分佈，不造成頹勢，而給彼得格拉供應補充的兵力，但供應這些兵力是依靠極端狂熱的毅力。

這些補充兵力終於被找到和遣送到彼得格拉。

一九一九年十月十七日列寧在其告彼得格拉工人和紅軍士兵書中寫道：

「同志們！你們大家都是知道和看見的，彼得格拉已遇到了怎樣大的威脅。幾天之內，彼得格拉的命運就要決定了，蘇維埃政權在俄羅斯境內的堡壘之一的命運就要決定了……」

要戰到最後一滴血，同志們，要守護每一寸土地，堅持到底，勝利是不遠了！勝利是屬於我們的！」（『全集』，第二十四卷，第四八八頁）

彼得格拉的英勇的無產階級用胸膛來保衛第一個革命的城市。共產黨員一如往常，站在第一列上領導着紅軍士兵羣衆的熱忱。尤登尼奇的軍隊被阻住了，後來被擊敗和逐出於我們的國境之外。

蘇維埃政權以勝利者的姿態脫穎而出是帝國主義者所不能甘心的。因此他們開始了絞殺蘇維埃共和國的新嘗試。爲着這個目的，調遣了波蘭白軍和弗倫蓋爾來攻擊我們。一九二〇年四月二十五日波蘭軍隊越過蘇維埃共和國國界，不久便佔領基輔。

列寧、斯大林、黨號召人民奮起抵抗。

「祇要戰爭成爲不可避免，——列寧說，——就要一切爲了戰爭，精力上有絲毫的分散和不充

足，就應該受戰爭時期的法律的懲罰。戰爭是戰爭，任何人在後方或者在任何和平的職業上都不能躲避這一個義務。

應該有一個口號——一切爲了戰爭！沒有這個口號，我們就不能對付波蘭貴族和資產階級……』（『全集』，第二十五卷，第二九九頁）

波蘭戰場上的戰鬥還沒有結束，波蘭紳士們的掠奪計劃雖然已遭受破壞，而蘇維埃國家却臨到了一個新的危險——由克里米亞直入頓巴斯和威脅我們煤礦區的弗倫蓋爾。英法帝國主義以頭等的軍事技術武裝了弗倫蓋爾，供給它以服裝和糧食。

列寧在一九二〇年說道：『……現在讓我重複一遍，弗倫蓋爾是主要的威脅，他的此時最強勁的軍隊現在進行絕望的戰鬥，在若干場合下，渡過了蟲泊河，對我們轉入攻勢。弗倫蓋爾的前線同樣也是波蘭的前線，對弗倫蓋爾的作戰問題就是對波蘭的作戰問題，爲要把對波蘭的預備的和平變爲最後的和平，我們就要在最短期間消滅弗倫蓋爾。』（『全集』，第二十五卷，第四一二頁）

還在一九二〇年八月二日，中央委員會政治局就決定將弗倫蓋爾戰線劃爲獨立的戰線，而授權斯大林同志組織革命軍事委員會。

就在這一天列寧打電報給斯大林同志說：『剛才政治局決定劃分戰線，由你獨力去對付弗倫蓋爾……』

斯大林同志組織了新的戰線，製定了消滅弗倫蓋爾的計劃，鼓勵紅軍部隊爭取勝利。祇因疾病沒有給斯大林同志直接領導最後消滅弗倫蓋爾的機會。

列寧便在國內戰爭的嚴重時期，召請土爾克斯坦前線的總指揮傅龍芝來到莫斯科，委託他在最短

期中消滅反革命派的最後的支柱——弗倫蓋爾殘部。

傅龍芝執行列寧的指示，以斯大林的戰略計劃做基礎，迅速、敏捷而堅決的給弗倫蓋爾以接二連三的敗北。

像我們人民、紅軍，在外國干涉和國內戰爭期中所表現的那樣高度的英勇、無畏和對共產主義事業的忠誠，在人類史上還不會有過。列寧指出，完成了奇蹟的紅軍戰士的這種革命熱忱、英勇和堅定的由來，是紅軍戰士為自己的切身的事業，為自己的切身的政權而鬥爭。「紅軍之所以強，——列寧寫道，——是因為自覺的和一致的為農民的土地，為工人和農民的政權，為蘇維埃政權而進行戰鬥。」（『全集』，第二十四卷，第一九七頁）

列寧從來極重視紅軍的政治教育。為了加強黨對紅軍的領導，加強政治團結和共產主義教育，一九一八年四月依列寧的指示設立了軍事委員。在內戰期中，紅軍軍事委員在加強軍隊的事業上、在軍隊政治教育的事業上、在加強軍隊的戰鬥力和建立鐵的紀律的事業上，起了決定的作用。「我們要是沒有軍事委員，——列寧說，——也就沒有紅軍。」

列寧認為，紅軍的戰鬥的紀律應該是它的戰鬥力的最主要的因素。他要求用各種方法來加強戰鬥的紀律，堅決的反對游擊隊主義的殘餘。他寫道：「軍隊必須有最嚴格的紀律。」（『全集』，第二十四卷，第二〇二頁）由於列寧、斯大林和全黨的努力，紅軍便建立了新的社會主義的紀律，把幾百萬工農羣衆團結在具有意志統一和行動統一的統一的組織力量裏。

內戰結束後，列寧號召蘇聯人民不要忘記蘇聯和資本主義世界間的不調和的矛盾，不要忘記新的軍事衝突的不可避免性。他屢次提醒大家，說我們正受一批公開對我們表示仇恨的人物、階級、政府

所包圍，說我們隨時有受他們襲擊之虞。

列寧在『略論我們哈格代表團的任務問題』一文中，會要求我們代表們特別注意帝國主義戰爭所賴以產生的祕密的揭露。列寧指出，要使工人階級能够掌握自己的政權，就要小心翼翼的不疲倦的加強國家的防禦力，像眼瞳似的警防着紅軍。列寧和斯大林教導我們不要大意，不要對已得到的勝利沾沾自喜，而要用布爾什維克的堅忍和毅力去爭取新的勝利。列寧說過：『在戰爭中，最危險的是對敵人估計不足，而對自己的力量過份自滿。這是能够招致戰爭中的敗北的最大的危險……』（『全集』，第二十五卷，第二九八頁）

所有指揮員、政治工作人員和紅軍戰士應該每日研究列寧關於戰爭和軍隊的指示，拿列寧、斯大林的戰勝敵人的科學來武裝自己。

斯大林和紅軍的建設

K·伏羅希洛夫著
魏辛譯

斯大林——不僅是布爾什維主義和蘇維埃政權的化身，這是一個鼓舞着我們人民完成英勇事業，創作勞動和大無畏行動的勝利的社會主義的名字，這是一個全世界勞動者希望、期待和憧憬的名字。斯大林——這是掘起了爲人類偉大理想而鬥爭的旗幟的國際的名字。

除此以外，這還是一個紅軍的名字。勝利的社會主義的武裝防禦，蘇聯紅軍的建設，及其歷史，及其力量和威力，及其團結力強大的鋼鐵似的隊伍，及其技術和英勇的幹部——實在是和斯大林的英名有聯繫的。

不能把蘇維埃國家的武裝力量的歷史和建設，跟斯大林割分開來，說到和寫到斯大林，不能不說到和寫到，斯大林和列寧密切合作，還在它的誕生的搖籃旁邊就把它的基礎打穩了。

關於斯大林，紅軍創造人，它的勝利的授意人和組織者，無產階級革命的戰略和策略的法規著作人——將來是可以寫成許多書籍的。

我們，他的同時代人和戰友，祇能把他的重大的和豐饒的軍事工作，畫出一些特徵。

斯大林，作爲馬克思主義者和列寧主義者，在一九〇五年第—次資產階級革命以前，就做了外高加索布爾什維克組織的領導人。他，作爲真正的馬克思主義者和布爾什維克，在當時就懷着真正的列

寧主義者的全部熱忱，爲實現布爾什維克黨的基本原則之一——武裝起義——而奮鬥。祇有真正的布爾什維克、列寧主義者、無產階級革命勝利的未來的組織者和戰略家，斯大林，才能在那武裝反抗沙皇政府的工人民兵隊的組織工作纔告開始的一九〇五年，在孟什維克的瘋狂抵抗和反對之下，說：

『有那一種革命是沒有武器能够勝利的呢，誰是那種高談打倒武器的革命家呢？說這種話的演說家大概是空談家，而不是革命家，不管他是誰，他總是革命，人民自由的敵人……』

要真正獲得勝利，需要什麼東西呢？爲着這個勝利，就需要三件東西：第一、我們需要的是武裝，第二、是武裝，第三、還是武裝。』

在一九一七年，從資產階級革命時期起，列寧已有了一個以斯大林同志爲代表的無產階級和勞農羣衆的戰鬥力量的傑出的組織者。

斯大林和列寧一起，非常明確地運用剛毅的手腕準備了十月的武裝衝擊，直接領導了偉大變革的一切戰役，一批批的把隊伍開到列寧計劃所規定的鬥爭地點上去，等待着階級敵人的動作，給他們以殲滅性的致命的打擊。

在內戰時代，在飢餓和貧困，階級鬥爭的高潮達到了最高峯，差不多沒有物質基礎和武裝的條件下，在俄國工人階級極度疲倦和世界帝國主義的資產階級對國內反革命派廣泛支持的條件下，斯大林和列寧一起做了他的左右手，一步步的，用斯大林的井然有條的工作方法，奠定了基礎，組成了社會主義的武裝防衛的戰鬥隊伍——紅軍。

在這一英勇的歷史階段上，斯大林的豐功偉績也在於作爲有組織的戰鬥力的軍隊是爲他的剛毅的手在鬥爭過程中創造出來的。需要有組織的武裝力量的鬥爭，本身便爲斯大林的熟練的手利用來作爲

組織和創造的因素。

在我們革命的英勇歷史篇頁中，將要用金色的字母寫出斯大林的名字，這位勝利的社會主義的武裝力量的組織者和創造人的名字。

『……或者讓我們創造真正的工農的，主要是農民的，紀律嚴明的軍隊，來保衛共和國，或者我們就會毀滅。』——斯大林在我黨第八次代表大會上說。

這幾句話是在一九一九年三月說的，當時反革命勢力還沒有達到自己的頂點，被外國帝國主義資產階級用黃金重價收買的柯克察、鄧尼金、尤登尼奇和密勒在東南西北被切斷了到無產階級革命中心，到革命心臟莫斯科去的自己部隊的聯絡。

斯大林估計了當時紅軍的形勢，並規劃了創造正規的有紀律的工農紅軍的遠景。

這樣的軍隊我們終於建立起來了，我們能建立這樣的軍隊是因為列寧和斯大林一起親自領導了這個當時最困難的事業，領導了這件巨大的工作直到它的終了。

在內戰時代，斯大林的堅強的意志，斯大林的鋼鐵似的剛毅的手腕，在任何環境中的冷靜和不動搖的精神，在非常關心人物的情形下，對於自己和周圍的要求——鼓舞了我軍的戰鬥員、指揮員、委員和政治工作人員去完成英勇無畏的勳業，我軍勝利了，在勝利中成長，壯大了，並形成了守護蘇維埃國家擊退一切敵人的不同摧毀的力量。

基於這一原因，有些人把斯大林比為歷史上偉大的將帥。

這樣的比擬是經不起駁的。決不能把列寧和斯大林去同任何將帥比較。雖然他們兩人也是大量的戰鬥人員，包括有整齊的兵團組織和現代鬥爭工具武裝的戰鬥人員在內的最偉大的領袖。

斯大林，根據馬克思主義者的戰爭問題的了解，製定了無產階級的戰略和策略的新理論的原則。他們製定的無產階級的戰略的基本原則是這樣的：

『戰略的基本任務是確定一個基本方向，這個方向是工人階級的運動所應該遵循的，也是爲了達成綱領所提出的目標最有利於無產階級去敵人作基本打擊的方向。戰略計劃——這是在那能够最快得到最大限度的結果的一個方向上組織決定性的打擊的計劃……。』

『換句話說：確定基本的打擊方向——這等於是預先整個決定作戰期中的戰役的性質，因此也是預先決定整個戰爭命運的十分之九。這便是戰略的任務。』（斯大林著『俄國共產黨人的戰略和策略問題』）

斯大林一身兼具着無產階級革命的偉大戰略家和輝煌策略家的天才，他用馬克思主義和辯證方法把階級鬥爭的戰略和策略的法則應用到戰爭的實踐上去，應用到革命武裝力量的鬥爭上去。

『策略，——斯大林說，——是戰略的一部份，是從屬於它和爲它服務的。策略所應付的不是戰爭的全體，而是它的個別的插曲，是戰鬥，是會戰。如果說戰略要求贏得戰爭的勝利，或者要求把戰爭進行到底，譬如說，把對沙皇的鬥爭進行到底。那末策略就剛巧相反，它要求多少適應每一時期的鬥爭的具體環境，去贏得這場或那場的會戰的勝利，贏得這場或那場的搏鬥的勝利，順利地完成這場或那場戰役，完成這次或那次的進軍。

策略的最重要的任務，是在於決定一種最適合於某一時期的具體環境和最正確的準備戰略勝利的道路和手段，鬥爭形式和方法。因此，策略的行動或策略的結果，不應該從自身上，從直接效果的觀點上去評價，而應該從戰略任務和可能性的觀點上去評價。』（同上）

研究那些概括我們在內戰中的成功和勝利的重大戰役，研究這些戰役實施上的斯大林的計劃和方法，便能明白的顯出斯大林的戰略和策略的特徵。

下面是幾個足以說明這些特徵的內戰中的實例。

斯大林同志在頒發關於佈置對奧爾洛夫和伏洛涅士方面的鄧尼金部隊的打擊的手令時，嚴格要求指揮部：

『在執行上項任務時，不要把戰線推進，而要用集中的力量給在重要方向上活動的敵人的主力以側翼的打擊，須知勝利祇有用機動的方法能够取得。要特別注意適當的利用騎兵，去打擊敵人的側翼和後方，以大兵團形式把騎兵集中在兩翼，同時這樣就可以保證連接。』（一九一九年十月九日第一〇七二六號指令）

在奧勒爾和伏洛涅士爲我軍收復之後，斯大林同志又提醒說：

『我對各位指揮員確言：在紀念我軍取得奧勒爾和伏洛涅士之役的勝利條件時，不要分散自己的力量，要在選定的方向上集中地和拳足交加地去打擊，在狹隘的前線上猛烈的和堅決的去打擊。隨時和自己的部隊及友軍保持密切的聯繫。』（一九一九年十月二十日第一一四四號指令）

在一九一九年十一月二十四日所發的斯大林同志簽署的關於分界線問題的電報中，也給全體指揮員一個作戰藝術上最重要的解釋：

『我完全同意，軍隊應解除有害的肘擊聯繫的習慣，而習慣於用本身的力量去保證自己的側翼，我認爲這應該在軍隊中尤其是在高級長官中施以訓練和教育，而不完全否認分界線的必要……軍隊所應避免的主要事項，是害怕自己的側翼呈現開放着的空隙。要和友軍保持密切的聯繫，而不需要肘擊

的聯繫，盡可能的把力量集中於最重要的作戰方向上去活動。對於指示部隊以它們主要的基本的方向，對於位置的調節和後方組織的活動，分界線還是必要的……」（第六七八號電報）

斯大林的消滅鄧尼金的計劃不是從最短作戰方向的算術式的計算中來編造的。

斯大林在通過工人哈爾科夫和礦工頓巴斯到羅斯托夫的方向上給南線作主要打擊的計劃，是指望烏克蘭和頓巴斯的工人階級對紅軍的同情和直接支持，這首先就證明斯大林不僅僅是一個將軍，一個普通所了解的戰略家，他是無產階級革命的統帥和戰略家，他所支配的不祇那些他所直接支配的武力，而且還有廣佈在主要戰略前線上的潛在的廣大的人力。斯大林的戰略天才完全無誤的把這些人力，這龐大的發展中的雖然尚在極端困難條件下的無產階級革命潛勢力算在他的卓越的計劃中的。

同時斯大林也從來把敵人的潛勢力算在自己的計劃中。這裏引幾段斯大林同志在一九二〇年六月十七日給革命軍事委員會的信來作為說明：

『我的朋友們！

請注意下列事項：

在波蘭部隊中往往有歐洲各國的……軍事代表團。這些代表團的團員是波蘭軍隊的實際領導人，因此必須（如有可能）加以逮捕，由可靠的警護隊押送到前線革命軍事委員會。

在波軍所佔領的城市中，往往有各種紅十字會……這些組織是波蘭間諜的根據地。必須把他們扣留起來和押送到那裏。

波軍在敗退時遺下武器給富農作日後發展我軍後方的盜匪行爲的工具。因此我軍在推進時必須奪取民間的武器，並加以毀壞。

要使指揮員、委員以及毫無例外的戰士們注意：我們正為從波蘭紳士壓迫下解放農民——勞動者而前進——我們的戰爭是解放戰爭……

要謹慎地對待來自加里西亞的烏克蘭戰俘，不但對農民如此，對知識分子也是如此。要告訴他們，假使受波蘭壓迫的加里西亞的烏克蘭人能支持我們，那我們就要到羅夫去，把它解放出來交給加里西亞的烏克蘭人，驅逐那裏的波蘭人，幫助被壓迫的烏克蘭人建立自己的獨立國家，即使不是蘇維埃國家，也得是一個對蘇俄有好感的（友善的）國家……。

斯大林的戰略和策略原則，在『聯共黨史』中對紅軍為什麼獲到這一問題的答覆中，有過簡括的因此也是輝煌的說明。

在僅僅三頁中，包含了勝利的社會主義革命的戰略和策略的全部哲學。

祇有他，斯大林、列寧的最接近的戰友和無產階級革命及其武裝力量的直接組織者和領袖，能够如此輝煌的，極端明白的說明我們戰略和策略勝利的原因。

斯大林的戰略和策略是在馬克思、恩格斯、列寧的政治的階級的戰略和策略中生根的。

在這樣的情形下，能不能把斯大林和軍事史上某種雖然也很出色的將帥相比呢？

斯大林提出了關於國家和資本主義包圍形勢的新學說，證明了如果我們的國家將來仍受資本主義國家的包圍，則在共產主義下仍有保存國家及其基本的機關——常備軍——的必要。

斯大林揭發了資本主義包圍下的社會主義國家的形式和機能的改變，同時說明了勝利的社會主義國家的武裝力量發展的新前途。

向來馬克思主義者總是承認勝利的社會主義的軍隊徵募的地方警備的原則，是最正確的組織原

則。譬如恩格斯在一八四五二月寫道：

「在共產主義社會中，誰都不會在頭腦中想到常備軍。為什麼會想到呢？爲了保護國內的安寧嗎？但我們已經看見，誰都不會想去破壞這個內部的安寧了。害怕革命——這祇是利益對立的結果；在人人利益符合的地方，這樣的恐懼也就談不到了。」

恩格斯的出發點是社會主義的勝利將在所有文明國家中同時發生；我們世界上唯一的社會主義國家所經歷的情形却未會爲恩格斯所預見到。

恩格斯對社會主義下的軍隊問題的見解也會爲當時我黨所堅持。在黨的文件和在歷次黨大會的決議中，就會強調了這個問題的提法——把常備軍變爲全民的社會主義的民兵隊。當時問題的這樣的提法在理論上是正確的。在蘇維埃國家生存的初期，我們不能估計到它的發展上的許多條件。尤其是資本主義國家包圍中的生存條件。

祇有斯大林說明了社會主義國家的命運和任務的最透切的特徵，同時也說明了我們國家在共產主義社會中在資本主義包圍下的武裝力量發展的明確的前途。

因爲蘇維埃國家的努力目標是在自衛，所以國家武裝力量的作用還要更加增大。在這裏，現代技術的非常的威力，領會這些技術的困難，整個軍事教育體系的複雜，在現今戰爭沒有宣佈而突然開始的條件下，——使現階段上的紅軍徵募的地方警備體系不能適應於我們國防的任務和利益。因此舊制度就不復適用，就是考慮國家經濟和政治發展的一切特徵而過渡到紅軍徵募的幹部體系的必要了。

從這些新任務和新條件中，產生了普遍兵役的新法律，斯大林同志對於這個法律的創造有過很多的貢獻。

幹部問題、軍隊技術裝備問題和組織問題，是蘇維埃國家武裝力量從其誕生時起的建設上的最重
要的問題。

正如斯大林同志所說：指揮官——政治幹部——這是軍隊的骨幹，這是基礎——他們會決定軍隊
的戰鬥力。

在紅軍與紅海軍存在的二十多年中，斯大林對解決紅軍指揮官——政治幹部問題始終加以非常的
注意，他關心創造他的有文化修養的意志堅強的和忠於共產主義事業並能領導有近代豐富技術裝備的
軍隊的指揮員、委員和政治工作人員，這種關心，便是從他的一般的幹部問題的提法中出發的。

斯大林在一九三五年軍官學校學生畢業禮上曾提出一句著名的口號：『幹部決定一切』。

那時他說：『……如果我們的軍隊有數量充足的真正受過鍛鍊的幹部，那它就會戰無不勝的
了。』

在解決為軍隊創造『數量充足的受過真正鍛鍊的幹部』問題的道路上，斯大林在當時會不得不克
服不少困難。

托洛茨基主義及其在黨和政府中比較長久地高踞要職的忠實門徒們，做下了充分的工作，來削弱
軍隊的幹部，分解他們，使他們變為他們在卑鄙的反革命工作中的政治工具，從而也就破壞我們紅軍
的隊伍。

在斯大林的直接領導下，這整個的托洛茨基、布哈林匪幫就跟他們的下流工作的結果一起被清算
掉了。

蘇聯人民、整個紅軍和紅海軍，都把斯大林稱做自己的父親和朋友。重大的意義就在這裏。斯大

林確實像真正的朋友、像父親一樣的關心着一般的人，尤其是軍人。

斯大林善於從人民的底層去提拔天才，注視他們成長，親自知道他們，關懷他們。

斯大林不祇一次的說到飛行員，說要用種種方法保護他們的生命，說飛行員的生命「對於我們比任何一架機器還貴重」。斯大林對紅軍的砲兵幹部也是很注意的。斯大林愛好航空和生翼的人員，重視坦克部隊和坦克駕駛員，但他比任何人都知道得好：砲兵在未來戰爭中仍要起極大的作用。因此，關於熟練的砲兵幹部問題，從來而且尤其是近年來就成了斯大林所最注意的問題。

紅軍和紅海軍的技術裝備，也像國家工業化本身一樣，是和斯大林的英名有聯繫的，而且完全由於斯大林的驚人的工作，而得到解決的。祇有他，能够領導黨和政府中的優秀人物去進行國家工業化，並在工業化的基礎上去改造整個國民經濟。祇因為有這個工作，我們軍隊的技術才比世界上任何軍隊要武裝得好。

斯大林用剛毅的手執行了列寧的經濟計劃，有把握地領導布爾什維克黨和全體人民去消滅工業中、文化上和農業中的落後現象。黨無情地揭破和粉碎了托洛茨基及其徒衆們關於五年計劃必然毀滅的富農的——左的廢話，把國家從中世紀的、黑暗的、貧困的和愚昧的軌道上引到近代工業的機器化和集體化的經濟的軌道上。我們祖國已變為偉大的工業國，因而也得到了一個保障，不怕因為技術和文化的落後而變為帝國主義列強的玩具了。

完全和首先由於斯大林的爛眼和遠見，我們蘇聯從「一個薄弱的無防禦準備的國家，變為一個防禦力強大的國家，能够應付一切偶然事變的國家，能够大規模生產現代一切防禦武器，並在外國攻擊時給自己的軍隊供給這些武器的國家」。（斯大林，『列寧主義問題』，俄文第十一版，第三七五頁）

這話是在第一屆五年計劃結束時說的。而現在，我們的防禦能力已不知提高了幾百倍，提到完全保證社會主義國家邊境神聖不可侵犯性的程度了。

斯大林從來親自和直接參加並領導與蘇聯武裝力量技術改造有關的一切問題。他是蘇聯武器發展和不斷改進上的一切最大的組織及技術措施的發案人，他非常注意和關心軍事發明和發明家，幫助他們工作。他熱心地培植了蘇聯各種武器的青年建築師，親自考察每一件模型。在他直接領導之下，解決了將某種新式構造應用於武器上的問題等等。

紅軍，也像整個蘇維埃國家一樣，是在不斷生長和發展中。適應着國內物質和文化的進步，也適應着迅速變化的國際形勢，紅軍和紅海軍在自己的機構上、武裝上和數量上發生了急劇的變化。大規模的武裝力量改進工作是在斯大林的直接領導上實施的。

斯大林對軍隊的政治部，這特種的『武器』也非常注意，我們所理解的政治部是世界上任何軍隊所沒有的，是能大大的決定軍隊戰鬥和士氣的紅軍體系中最有力的因素。

『我們如果沒有軍事委員，也就沒有紅軍，』——列寧在內戰時代說。斯大林對紅軍的委員組織，也非常重視。斯大林指出，政治部不僅應該用政治的，布爾什維克的影響的三和上來鞏固紅軍的一切環節，鞏固它的成員，而且應該和指揮官完全站在一起，在任何條件下保證軍隊的戰鬥力。政治部和軍事委員首先要對部隊的政治和精神狀態負責，要對戰鬥員的給養和作戰及政治準備負責。

『聯隊的委員是本聯隊的政治和道德的領導人，是它的物質和精神利益的第一個保護人。如果聯隊指揮官是聯隊的首腦，那末聯隊的委員就應該是本聯隊的父親和靈魂了。』——斯大林同志還在一九一九年就這樣寫過。

斯大林本身便是內戰時代最優秀的軍隊委員。我們應該向他學習軍隊政治領導的藝術。

斯大林的名字是精神和政治的統一，我們武裝力量的戰鬥能力和堅忍不拔的象徵。

我們武裝力量在對任何敵人鬥爭中保證全部的勝利，是因為斯大林和我們在一起，是因為每一個戰士、指揮員和政治工作人員都熟悉斯大林對社會主義祖國，對紅軍的日常的關懷。每一個戰士、指揮員和政治工作人員思想上和精神上永遠和斯大林在一起。只要他一號召，每一個人都絕不動搖的願意獻出自己的全部力量，必要時自己的生命，爲了祖國的光榮和威力，爲了主義。

馬克思的戰友恩格斯還在一八四五年就說過：

『請記住，一七九二年到一七九九年的革命軍隊祇是爲了幻想，爲了假想的祖國而鬥爭，他們的熱忱就完成了怎樣大的奇蹟，你們也就應該明白，不是爲幻想，而是爲了實際的現實而鬥爭的軍隊，就要怎樣有力量了。』

說到社會主義社會的防衛，他又說：

『……這個社會的成員一遇到戰爭……就要保衛現實的祖國，現實的根據地……因此他們就要懷着熱忱、堅忍和勇氣去作戰，近代軍隊的機械裝備遇到這些東西就要像朽草似的紛飛。』

這個預言已經應驗了。我們國家所以能够實現革命思想巨人的預見，是因為共產主義的旗幟已由偉大馬克思和恩格斯的手裏轉到了同樣有力的偉大列寧和斯大林的手裏。

紅軍在內戰時代證明了這個。在近年來也不祇一次的證明了這個。它所以有這個品質，首先應該歸功於偉大的列寧、斯大林的共產黨，歸功於社會主義國家武裝力量的組織者、朋友和領袖，偉大的斯大林。

書
號 0174

基本定價 5.40